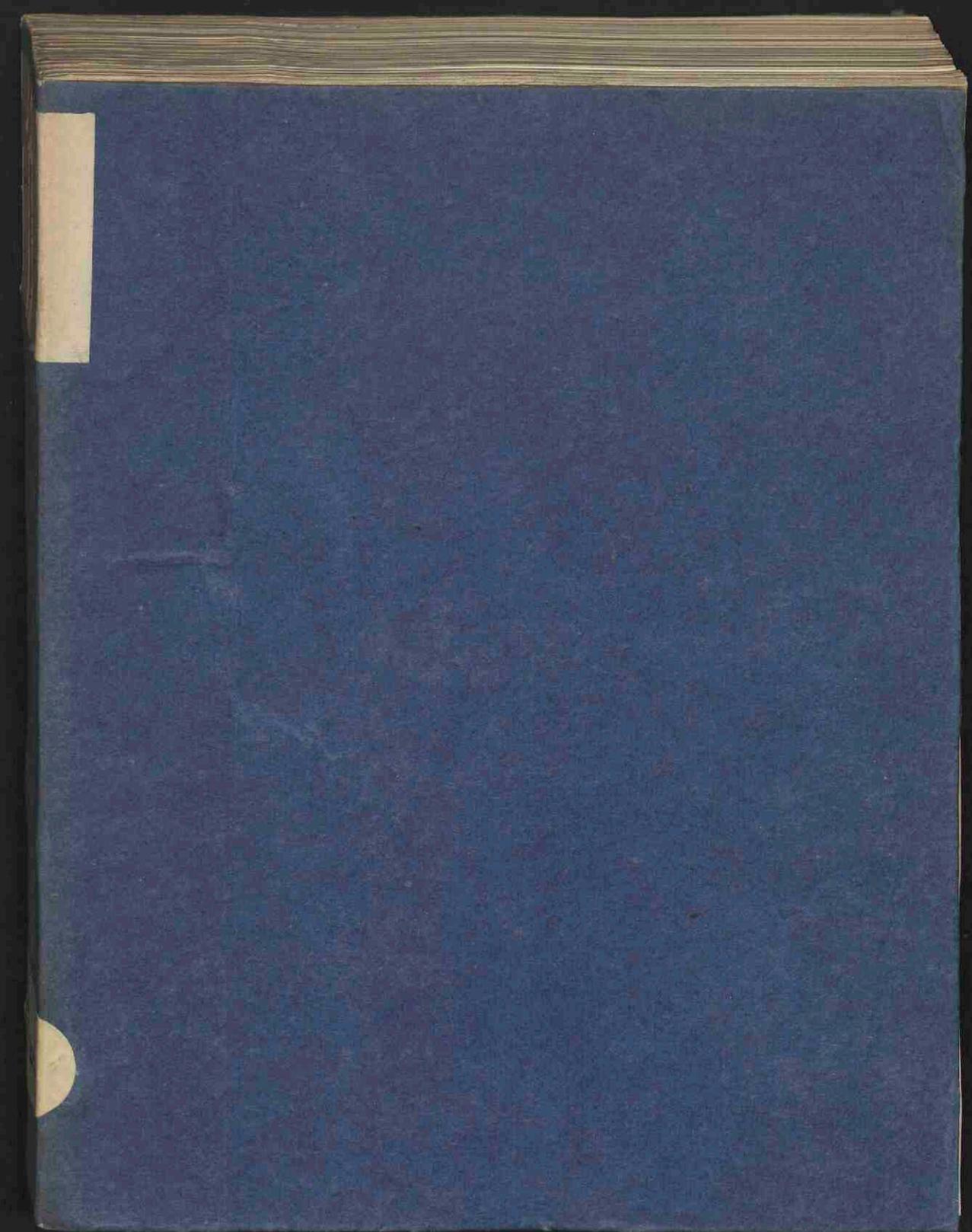




## **Reis door Zwitserland, 3 julij - 21 aug. 1836**

<https://hdl.handle.net/1874/389718>



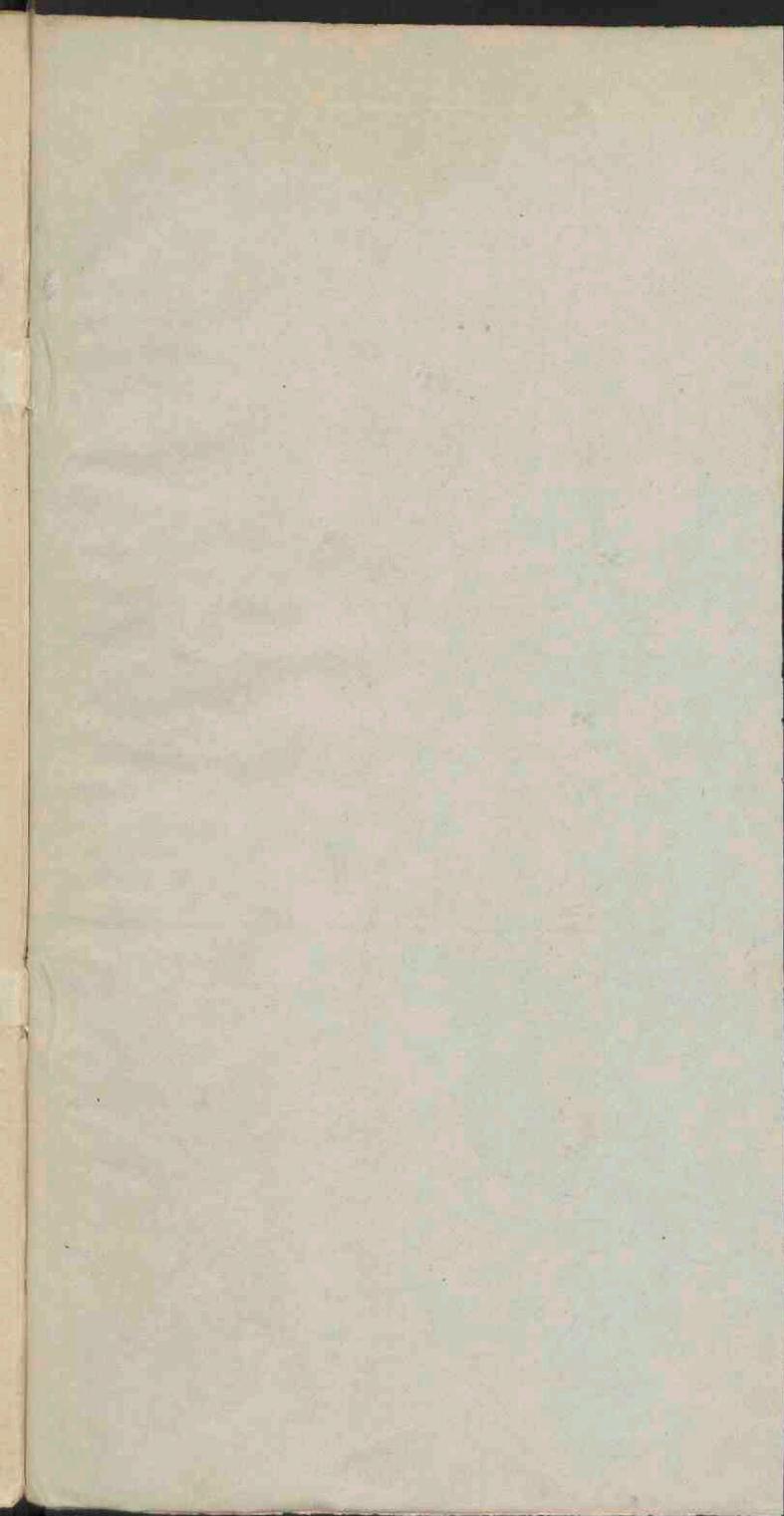
*O.E. 23.*

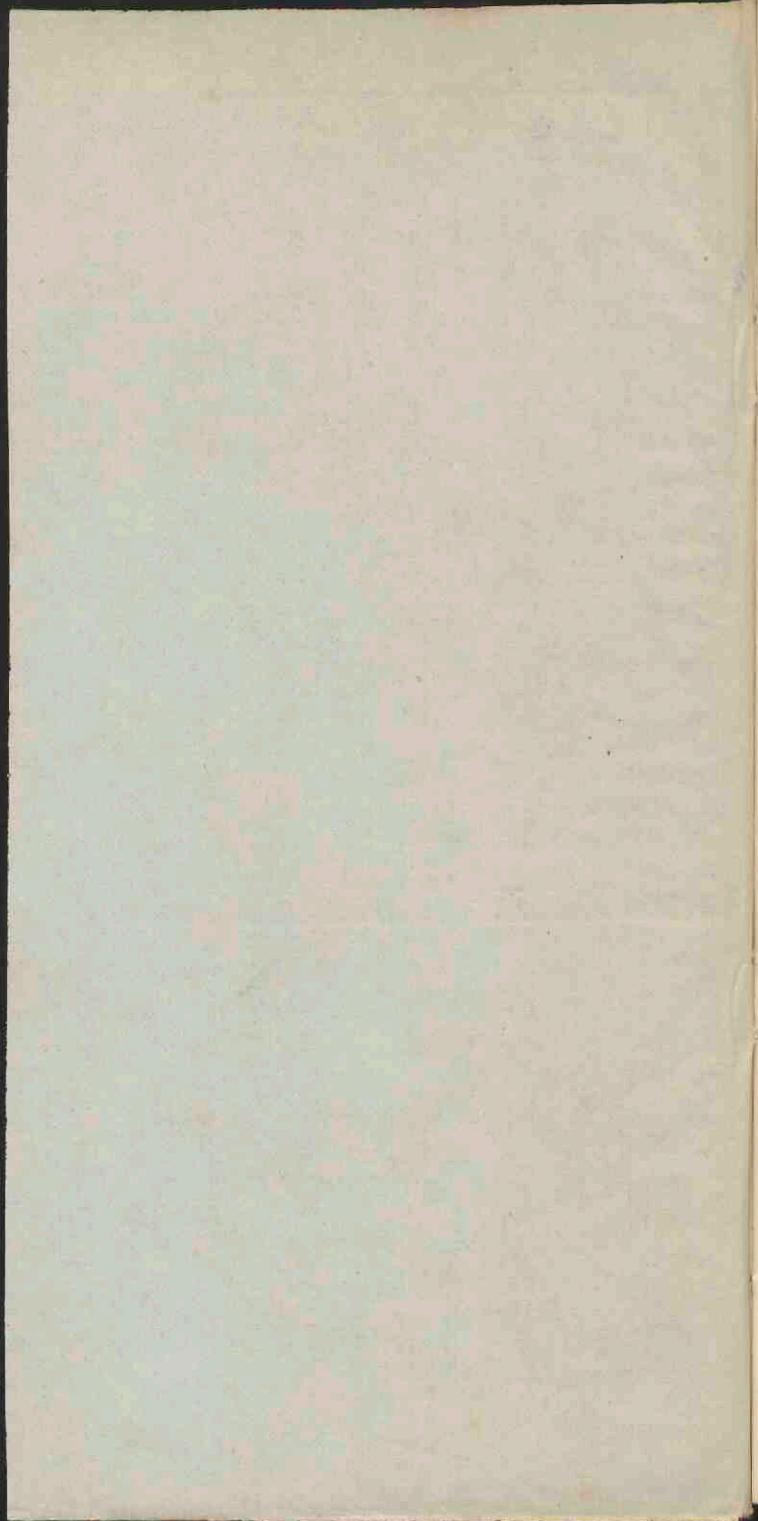
Hss. Ackersdijk.

13

1316

Hs.  
0 E 23





Carton 122  
Portef. C.

Mrs. Ackerd. 13

Zondag 3 juli 1836, om 12 ure vertrok ik met den postwagen van Utrecht op Nymegen. Tot wagenwifer was de heer van Naf van Duijlen, een wijger reizgenoten. Te Nyegen, waar ik om 4 ure aankwam, be-  
stond myn de zondervrije gewaante, om de reizigers van den wagen te doen afstappen en met een saldaat naar den Commissaris van politie te vonden. Ik kan hierin geen niet zien, en het is voor de reizigers lastig, zelfs vinderen toornige het beledigend.

Ik deed nog een wandeling in het Valkenbosch, en vond vervolgens in het Hotel der Neder-  
landse van tafel een aantal Duitschers.

Maandag 4 juli. Om 6 ure met de stoom-  
boot naar Rijnlen vertrokken.

Reize een uur lang 4agen wij nog den Muschenberg by Nymegen, de laatste verheven-  
heid aan den Rijn, en de eenige die tot in ons  
land komt. Om 1/8 kwamen wij aan de  
plaats waar de Rijn zich in twee armen ver-  
deelt, en die arm, waerop wij ons bevonden,  
waal genaemd wordt. De verwonderde wij,





Kaalen.

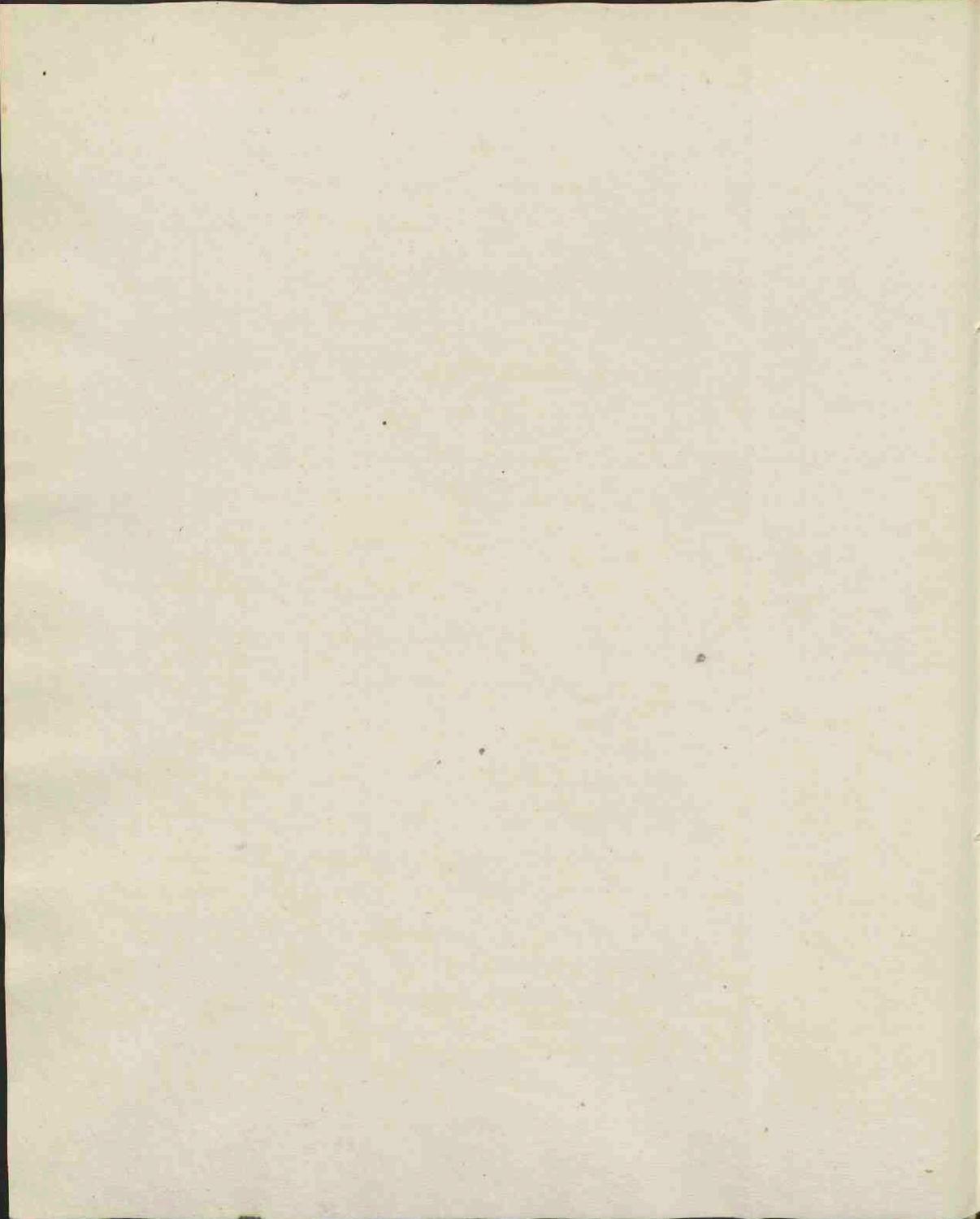
Dat de landbouw, welke de scheiding baarstelt,  
zoo laag en zacht is. Men kunne verwachten,  
dat eenige hoogte de rivier zonder genoodtraacht  
hadden, om zich te verheffen. Doch de naturen  
en later ook de kunst hebben den grond en  
den loop van het water zeer veranderd so,  
siet Rijn en Waal bestaan.

Wij gingen nu spoedig rechts der rivier,  
naar den Kloofschan berg en wat verder links  
den van Eken. Om  $\frac{1}{2}$  12 kwamen wij te Eensel  
rib. Hier was het beëindigt en de stad had een  
vrolyk voorkomen; ter eere van den Kerkely.  
ken oingang van den vorigen dag was alles  
groen gemaakt en met blaemen versierd.

Verder behoeft ik naar den my bekende weg  
mits op te tekenen. Ik heb veel bronnen gesproken  
van en geloven.

Dinsdag 5 Juli. Ik sloep my goed en ver-  
nam met geneegen, dat de maast voorspoedig  
zooer geweest was, om nap met de steambout  
van Kaalen op Coblentz te kunnen vertrekken.  
Inertelyt kwamen my juist om 7 ure aan, en  
ik ging van de eenre boot in de andere over, en  
haar op die wyse verstant onder den Rijn op.

Het gezelschap, dat ik gehad had, was niet  
teer telyt. Daeronder stont mit eenre Engel,  
wie vrouw, met name Rothery, welke met  
haar dochter en vrouw naar Carl's bad reisde,



om herstelling naar den landbouw te had een, welke  
zeer laed naar eene looveriaakte. Hy was een jong  
mensck van 16 jaren, doch geheel volwafte en en  
was als de Engelschen, het naamen „overgrowsel“  
By de gaede lichaamelijke opvoeding der kinderen  
in Engeland, komt my voor, dat zy ook de  
vroegste ontwikkeling bekynge te veel berouderes,  
en hierdoor inbeldwaet de jongelingen benadeelen,  
het eenige maetsening verhaelen ons de smadden,  
dat een andere van van haer een maetje ten  
lunelyk bekman, die waren hondert duysent ponden,  
sterlijc kerat.

Ik verhaelde ook de reistgenoten den graaf  
Blucher, kleinsoon van den keizerin veldheer, hy  
reide met een graaf Stackau. Ik had reeds voo-  
gen den heer Blucher aangetroffen, en hy verwoelpe  
ack ryne reis op den Ryn. Zoo hy out verhaeld  
heeft, is hy reeds sedert vyf jaar in Engeland ge-  
traumt met eene vrouw uit dit land, waer hy  
ack waant.

De hoot of Collett was zeer vol, ik vond en  
my landsman, den H. Drilling met vyve vrouw  
en de freule van Keelken. My vermaenden de  
kennit en allen naam op het dek.

Bronen en patzer gaf te te Rouw af, maar de foor  
field was kort stie, dat ik ra met by Harouf kon bra-  
gen. Men is inderdaad zeer spaarzaam op den tyde  
dit is in het belang van allen.

Aan de tehouwe boorden van den Ryn was niet ver-

Faint, illegible handwriting on aged paper, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

andring van dat de oude burg Rheineck meer de  
wonderbaar gemaakt is door professor Betman  
Holweg te Bonn, welke daar zijn zandwonderlyk se-  
testijd heeft.

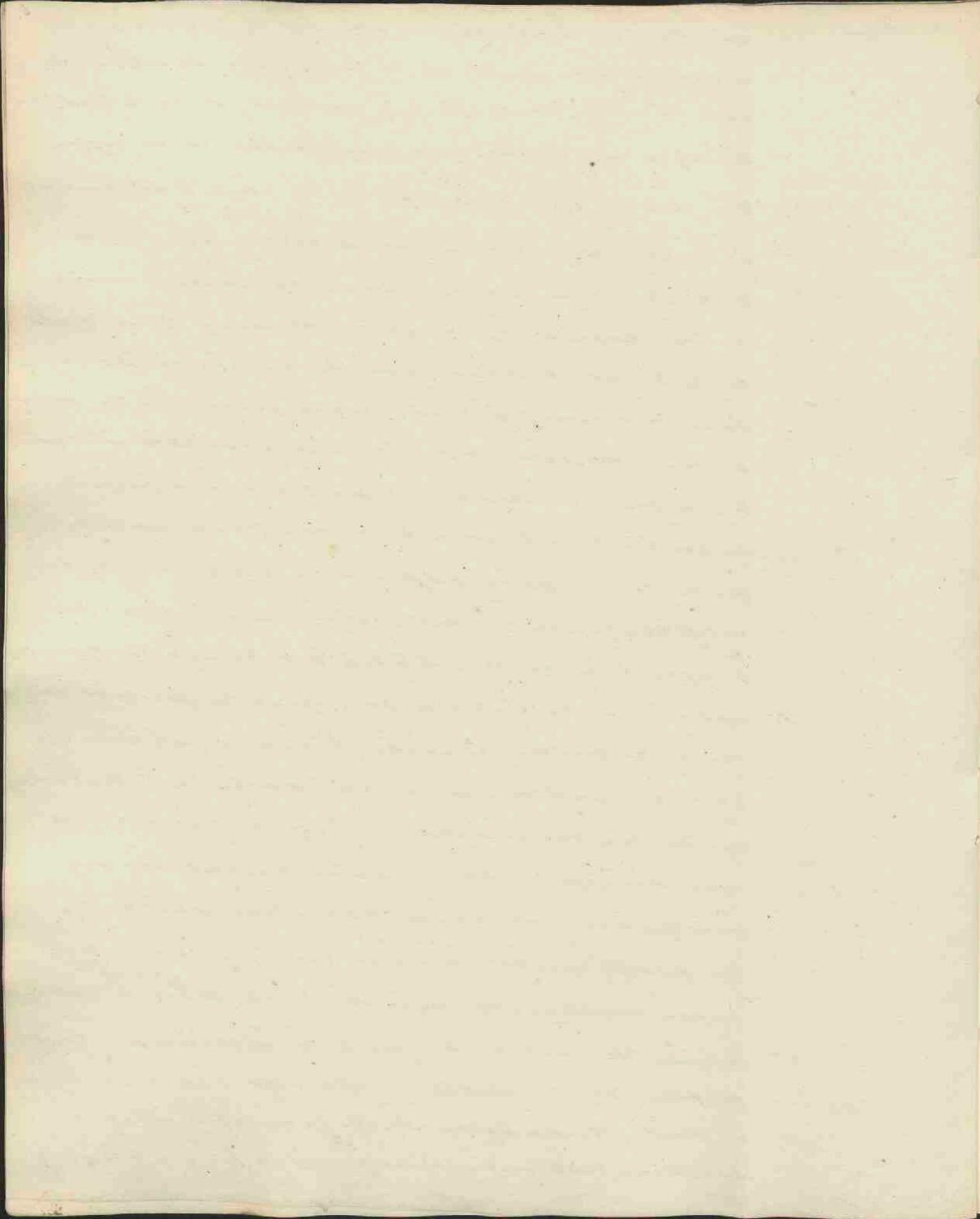
Mij kwam om  $\frac{1}{2}$  8 te Coblentz aan en vonden  
meer mooie plaats in de nalle zeer groote herbergen;  
ik bleef in die van Bellarue, maar ik heb niet  
zeer goed vondt. Ik wandelde maats op de Rijn-  
brug; de avond was helder, maar men der haal den  
men na een zeer warmen dag want verlaagd het  
was.

Woensdag 6 juli. Om  $\frac{1}{2}$  7 vervolgde ik groote  
deel met hetzelve bekende gezelschap, de naast  
naar hieute. Als gewoontje waren de meesten  
vrijtj berg, om de plaatsen en ruines, die zij voor-  
lyseren, op haarten en panorama's weder te vinden.  
Vele der Engelschen lazen ook met inspanning in  
de reisboeken, en konden niet byblyven met dat  
lezen om hetzelve in te zien was, doch zeggen zy  
niet zagen juist omdat zy lazen. Men was dikwyls  
lachen als men die muziek ziet, waaromde zy den  
arbeid verriichten, welken zy niet voorstellen, dat  
de pligt van reiziger hun oplegt. Aan sommigen  
remarke men zelf de ongewoontheid om te lezen; ik  
had talken het oof op een man, die geniet niet de  
el af welligt met den bytel hetzelve kanse omgaan  
den met een boek. Hy hield het even als de kinderen  
met twee handen, speelde het byne en verander opzien,  
ken om te veranderen af de boek niet sneller voort.

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

De Rijn.

ging dan een boek, en elk deed dat by land dedien by  
met de handen juist als de jongens in de school. Wie  
zal die man verheugd zijn, dacht ik, als hy in zijn touw  
keel af in zijn vorkplaats teruggehooren is, en zeggen  
kan, dat hy ook nog een reis op het vaste land gemaakt  
heeft. Verkennend zijn ook de eekpauzen, welke  
zitten te slapen terwijl de arme romanistke vrouwen,  
den twee gevallen de reis gemaakt wordt, hare opzett-  
zaamheid over de schoonheden, die zy zien, indrukken  
door de behaalyke maet in te slaan, die zy naar  
af nees begrepen hebben, dat daarvoor passend is.  
Een ander soort zijn de opperaars, die aankomend  
de verhanding te maken de verschillende muntsoor-  
ten, en de minst mogelyke kosten, waaronder zy den  
meest mogelyken weg willen afleggen, beschouwen, en  
vragen dienstbaar betrachtelyk tot hunne reisgenooten  
richten. Doch ik wil deze opmerkingen niet ver-  
der voortzetten, waary by ik anders ook van het  
veel eten, veel drinken en veel rooken der Duitschers  
zoude maeten gewagen. Myne aandacht is op  
deze byzonderheden gevallen, omdat het my  
vontkwam, dat terwyl Phant 4000 veel op den  
Rijn geverd wordt, evenwel twintigen vloten die  
diepen, wegslepender indruk van de kleine natu-  
rlyken te ontvinden, welke de allereerste gunde-  
gens 400 ver overstrooft. De myn van reizen, om  
in valle steambaten snel op en af te wagen, is  
daarvoor ook ook twintig geschikt, en als die den



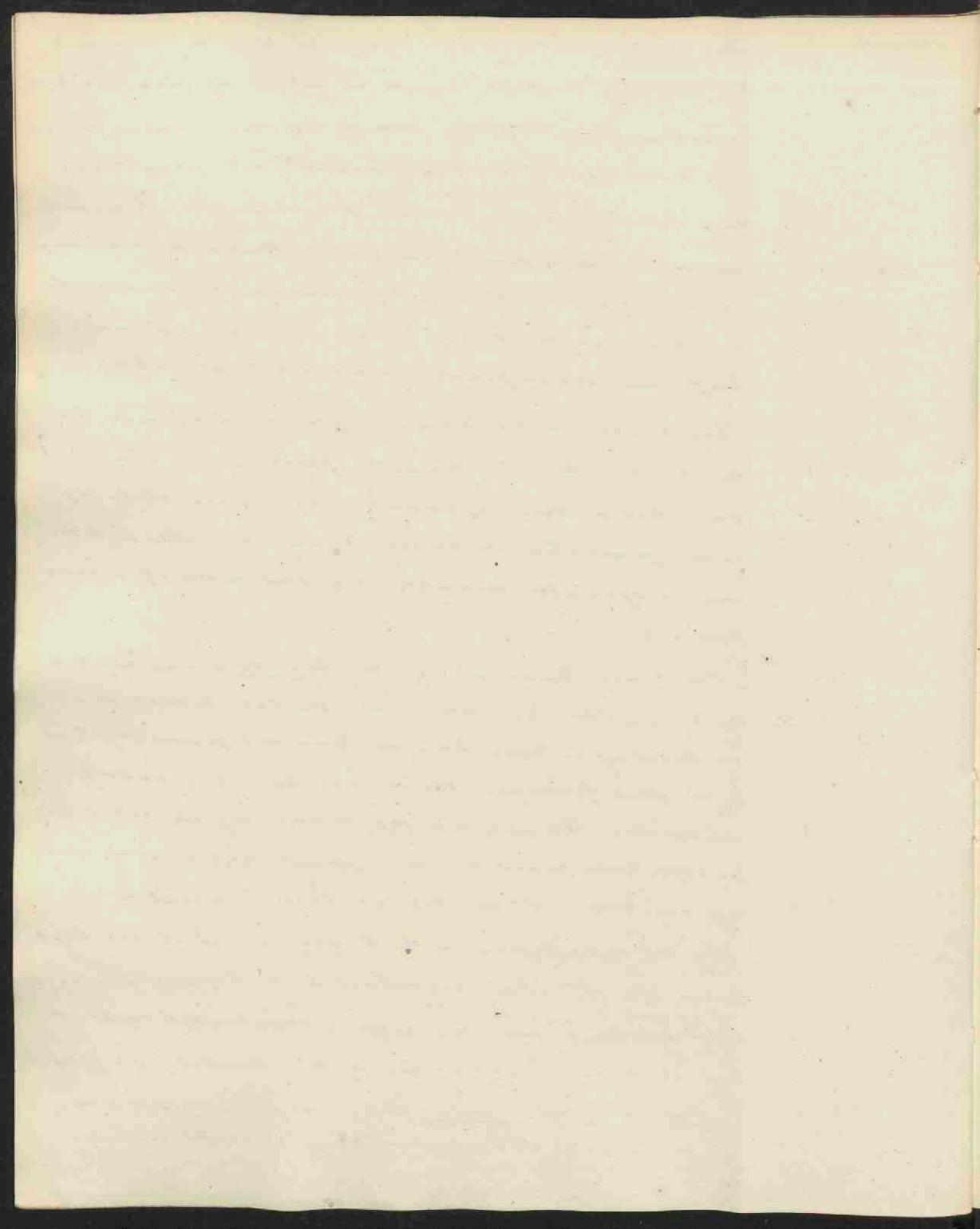
Rijn niet meer de hange, zamen en gezeten had, en de  
 tyd het my tusschen, zande ik alleen of met klein ge-  
 velshap in een bantje daarop willen varen. Het is  
 my overtuigd my van het omringend gezelschap  
 zoo los te maken, dat ik den schoonen Rijn alleen  
 zie en er niet angst van heb. Onder de vrouwen  
 is er alleen van Keulen tot Bonn een meisje by  
 ons geweest, die door schoonheid en vreedzaam-  
 hief van gelaxte fruchte belangstelling maakte.

Wij hebben weder honen gezeten en dit maal had  
 den wy ook het bescijgenoten twee jonge Ruffen  
 van Hollandsche afkomst met name Hardey,  
 die een gereschier de andere koopman. Het vele an-  
 dere reisgenoten maakten wy ook meer of minder  
 kenint.

Om 7 ure kwamen wy te Skeints, waar wy het  
 op nieuw zeer vol vanden. Ha dat ik met Jan  
 H. Drexling en zyne Dampst kamert gezonden had  
 in de Drie Kroonen, ben ik met hem gewardeld  
 naar den Niculz aanleg, waar wy al, altyd het  
 gezigt zeer mooi vanden; gezelschap was er twee-  
 nig, omdat er desen avond geen muziek was.

By het avondeten in de herberg vout ik een land-  
 man, den H. Pol, predikant by de doopsgeminder te  
 Leuwarden. Zyne reis ging in eene andere richting  
 dan de myne; met myne andere landslieden ging ik

Donderdag 7 Juli, het morgens om 4 ure  
 reeds met de steunboot van Skeints naar



Manheim. Deze weg loest intinij de langryke af; ik heb de meeste Fys lasten aan te schryven. Het ge-  
 helshap was nu zeer vermindert, evenwel was  
 talryker dan ik normaal had. Sedert Keulen  
 was onder de reisgenoten de kleinsoon van Bla-  
 cher, van wien ik reeds gesproken heb, en die zeer  
 graag braven geworden is. Hy heeft onder anderen  
 van onze princen in Lande. verhaald, naemende  
 haer de koolvallen en beschraaftheid van een  
 braunpint; doch zyne zonen zyn zeer bedroeven  
 stoff, dat het elken in het ong gevallen is. Een  
 familie Henselston heeft ook de reis met ons  
 tot Manheim vervolgd. Wy zyn hier om  
 half vier aangekomen en hebben in het Paltzer  
 hof aan de publike tafel gezeten; daarna zyn wy  
 om half 3 met een wagen naar Carlruhe ge-  
 reisd. Wy kwamen door Schmetzingen, waar ons  
 de jeun der brayboomen in de grootkroonlyden  
 tuin tegenwasi. Lang ziet men rechts de kerk  
 van Spier, die door hare grootte veel nabesby  
 schynt te zyn dan zy werkelijck is. Wy nasen  
 Campen door het bosch, waaraan Carlruhe  
 ligt, en zagen, nalpen den waerman, Hart-wald  
 heet, wy kwamen door Nockenheim, Waghäusel  
 van hier uit wandelde ik <sup>kwam</sup> ~~kwam~~ met myn reisge-  
 met. Wy zagen rechts de netting Philipburg, en  
 my bemerkten dat wy van den Rijn niet veraf  
 waren, aan het noordwester der Staunloch, maar  
 van de roek duidelyk zigtbaar was. De wagen

Faint, illegible text covering the page, possibly bleed-through from the reverse side.

Carlrouke.

zyn hier zeer goed: breed, van gebroken steen, en veel  
 al met populieren of andere boomen beplant.  
 Deze beplanting is nog zeer jong en staat op  
 een aanmerkelijken afstand ter ryde, hetgeen voor  
 een nog zeker beter is, maar het land daaromst  
 eenigzins bederft. De steen is zeer zacht en  
 op den weg ligt veel wat veel zand, hetgeen  
 moeyelyk te reinigen is. Het katale in Ba.  
 den gaen tweegeld. Wy reden nog door Heu  
door en Graben, grante, gaegebouwe dorpen  
 zoo als ook de vorige waren. Overal zagen wy  
 vele kinderen die vryloft speelden, met meer  
 en naar die aanproeyende bevolking worden?  
 Het land is algemeen schraal, maar met veel  
 turf bebouwd; men ziet veel voorten van veld  
 gewassen, ook hop, doch byna nergens tinnen.  
 Wy zagen algemeen gaed naar binnenscheepen.  
 Duemel hier veel hout is, wordt ook turf ge  
 brand; vele wagens daarmede zyn ons vandy  
 geden. Het laatste van den weg was nieuw  
 aangelegd en dient tenent om van Schwick of La.  
 poldshaus naar de hoofstad te komen, het  
 geen ik wy wel konnen dat vier een paar jaar  
 nog zeer herwaerlyk was. Lang zag men voor  
 uit het licht van de stad, en omlyk tegen elf ure  
 kwamen wy in Carlrouke aan, waar wy in het  
 Hof van Engeland gaede berdyf vonden. Er was  
 nog veel yerolichap in de publice zaal, maar  
 wy onse avondmaaltyd hielden, onderanderen

Faint, illegible handwriting covering the page.

eenige couriers van aanzienlyke reuzers, zoo  
 zy my toefchenen, met hunne eigenaardig voorko-  
 men van voornamekend en gemeenheid, alle  
 talen door elkander en met eene goed sprekende  
 They hadden reden een langer dag gemaakt en  
 groeten afstand affgelegd.

Vrydag 8 juli. Laas opgestaan, en den voor-  
 middag in Carlsruhe gableken. They namow  
 hien een wagen van, die ons in drie dagen, langs  
 een bepaalden omweg naar Freiburg zonde  
 brengen voor 40 gulden.

Ik berocht den heer More, welke thans Archi-  
 varint is; den heer Bergnath, Wulchner, oom  
 van myn Collega Rivubaum, en den heer Hebe-  
 nint, welke aan het hoofd is van de inrigtingen  
 van onderwyf. Ik vernam verrukkens by  
 vander heden auctant Baden van deze heeren;  
 zy berettigen by my de gunstige voorstelling,  
 die ik reeds vroeger auctant de negaringen den  
 melnaart van dit land had opgenat. De H. N.  
 heeft veel bygedragen tot de aansluiting van  
 Baden aan het Duitfche talnerband, hetgeen oot  
 de Minister van financien Bäck zeer beaonderd  
 heeft. Men onderfint nu reeds de heilname  
 gevolgen van deze vereeniging, en die zullen go-  
 wis mag zeer taenemen. De heer N. was het  
 met my eens dat Holland daaraan niet

Faint, illegible handwriting covering the page, possibly bleed-through from the reverse side.

vreesd maelt blyven. Oostenryk zal zich niet  
 volkomen aansluiten. Doch het zal zich door de  
 ellygische verpunningen daarmede in verband  
 brengen. Onze graanwet vand by een  
 zeer ongeschikte bepaling der betrekkingen  
 met Duitsland. Men ondersint er ee pe  
 volgen ook van in Baden, haemel dit niet de  
 delyk graan naar Holland zandt, maer med  
 naar andere streken, waaruit het naar Hol  
 land gevaerd word. Dit opeckender van plaats  
 tot plaats is in de verpunning van het graan  
 zeer gering, vooral omdat de kosten van ver  
 vaer zoo gering zyn: de laer gebruikt daer toe  
 zyne paarden wanneer hy ee zeer ander werk  
 naar heeft. Wy spraken ook over de zandt, en  
 de H. N. zandt dat het nog van meer geringe  
 was daeromtrent eenheid in te vaeren, dan  
 ontrent de maten en geringten, dewyl dan by  
 uit- en invaer de kosten van vermelten, en  
 overmatten zanden bespaerd worden. Men is  
 in onderhandeling, om in Duitsland, gelyke  
 zandt in te vaeren, en men zande daer toe waer  
 schynlyk de Prussische aannemen, indien zy nu  
 zoo laag van gehalte wal. Hierdoor nemen  
 best men de waande, want algemeen is me  
 taal met meening bymengsel meer gezocht de  
 met veel bymengsel, dewyl men voor veel  
 gebruik zilverder zand en zilver behaeft.  
 Men heeft in Baden het nieuwe stelsel van maat

Schnecker 3<sup>a</sup> Aufl. 138.

Carlsruhe.  
Rastadt.

en gewigten in een jaer ingevoerd, en tuel door een zeer eenzijdig aversie. Men heeft namelijk bepaald, dat wanneer men het eerste jaer liet yken, dit korteloois zoude geschieden, en tenent heeft men besaagd, dat de munt en gtwigten op eens in groote hoeveelheid hervaarligt werden, waardoor 24 700 jaer koop wyl den, dat men ze naar de helft van 't jaer te onse gekost hadde. verhozzelen konde. Dit voorseel heeft algemeen uitgelokt om zich eedelyk nieuwe munt en gewigten aan te schaffen, en men heeft gaen andere maatregelen behaeren aan te wenden.

Baden heeft naar evenredigheit het meeste beposken; men rekent, dat zy 1,500,000 morges (Badische) beslaan, waaraan 1000,000 aan den Staat en 500,000 aan Corporatien en bysondere personen behooren. Men verrendt veel hout en ook veel kluuep naar Holland.

De H. W. reide my veel goed; van de polytechnische school, waarin men zeer bruikbare, de kwame mannen vormt. Zy is in een zeer schoon geheel nieuw gebouw verestigd.

Tegen 3 ure zyn my veretrokken; en om 6 ure kwamen my te Rastadt, hetjeen my needt bekend was. Het is regelmatig en draagt naef de sporen van het vroege verbleef der vorsten, byzonder het groot en fraai paleis. De waernte

*[Faint, illegible handwriting covering the top two-thirds of the page]*

*Schreiber 37*

*[Faint, illegible handwriting covering the bottom third of the page]*

Baden. Baden, was zeer hinderlyk. My vernatgelyc en ten weg tot  
Mingthall. 12.

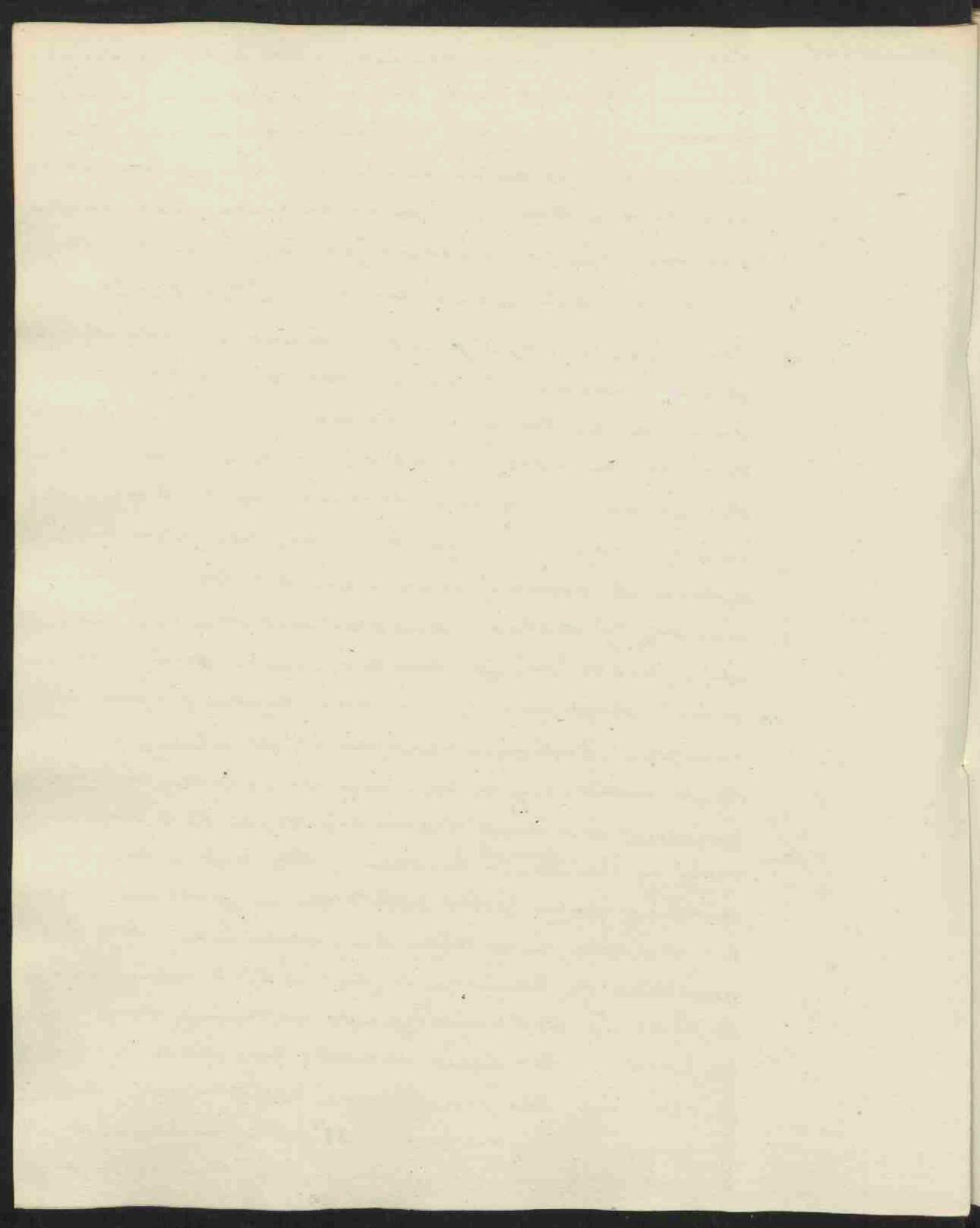
Baden - Baden, waar wy om 8 ure aankamen.  
Het land is steeds veel bekant, en was my toe,  
zeker was vruchtbaarder dan 't geen wy trefden  
Mantheim en Carlsruhe zagen.

Baden is beroemd naar zyne bekende leggingen en  
inrichtingen; wy hadden nog even tyd, om was  
wand te wandelen, de bekende gezichten te be-  
merken en de gezelschap- en theatrale te be-  
zoeken. Er was als gewoontyk veel aansienlyk  
gezelschap, doch nog niet zoo talryk als in vo-  
rige jaren. Ik herinnerde my aan myn ver-  
blyf op dese plaats in 1818. In de herberg  
nabien wy den Hr. De Freund uit s' Hage, lid  
van de rekenkamer, met drie dochters en een  
zoon. Zy gingen ook naar Zwitserland.

Zaterdag 9 juli. Om 5 ure begante wy ons  
derer wegen op reis, om langs een zeer geraden  
den weg, door het Schwarzwald naar Freiburg  
te gaan. Wy reden over den Amalienberg om in  
het Mingthall te komen, en in een paar uren de-  
rechten wy het stadje Gornsbach en wandelden  
naar het slot Neu-Eberstein op eene hoogte  
gelegen, van waar men een uitgestrekt gezicht in  
de vallei heeft. Het is nu goed onderhouden en  
het gemeenheid. De groothertog brengt er gewoon-  
lyk een gezelschap van den zomer door. Men was  
beris een zaaden rympel van Baden naar dit

Faint, illegible handwriting covering the page, likely bleed-through from the reverse side.

slot te maken, welke dan ook verder in de vallei zal  
 naars; het mag toe is het moeilyk, om met vryheid  
 teernaards te komen. Hadst wy ons aan het  
 heerlyk gezigt op de vallei der Künig, waaraan  
 vele dorpen liggen, en twee krochten met bofsche  
 begravingen, verlustigd hadden, zyn wy lang,  
 en ander pad naar het doorp Oderstroth aff-  
 klommen, en zyn greden naar Forsbach, een  
 groot welvaarend doorp. Wy zagen vele wete-  
 boommen, en tamme kastanjes, de laatste  
 stonden in blaci en beide verbiorden de vallei.  
 Overal zagen wy ook blaemen by de huizen, by  
 zonder rozen. Wy kinnamen nu meer en meer  
 tuschen de kopschen, maarnaar dit land genaemd  
 wordt, zy bestaan meestal uit beumen (Tan-  
 nen & Fichte) eenige denken, maar geheel geene  
 eiken. Ongeveer  $1\frac{1}{2}$  uur van Forsbach hebben wy  
 over den Ranmünzraf, die in de Künig valt,  
 langts welke wy onzen weg vervolpden tot Schön-  
münzraf, een doorp waar wy tegen 12 u aankwa-  
 men en middag <sup>mael</sup> hielden. Wy zagen hier een  
 fabriek, maar glas geblazen en geslepen maect,  
 het laatste wat zeer onvalkamen. Wy wa-  
 ren hier op Wurtemberg's gebied overgegaan;  
 de fabriek behoort aan de regering, doch wordt  
 verpacht. Het hout maect hier needs het hooft  
 bestaan uit, het omkonnien der beumen, het  
 vernieren op de rivier, maanner zy het hooft is,  
 en ook de waeremolens hauden de beemout of beey.



14

Murgthal. De landbouw heeft nog voor eigen gebruik plaats,  
men heeft goede weiden en schoon veen. Naar het  
nabijge gebruik men open en sterven, die men  
met de hoesent aantpant. Steeds hangen klim-  
men in de schoone valleien bescheiden weg om  
S. n. Freudentstadt, eene zilverene vesting, doch  
meer wallen thans geslecht zijn. Er zijn 4000  
inwoners, welke van binnenlandschen handel  
en veeteelt hun voornaamste bestaan trek-  
ken. De wegen zijn zeer goed, en men betrekt  
hier in Thürtemberg ook goede tullen naar  
hun gebruik. Ik zag in dezen omtrek vele  
zeer goede weiden, en met uitstekend overvloed  
tuanden die steeds rijklijgh gebranden: men doet  
de bergstruimpjes in alle rijtjes door de  
velden krankeken, en houdt ze door kleine  
sluipjes van afstand tot afstand op bepaalde  
hoogten op, zoodat nergens te veel of te we-  
nig water is. Hierdoor staat het gras ook  
in de grootste hette valkornen frisch. Men  
zag overal wapent met heerlyk hooi naar  
de tokinen ryden. In de heuvel te Franzen  
stade was een „Letzenstein“, dat uit 50 laden be-  
stant, en waar men bakken en tydschriften  
las, die ook by de laden vandegeen. Dit gaf my  
een gunstijg denkbeeld van de betrekking die  
algemeen in het Schwarzwalde vry goed zijn  
moet, volgens hetgeen men my gezegd heeft.

*[The text on this page is extremely faint and illegible due to fading or bleed-through from the reverse side. It appears to be a continuous block of handwritten text.]*

18.  
De Kniebis. Wy beklommen nu een der hoofte plaatsen van  
dit gebergte, namelijk den Kniebis, en kwamen  
zoo int de vallei van de Murg in die van een  
ander riviertje, de Wolf genaamd. Wy kon-  
den bemerken, dat wy aanmerkelyk gestegen wa-  
ren, want op de hoofte was het kaal, terwyl het  
lager zeer warm geweest was. Het was daar  
ook schraal en ruw; evenwel levenden de  
byna alle krachten, waerop wy ons bezonden,  
trouwing uitzeft op: de beogen rond om waren  
alle gelykvoornig met bapiken begraaid. Hier  
woont een schoolmeester, die te gelyk herberg  
houdt; om wyne vanstellings handring heeft  
men een puert van hem gemaakt, die ik my  
het aanspocht. Hy gaat namelijk markt en  
naar markt hy op het eens of op het andere  
den rust, is hy byna een vast grooster of klein  
de. Wy vonden in hem een zeer gaedig man;  
hy zeide ons, dat hy reeds 35 jaren hier de kinse  
van andermeest, welke dagelijks ten getale  
van ongeveer 40 stuk in 'yn schoolvastelk  
verzamen, dat ruim en gaed ingougt is.  
Hy was met gevoelen, dat ook in den afge-  
legene streek naar de opvoeding der kinse  
nen gezoogt wordt. Over 'yne afbeelding lach-  
te hy zelf, en zeide, dat hy dit opnam als een  
blyk van belangstelling. De Hoofdmeester  
ligt nog wat hooger dan het huis van een

Just op den Knievel is de grens tusschen twar. +  
tenslag en Baden.

Eene geoordekte opgave des bestandsaantes bij  
is bij de bylagen.

Schaalmeester, doch leent niet meer gericht op.  
 \*  
 Leer styl ging nu de weg van den berg af  
 naar Ripoldraai, waar my overnachteten.  
 De nieuwe, minder steile weg naert naar het  
 naburige Griethach. Beide zijn kleine laagpland-  
 ten. Wy rondten Ripoldraai, waar my voor  
 8 ure aankwamen, zeer lief gelegen tusschen  
 de begraafde bergen, met vele wandelingen.  
 Er was nog groot gezelschap; zoo men ons  
 verdeelde naar 150, en er is plaats voor 300, de  
 ook later gewoonlyk hier zijn. De grootste  
 kerker was goed ingericht my bekwamen en  
 nette kamers. Het gebouw by de kerk,  
 kwam ik eerst bestemd voor wandeling  
 by de kerk weder, het water ontspringt uit  
 een notachtigen grond, wy proefden het en was  
 den het aangenaam of onaangenaam naar de  
 verskillende smaak der drinkers. In een  
 groote fraaye zaal werd gezeten en daarna  
 in een afdeeling daarvan gebast, hetgeen  
 evenwel niet lang duurde. Dit de byt der  
 laagsten zag ik dat weinig bidden, mit vrees  
 landen her komen, de meeste zijn mit de om-  
 streken, vele mit Straatsburg.

Zondag 30 juli. Wy zagen heren enogen de  
 eerste waterdrinkers, en om 6 u. vernamden wy  
 onze reis. Het byzonder gewaagen reed is de  
 hene walle door. De gewone abdy en de kerk  
 van Ripoldraai maakten een schiedachtige

Her mel ont in het oop, dat de geestelyke hat +  
hoofs niet geschoren had, en men zande ons dat  
dit in deze stricken algemeen is.

N. naar Freiburg uitwerking. Men noemt deze vallei Schlipbach 17.  
thal, haemel het stroompje, zoo men mij zegt,  
de Wolf heet. Tey zagen de inwoners in hun-  
ne zandagtskleeding. De weg was zeer smal,  
en spaldig versnamen tey, dat dit was het gele-  
genheid van de begrafenis van een meisje  
van 22 jaer. Tey gingen nu wis het nuytuy en  
volgen den stoot. Een men aan het kerkhof  
kwam, wend de kist nedeligeres en hadden de  
kerkelyke plegtigheden plaats. Versnalgens drag-  
men de kist naar het graf op het kerkhof, en  
terwyl men zo naar beneden liet en met aar-  
de besette, maakten de ontstanders een kring,  
en deed de geestelyke eene zeer korte aan-  
sprak, waarop men in konen Duitche liedo-  
ren zang. Dit gezang was zeer mooi en het  
gohel der begrafenis was ten uiterste voef-  
zaam en kwam my zeer aarddaenlyk voor.  
Men is hier, zoo als meestal in het Schwarzk-  
wald Katholiek. x Het doorp, waar tey dit  
zagen heet het-Wolfack en is niet ver  
van het Stadje Wolfack, waar wy nerval-  
gens aankwamen, en dat 5 vieren van Ri-  
poldsau gelegen is.

De Wolf naelt hier in de Kinzig, beide komen  
van den Riechit. Tey nervalgen nu onzen  
weg door het Kinzigthal naar Kaubach, een  
Stadje, waarby op de hoogte, links van ons eene  
ruine van een kasteel stond; - verder naar

Faint, illegible handwriting covering the page, possibly bleed-through from the reverse side.

Naar Treiburg. Hapslach, een ander stadje, dat een levendig en  
18.  
zuelfpanend voortkomen had. Wy hoorden hier  
een schoolmeester bespelen de leraar op de  
piano spelen en leerdig liederen van Schiller  
zingen. De kleeding, die wy tot hier toe ge-  
zien hebben bestaat grootendeels voor de  
mannen uit zeer groote heden, blaauwe  
rokken met rood gevoerd en rode neyten,  
korte zwarte broeken met witte kanten; -  
voor de vrouwen uit platte stroshoeden  
met velle versiersels, lange vleschten in het  
haar, korte jakken meestal met vrye wyde  
kromdarmen, zeer wyde en korte rokken  
van donkere kleur, de kanten veelal blauw  
met rode klinker. Deze kleeding staat wel  
schilderachtig, maar vrouwen en mannen  
zijn lalyk en hebben een afgemerkt voorko-  
men. Evenwel heb ik geheel jeone kroppe,  
zwollen griesen, die anders in larypstraken zoo  
geuon zijn en ik hoor, dat die hier niet  
voorkomen.

Wy verlieten nu het kinnigthal en bepannen  
by Hochstetten den loop te bestygen; steeds had  
een wy neyts eene vallei tot dat wy op het  
laagste kwamen, hetzjen  $1\frac{1}{2}$  uur duorde. Het  
teuzygt op den Kniebis en andere bergen was  
zeer mooi. Aan de andere zyde van den  
loop bereikten wy spoedig Elzweck, een stadje,  
maar wy <sup>maakt</sup> niet oep hielden. De laren hieden

Schreiber 16.

x es. von von Freitung.

Naar Freiburg. op het naadhuik eene volksvergadering, om over  
 den afkoop der Tienden en andere belangen  
 te raadplegen. De Vorbergen kerde ons, dat  
 elk huisnader op de buete zyne stem daarvoor  
 maect uitbrengen. Deze lieden hadden een  
 gaed, onafhankelyk voortkomen. De ruwe  
 naering en nesten by de mannen hebben op-  
 gelonden, de vrouwen dragen hier gele ver-  
 labete strooshaeden met zwarte linten onder  
 de kin de vestijde.

Wij waren nu in de vallei van de Elz en ver-  
 volgden daarin onzen weg naar Waldkirch, een  
 andere stadje, waer veel levendigheid was. Het  
 kwam my voor, dat de landlieden er wat beter  
 intragen. By het intragen zag ik rechts eene  
 ruïne van een oud kasteel op de hoogte.

De heuvels menden nu lager, het land vromer  
 haander en leekender. Wij verlieten weldere  
 de vallei van de Elz en kwamen in een open  
 byne vlak land, waer wy links de heuvel-  
 ten van het Schwarzwald zagen en rechts  
 die van den Kaiserstuhl en meer in het no-  
 tichiet de Vogesen. De Kaiserstuhl ligt  
 geheel op zichzelf en is, zoo men my zegt, nu  
 whillend van de twee andere genaemde geberg-  
 ten, haemel men hem gewoonlyk tot den keten van  
 het Schwarzwald rekent; hy is geheel vulka-  
 nisch en heeft verschillende planten.

Wij reden voorby de ruïne van het slot La-  
 ringen, links op eene hoogte gelegen. Het is

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

Freiburg.

marktaandeel als de rest van het oude vorstendom<sup>20.</sup>  
geslacht. Tegen 7 u kwamen wij te Freiburg.

Ik trof hier mijn vriend Birnbaum aan,  
die juist zelf van Carlsruhe over Straats-  
burg was aangekomen. Wij deden nog eene  
mundeling, die mij een leukbeeld gaf van de  
schone ligging dezer plaats, in de nabij-  
van vele heuvels, die grante afwisseling van  
gezigtspunten opleverden. Byzonder is de  
voorgenaamde Schlofsberg nabij de stad  
zeer fraai. Freiburg is regelmatig en  
net gebouwd, heeft geene vestingwerken  
of poorten meer. Het water nu levendiger  
dan gewoontyk. Er zijn niet veel meer dan  
10,000 inwoners. De hooge ligging maakt er  
het klimaat eenigzins ruw. Wij bezochten  
Warukönig, welke hier Birnbaum verzoocht,  
hy was met deze plaats zeer ternedien en  
sprak zeer ongunstig over België.

Maandag 11 juli. Het mijne reisgenooten  
bezoekt ik den Minister, en der schoonste  
gotische kerken uit Duitschland, en die  
valkomen volaandigd is. Zy is in de 12<sup>e</sup> eeuw  
begonnen en is nu volmaakt in order. Ik  
had re needs meer gezien, doch het groot gewogen  
bezoekt ik op nieuw dit eerwaardig gebouw.  
Het is volkomen in overeenstemming met zyne  
destammingside versiering van het oppervlaken,  
men gevoelt hier, dat eene hooge ingespanning voor

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

den bouwmeester even zoo aanmerkbaar is als voor den dichter, zal hy mane, verkenene kunststukken, daarstellen. Het glaswerk in vele nauften is uitstekend schoon getekend, en van zand, misge ook schoon geteekend; het is gelyke lyk van een kunstenaar, die in deze stad woonde. Vele herten van de herten liggen hier begraven, onder anderen van het graf van den laatste: Berchtoldus V. + MCCXIIIX. Er was juist een bydienst en het gezang, doch by hem een het orgel bleef zeer schoon in een huize gemeld.

Wy merkten eene byzonderheid op, namelijk dat de gezangende gebruikt werden, om goed te verhooren. Zy waren geheel ny; doch een gewapend man der politie ging er by. Zoo men ons verde, zyn dit ligte gezangene en gebrucht men die voor allerlei werk; de zware gezangene zyn getekend en anderzins in het tuichthuis.

Om  $\frac{1}{2}$  10 zyn wy vertrokken, ditmaal met postpaarden en in een wagen, welke toenally hier jobbenen was en sueder naar Weihen, ten kerupmaest, maar wy voortnemens waarden te overnachten.

Onze weg voerde ons door het beroemde Höllenthal, 3 u van Freiburg. Het is eene angte tuffelkan de ratten, die zeer inu tot elkander ko, men en veel met deunen begravid zyn. Deze plaats is schoon en op sommige punten een zeyen; doch schrikkanend, zoo als de naam zou

*Via des adores ouster de Bylaster. \**

Lewskirch. Een vermaaken, vand ik er niet. De eerste was  
22.  
velplaats; en dat Stief, 5 u van Treiburg. Her-  
gens gingen wy over twee zeer stoffe bergen,  
tusschen welke een meertje, de Titi. See ge-  
naamt, van zeer mooye laanden omringd is;  
dit punt beviel my byzonder goed.

In Lewskirch, een groot, welvaarend dorp,  
hebben wy middelf <sup>mael</sup> Hier is een naamana watec  
van de rygerheid, welke byzonder in het Schwarze  
wald thuis behoort, namelijk het vermaaken  
van munmerken, en dat van Stroochaecken. Wy  
besahten een paar munmerkmakers. Dere  
anderen in hunne woningen, gewoonlyk  
met weinig knechten, en zy maken vele soorten  
van klokken met gewippen; groote en kleine  
zaedkoopere en duurdere. Wy zagen er een  
meer, wat er acht gulden. Zoo men ons reisde, zyn  
de zaedkoopere dixer munmerken van twee gulden,  
doch die slaan niet. By een kunstenaar zagen  
en hoorden wy een ongelospeelmak, dat zeer val-  
komen was. De maker reisde ont, dat hy die  
in eenige maanden vermaaken. Het was van  
drie rollen (walties) voorzien, om de munmerken  
te kunnen afsnijpen, en de prijs was 200 Louis-  
d'or. Men moet de kunst bewonderen; doch ik  
vermaander my, dat er koopers zyn, die zoo  
niet willen betalen, om steeds hetzelfde te  
kunnen. Hy reisde, dat hy er veel in Holland  
vermaakt. Van Stroochaecken is hier een fabriek  
met een groot magazyn. Dit laatste weet men  
ont, in de fabriek weet men niet gemaakt; daar

*[The text on this page is extremely faint and illegible, appearing as light grey smudges and ghosting of handwriting.]*

ontogen was men nu op het neld kensig met  
 straw uit te maken. Altijd wordt het  
 minst in de fabriek gearbeid, maar voornamelijk  
 in de families hier en op vele dorpen in den om-  
 trek. Het zijn vrouwen, die dit werk verrichten;  
 haar getal bedraagt in den winter meer dan  
 500 en daarna slechts 30 in de fabriek. Het  
 loon bedraagt ongeveer 16 tot 30 Kreuzers  
 (25 tot 50 centen) laag. De haarden van de geringe  
 ste soort kon men zeer wel in eenen dag naar  
 bij maken. Dergelijke eigenaars, welke deze  
 fabriekaanjaat, hebben ook fabrieken in Italic,  
 zoo dat zij in haarden van alle soorten handel  
 drijven. Zoo men ons hier reisde worden de  
 haarden hier uit straw van ruy gemaakt, in Tos-  
 cane uit straw van karn, en in het Venetiaans,  
 welke neemt men de straw van "formentino"  
 naar, dat eenigzins tusschen ruy en karn is.  
 Het straw van ruy of gras en dient nooit, om  
 haarden te maken, ook niet de Spanse haarden, welke  
 de Franschen uitspreekelyk "Chapeaux de paille  
 de ruy" noemen. Het straw moet eerst in de zon  
 gebleekt, en wanneer de haarden naandig zijn,  
 ondergaan zij nog eene scheikundige bleeking.  
 De beste haard, die men nu hier had, was van 220  
 gulden; men maakte ze ook wel van 300,- de  
 goedkoopste was van 16 Kreuzers. Op den eersten  
 heeft eerst een meisje 5 maanden gewerkt, en  
 daarna eene vrouw 4 maanden gewerkt, de  
 tweede was in eenen dag vaardig. Gewoone gas,

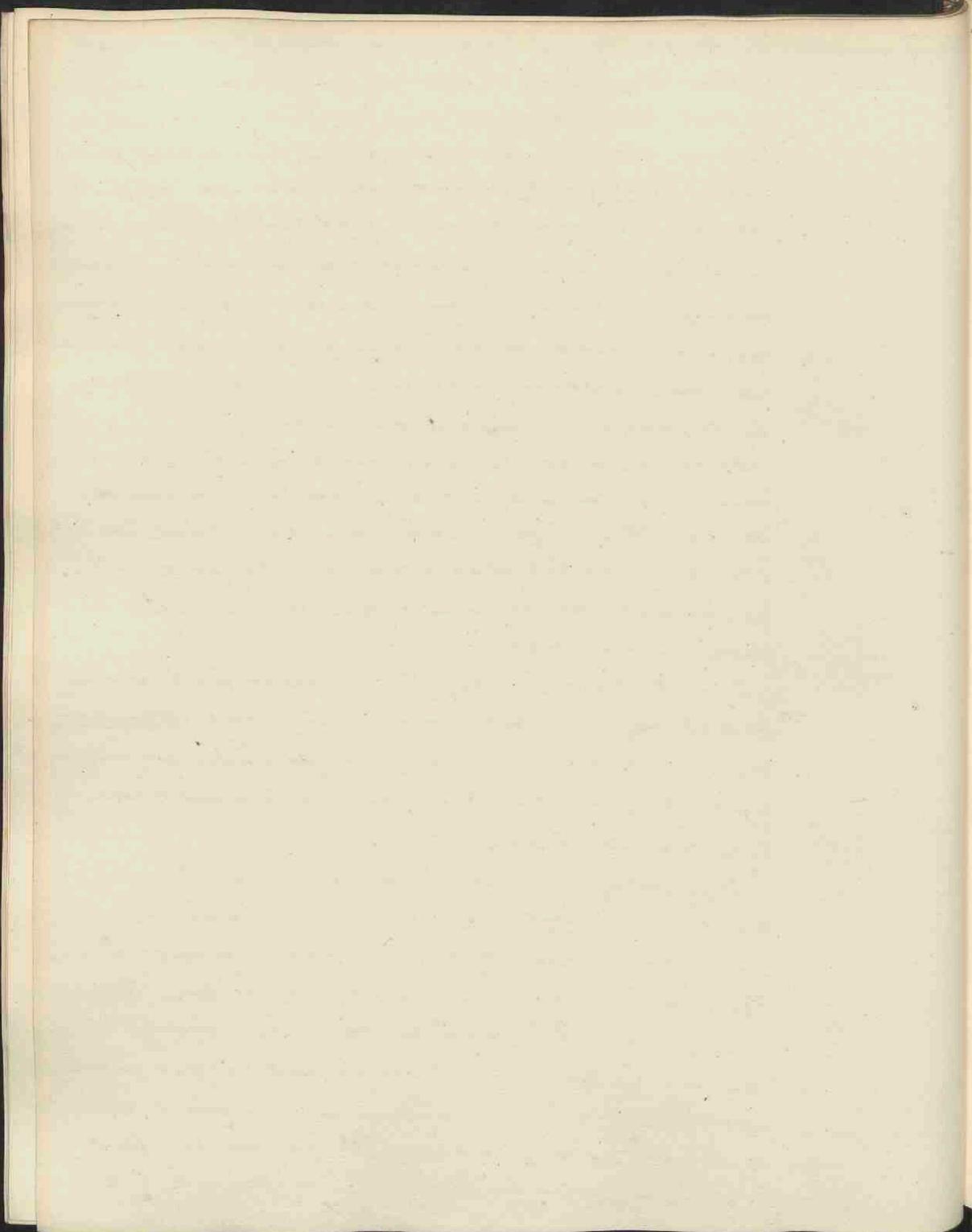
*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

de haalen kosten 48 gulden. Men plant er veel naar Holland te zenden, dat is zeer vermindert. Doch steeds berg op berg af, doch niet meer zo stijl en ook niet meer zo schoon was de weg, die ons naar Bambach bracht. De waningen zijn in deze stukken zeer goed en alles heeft het voorkomen van veelstand; evenwel bevoert de landbouw zeer weinig op, doch hierdoor juist schijnen de deelen voort opgewekt te zijn, om zich andere middelen van bestaan te vernemen, en die hebben zij in de fabrieksnijverheid gevonden.

Daar niet zeer schilderachtig land, doch eindelyk lang een zeer stijl en weg naar het stadje Stülzingen. Aan den rand van de stijl is staas het slot, maar wy lanpt greden zijn, en dat van beneden gezien een schoone verlooping maakt.

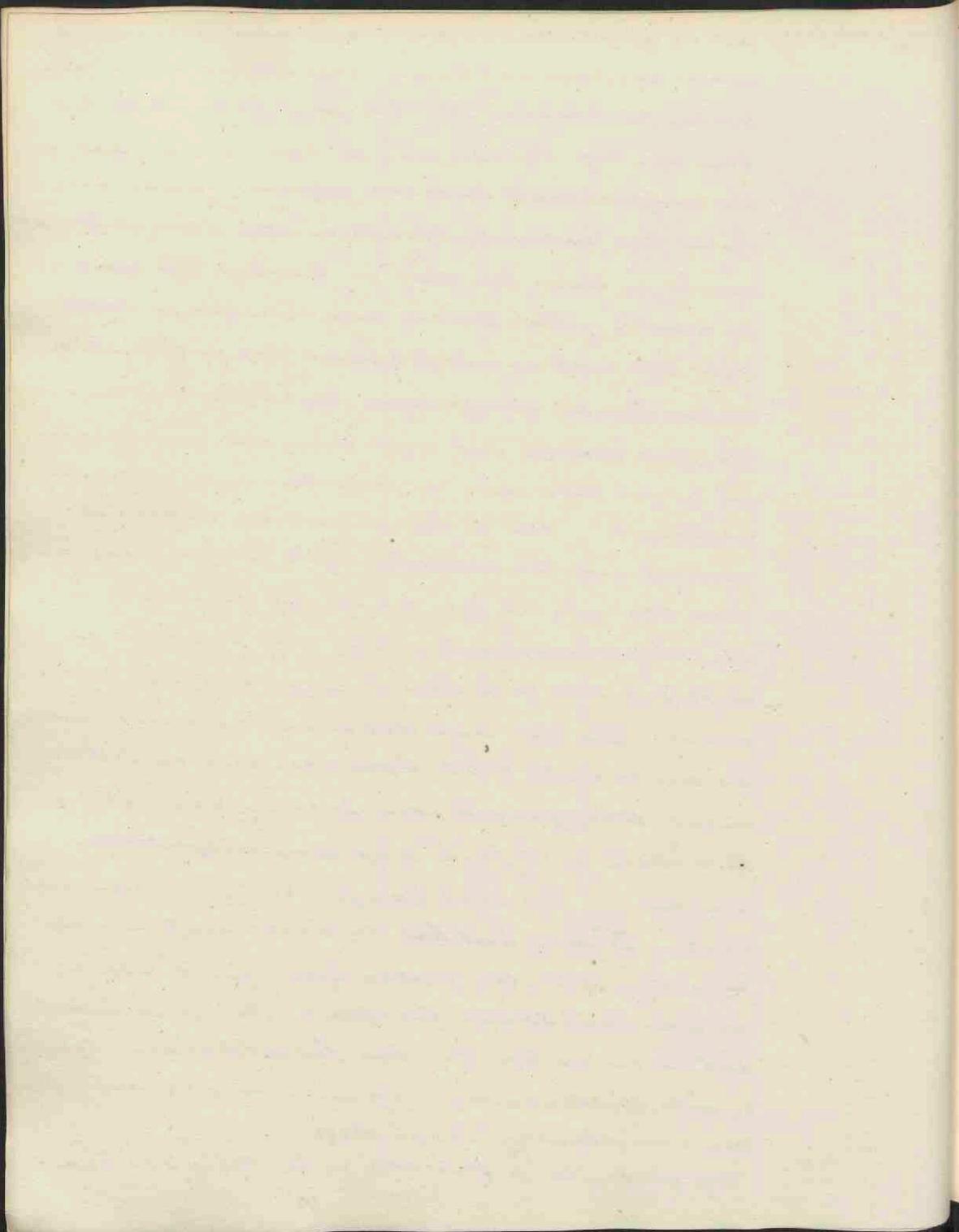
spoedig kwamen wy nu op Zwitsersk grond gebied en vervolgden onzen weg tot Heinhausen een klein dorp van Schafhauser af, maar naby den grooten Rynaal. Het was 11 ure toen wy aankwamen.

Dinsdag 12 juli. Dese morgen besteedde wy om den Waternaal te zien. Ik had dien te voren goed gezien, doch het was niet te min een groot genagen dien weder te zien. Wy waren aan de Schafhauser zyde, van waar men den val in zijn geheel, maar ook op vry grooten afstand ziet. By het overvaren vertoont zich de kragt en de breedte meer volkomen. Wy klommen op het kasteel van Sünfer, maar men



Schaffhausen. uit de hooge den val onder zich ziet. Hier was de  
maal een zeer nalikamen neydenboog in het ma,  
terstaf riehtbaas. Na hier lang vermyld te heb,  
ben zyn wy beneden, aan de zyde van den val, op  
het hoogenaamd Fischer gegaan, waer men  
door het nekerstortende water als oversteelt  
wordt, en door het stof en kostere tyd niet zou  
de worden. Hier kwam my, even als de eerste  
reist, dit natuuroverfchynsel het trauffendste  
voor. Tweeder overgevanen, besochten wy nu ook  
het slot Würtz, dat neyt over den val staat,  
en waer men dien in een Camere obscure  
vertoont. Van de byzonderheden behaef ik  
niet op nieuw aantekening te houden, ook niet  
van den indruk, dien zy op my gemaakt heb,  
ben. Myne terredenkend van wy eens dit ge,  
wigtig punt te hebben kunnen besaeken is zeer  
groot. De val had dit maal zeer veel water  
en verstooude zich byzonder wit en schui,  
mend. Overigens kwamen het my voor als of  
de rotzen in 18 jaren wy meer uitgebleten  
waren. Het slot Laufen behaort aan het  
Kanton Zürich, dat het verpacht heeft aan een  
schilder Bleuler, welke hier zyne kunst en  
enigen landbouw beaefent. Het slot Würtz  
behaort aan het Kanton Schaffhausen, het  
wordt weder nieuw opgemeeubt en wordt nu  
na kort evenent verpacht.

Wy gingen in de stad op in het Schip, dat voor de



Naar Constant. Deste herberg geldt; - en om  $\frac{1}{2}$  3 uertrikken  
 wy naar Constant. De weg loopt steeds na,  
 by den Ryn en wordt meer naar mate men  
 vordert. Aan de overzijde zagen wy de over,  
 blyffel; van de vesting Koblenz, hoop op  
 een uittoekende rot; galapen. Zy heeft zich  
 eend 7 jaren verdedigd en is, zoo men ons hoede  
 naar ongeveer 30 jaren geslecht. Tey zagen by  
Spein een houten brug over den Ryn. Te ka  
meer pleisterde wy, en spiedde Kuana wy nu  
 aan het benedenste gedeelte van het Meer  
 van Constant, Untersee genaamd. De plaats  
 is daaraan, die wy daarneden, wy vlak aan het  
 water gebouwd, en zullen zich na het meer ga,  
 hier gemis fraayen vesting, doen waanneer men  
 er in is. Na by Mannbach ligt zeer schoon,  
 op een aanmerkelyke hoogte het slot Auenen  
berg, waar de gewesene koningin van Holland  
 kortent, met haar zoon Louis haar zoner,  
 verbleef handt. Niet ver daaraan ligt het kint  
Wolfsberg, waar een portien gehouden wurde  
 naar hen, die er eeniger tyd verbleven door te bren  
 gen, en die dan ook doornigant toegang beko  
 men tot het gezelschap der gemessene konin  
 gin. De prijs is 12 francs daags en 10 francs  
 als men langer dan een maent blyft.

Wy waren nu steeds in het kanton Thurgau  
 dat vruchtbaar en zeer melkrend selogt te  
 zyn. Aan de weg stonden vele vruchtboomen.  
 Het eiland Reichenau, dat wy nu zagen liggen,

Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

Constant.

is niet zeer hoop, my tegen en de noordelyke aen-  
kers van het meer overheen.

Op vele haagren aan beide zyden van een  
Ryn en het meer ziet men minnel van oude  
kruiskelen.

Tegen 8 ure kwamen wy te Constant aan en  
vonden in een Spaak goede herberg.

Er was juist helder een groot muziekfeest  
gewest, hetgeen wy eerst laat vernomen had-  
den. Dit was hier voor het eerst, en bestond  
eigentlyk uit een verzameling der plauten om  
het Baden. Meer gelopen, welke herstellingen zul-  
ke gemeenschappelyke feesten vereisen, en met  
stroomboten thans gemeenschap hebben. Tuf-  
schen de 500 en 600 karpers en karpersaffen heb-  
ben in den kunstler uitgezichte stukken, zoo  
men zegt, uitgekend schaars ten uitwaer ge-  
bragt. Vervolgens hebben deze en nog veel an-  
dere gaster een groote maaltyd gehouden in  
eene fraai vertierde tent. Men sloef alleen  
nog over een vromerik, waarmede het feest  
besloten werd; en dit hebben wy zeer goed  
gezien. Wy gingen in eene boot en vaaren tot  
tegenover de plaats, waar het afdroeken  
wand, en van daar vredeed het by uitstrik gae.  
Het was een ziele zomernacht en het water vol-  
komen kalin. Just kaen het afdroepan was,  
begon regen en onmedel.

Maensdag 13 juli. De lucht was afgekald en  
het meer kelder en zeer aangenaam. Ik seed  
neds vnaep eene wandeling, zoechte een

Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

Amster en Sasaf de tent, waar men gisteren ge-  
 spijst had. De kerk was graan gemaakt en  
 de kanten kant was eenvoudig, maar keurlijk  
 met knopen en slaanen omhangen. Eigenaar-  
 dig is het weinig kostbare van zulk een feest.  
 Men heeft voor de muziek zelfs niets betaald,  
 want uit de plaatsen aan het keur en ook  
 uit Zwitserland is men uit liefhebbery gekomen,  
 om daaraan deel te nemen. De kosten zijn ge-  
 deeltelyk daeruit bestreeld, dat men om in de  
 kerk te komen een bachelje moest hebben, waarin  
 de kerk gebruikt was van de gezongen; en  
 die bachelje koste naar de beste plaats 24 kreutz-  
 Jers, naar de andere 6 Kr. (40 of 50 centen).  
 Voor de maaltijd had de Stad benevens eenige  
 liefhebbers 1000 flessen wynen geschenken,  
 maar het middageten hebben de 800 gasten  
 zelf betaald, namelijk elk 24 kreutzers (40 centen).

Om 9 ure ben ik met den sneelwagen naar Zü-  
 rich vertrokken. De weg liep daar zeer vrucht-  
 baar land met karren en andere veldgewassen  
 ryk bedekt; de dorpen zagen er ook welva-  
 rend uit. Myne gunstige voorstelling van die  
 kanten werd dus nog bevestigd. Aan een weg  
 en ook midden in de graanvelden staan vele  
 vruchtboomen, het graan teken daarvoor  
 gaed te groeyen. In Pfyn weder wy over de  
 Thier, een snelstroomende rivier, die in den Ryn  
 valt en naar welke gewis het kanton Thiergau  
 genaamt is. Wy aten te Frauenfeld een stadsje  
 van nog geen 2000 inwoners, maar hoofplaats van

The first part of the book is devoted to a general  
 introduction of the subject. The author discusses  
 the importance of the study and the scope of the  
 work. He then proceeds to a detailed examination  
 of the various aspects of the problem. The  
 author's analysis is thorough and well-organized.  
 He presents a clear and concise account of the  
 facts and circumstances surrounding the case.  
 The book is a valuable contribution to the  
 literature on the subject. It is well-written  
 and easy to read. The author's style is  
 clear and logical. The book is a must-read  
 for anyone interested in the subject.

Naar Zurich.

Het Kanton. De landbouw, eenige kantoorfabrie-  
ken en het verkeer op den grooten weg leveren  
het deklaan van dit Stadsje op.

Wij kwamen nu spoedig in het Kanton Thun,  
niet, maar het land nog even vruchtbaarder was,  
de hoogten waren meer en meer met den  
nebefuiker beleet, hetgeen de landschappen  
van schoon maakt. Wintertthur, waar wij  
doorneden, is een zeer nette en welvoelende kee-  
ne stad, zeer lief gezegen en van tuinen en land-  
tuinen omringd. Hier is veel fabrieksnijverheid,  
byzonder zijn de katoenweverijen van vrede daken,  
die zeer genaemd worden. Men zegt wij, dat deze  
plaatse in rykdom medyvert met Zurich; ook  
op het land ziet men vele fabrieksgebouwen.

De hoogten reikt van ont waren veel met wij-  
deplant, die men onder de Zwitserseke wijnen  
voor goed houdt. Steeds zijn de hoogste plawat-  
ten met bosch bedekt. Links zagen wij de Ky-  
burg bekend als de toef van voestengelluch-  
ten; zij is nog gold in orde, en, zoo wij de con-  
ducteur zegt, wordt zij bewaand door een Paal,  
die zo gekucht heeft. Wij kluisden de hooge ber-  
gen in het noerschieit slechts flamm zien; het  
meder wiat zeer schoon maar de lucht niet vol-  
kamen helder.

De weg was overal goed aangelepd en ander-  
handen. Dit is algemeen in Zwitserland veel  
verbetend. De wegen met uitstekend goed en  
meer need in evenredigheid van de hoogten, die  
wij over maekten, zeer snel. De inwijping van  
zulke wegen is in Zwitserland menig en wordt

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

door eene maatschappij in Zürich afdonnen.  
Ik zat op myne geliefte roode plaats, benevens  
en, daar de regen ons naar het stof deroef had,  
druyft ik een zeer genoeplijken dag door.

Om 7 ure kwamen wy in Zürich aan. Ik be-  
gyn myn dagboek by te schryven en deed  
allereerst myf eene korte wandeling.

Donderdag 14 juli. Het grootste gedeelte  
van den dag heb ik met schryven doorge-  
bragt, ook had ik de haefte om uit te rusten,  
na onafgebroken van Utrecht tot hier daar  
geleid te hebben.

Aan tafel vond ik onderanderen den H<sup>r</sup> von Löw  
professor van de hooft school, dien ik reeds vroege-  
rer heb kennen. Het hen maakte ik dezen  
avond eene wandeling naar een tuyn, neptman  
het meer gelezen en Leopold genaamd. Hier was  
muziek en groot gezelschap; het gezicht op het  
meer en myne buurden was zeer schoon. Ik vond  
hier Oken met wyne familie, en het was my be-  
langryk dezen wandelingen, talentvollen man  
te hooren spreken, eigentlyk gansch anders dan  
hy vroege wel plagt te doen. Wyne dochter  
kwaam, dat men in Zürich zoo weinig gezelschap  
was en de geleerde niet op prijs gesteld werden.  
Er waren eenige verbanne Italianen, die  
met myne landman bekend waren, onderan-  
deren Vignani, broeder van den dichter, Cicani.  
Het was my merkwaardig met hen over Italië  
te spreken; hunne verbittering tegen Oostenryk  
was zeer overvloedig: zy schreeven onderanderen  
de uitbarsting der cholera geheel aan de de.

x Landespferrikeralt von Rön.

Insamling der oost-indische regimenten toe. In 31  
 keunen, tactisch maar dit verschoonlijk en niet  
 vreemd.

Vrijdag 15 juli. Ik besteedde een gesceelte  
 van een morgen, om te tekenen; vervolgens  
 ging ik met de heer van Löw, den heer Eyles  
 en met den heer van Keverberg benevens een  
 suppleooper en zijne vrouw den Grooten Kuu-  
ster zien. Deze kerk is merkwaardig als een  
 zeer goaf overblyfsel van de voorjathische  
 of Byzantinische bouwkunde. Zy is niet van  
 een tyd van Karel den Grooten, zoo als somm.  
 mijn leeren, maar uit de 4<sup>o</sup> eeuw. De  
 bogen zijn rond en de gewelven zijn tirkon.  
 Er is een onderaardsche kerk, die wellicht  
 nog onder is, en die volkomen gaaf geble-  
 ven is. In den kruisgang zijn de vele kleine  
 versiepsels merkwaardig, uit alle hande figu-  
 ren, dikwijls volkomene caricaturen bestaande.  
 Er is in dit alles een wonderlijke zacht waar-  
 nembaarheid: de kleine zuilen en de kapite-  
 len zijn bijna alle ongelijk.

Met hetzelfde gezelschap ging ik by den heer Burge,  
 meester Hof zijn verzameling van schilderijen zien, de  
 staande in landschappen, geschilderd door zijner vader.  
 Enige stellen Duitische, andere Italiaansche streek-  
 naar, alle zijn, zoo my en anderen vertoelen, zeer  
 schoon. Merkwaardig is ook een kop van een stier  
 uit het natuurlijk en levend geschilderd. Deze kun-  
 stenaar moet, zoo men my verzekerd heeft, de zoon van  
 een wepandelaar (kettiger) en heeft zins door zijn ta-

1862

Faint, illegible handwriting covering the page, possibly bleed-through from the reverse side.

Levens rykdom en aarzen verwoes. Zyn zoon behoort  
 tot de ornamentelingsgezinde, en is als zoodanig  
 tot de zingewoone verkenend. Het huwelijk, waarin hy  
 woont, trok ons aandacht door zyne schoone, nette  
 en ordermatige inrichting.

Dezen namiddag bracht ik twee brieven van den  
 heer Surinjar, een van den heer Seccan Hof, die afwezig  
 was en nogt niet zyn vader den briefaannemer; en  
 anderen aan den heer Antitit Hofner, welke even  
 eens niet in de stad was, doch zevens vrouw, en oud,  
 die dochter van Lavater, den brief antwoort en met  
 veel hartelykheid over den heer J. Sprak. Zy is een  
 bijzondere vrouw, die maagtigelyk hoort.

Ik ging in de inrichting voor blinden en doofstom-  
men, welke men hier verzeenigd heeft. Het was eene  
 verzeeniging, die vooral myne belangstelling trok.  
 To. Zoo ik vernam, was dit door de bestuurdert uit  
 hoopse van de mindere onkosten en meerder gemak  
 in het beheer daargesteld. Het onderweys is geheel  
 ongelysesovtig en afgetheiden, doch de opzichter geeft  
 dit gedeeltelyk aan beiden. De blinden en doof-  
 stommen leven zeer goed tezamen, en verstaan elkan-  
 der tot zekere hoogte. Zoo gaan zy soms tezamen uit,  
 en wanneer de blinde een wagen hoort maakt  
 hy den doofstommen daarop opmerkzaam; zoo hel-  
 pen zy elckander. De blinden zond ik zeer geaasend in  
 het drubken; zy doen ook verscheiden handewerk.  
 Een humber geeft hun hierin onderwyf. De doofstom-  
 men leven alle spreken, haemel dit zeer maagtigelyk is.  
 Het konst men voor zeer gewigtig helpe voor de  
 lichamelijke ontwikkeling van deze kinderen. Het  
 zwaaryg muntten eenige doofstommen in het

Het getal der doopstommen bebrag 15, dat der  
Klinden 13. Men is er op bedacht, om de invig-  
ting uit te breiden en voor alle de Kantons  
te doen strekken.

leekenen en eenige blinde, in de mist uit.

\* Om 5 ure ben ik met de stoomboot naar Rap-  
persweil gegaan, ten einde de boorden van het  
meer te zien. Hiertoe geeft deze plaats een  
gaede gelegenheid. Overal ziet men zachte en  
aangename kaperelen van middelmatig ge-  
bergte; hoopje Alpen, byzonder de Glärnisch,  
ziet men zindvoortelyk in het verloop, doch die  
waren niet volkomen helder. Hetgeen deze oevring  
onderscheidt, is vooral de groote vruchtbaarheid  
en de menigte steeijen, dorpen en verspreide  
woningen, die overal tusschen het groen staan.  
Men kan niet anders denken, dat een zachte en  
melkhabende bevolking deze oever bewoont.  
Voor 8 ure waren wy te Rappersweil, maar wy  
in den Boorn, aan de andere zyde der stad,  
zeer gaede herberg vonden. De avond was  
zeer schoon, en een korte wandeling in den  
tuin aan het meer zeer genoegeelyk. Onder de  
reisgenoten waren twee heeren van Styrum met  
Hofarlau en Prof. Enschelke met Francker.  
Ik had hen reeds aan tafel <sup>(te Zürich)</sup> ontmoet. Een Engelyk  
man met zyne vrouw waren beleefd en spraken  
zaam. Ik nam in Rappersweil myne vroege-  
re reisgenoten den Hr. Drilling en de dames.

Zaterdag 16 juli. Wy vaaren deren morgen  
om 5 ure weder met de stoomboot naar Lu-  
rich. Vooraft ging ik nog op de hoogte naby de  
kaufdork, waar men een schoon gezigt heeft op  
den westelyken oever en de lange brug die de rivier

onder uwe goedkeuring staat: Den Afdeligen Salmen  
Gefner van Seiner Mitburgers.

raast, en ook op een noordelyken aener, waar naar  
 de stad noordwindspringt. In den vroegen morgen  
 was dit dubbel aangenaam. Te ingangende  
 zag ik nu de aeners naar een andere zyde door  
 de zwaai behakken, doch dikwijls verdueren de  
 zwaai achter de waken en het overig te negen.  
 Om 8 ure was ik weder te Zürich, en nu  
 maakte ik met myne vroegere reisgenoten een  
 wandeling. Wy bezochten het kerkhof en  
 daar het graf van Lavater, waarop geen  
 trenswillig meer stond, maar bloemen. Hier  
 lag nu ook Ebel begraven, de naamroekrijke  
 beschryver van Zwitserland, dien ik de eerste  
 reis hier in Zürich aangetroffen had. Een nu,  
 wie steen ligt op zyn graf. Hy was geboren 1764  
 en stierf 1830. Op het bastion, de Katze ge.  
 naamd, hadden wy een uitpostriet gezigt:  
 de Albis en het meer lagen voor ons. In het  
 voorbygaan zagen wy, hoe het water dat uit de  
 lijk komt, in de gracht naar de stad geleid is  
 over het water, dat uit het meer in <sup>een</sup> andere gracht  
 loopt, en dat veel lager is. Aan de versameling  
 van de lijk en de Limmat is een schoone wan-  
 deling des Schützenplatz genaamd, met veel  
 lindebomen bestaande. Aan het eind is het ge-  
denkteken tot een van Salomon Gessner, geb.  
 1730 + 1788. Aan de een zyde is zyn borstbeeld, aan  
 de andere staan de ze negels van hemzelf.

Billy nauwkeur die Wachwelt

der Dichter der die Mäusen

x *Aspe nitens* *Drilling* *notata* *near* *see*  
*namiddag* *Livick*.

Sich gemeinlich haben die Welt  
 Verschuld und Tugend zu lehren.

Ternyft de die school, kwam my tuit naar, dat deze  
 regels niet onbetwispelgk zyn. Men ondersoeyt de an-  
 schuld niet.

De inscriptie om naar het zwit te schieten, is nader  
 de stad, en is gaet gemaakt, zoo dat men geen  
 land daarvoor heeft of geofferd, maar door zynen  
 ren gevraagd is, dat er geen gesamen met het zwitfche-  
 ten ontstaat.

In een kaffyhuys, Beuingarten, genaamd, zyn wy  
 wat gaan intanten. Hier is eigentlyk een gesloten  
 gezelschap of zoo als men het by ons noemt, soci-  
 teit; doch men verovolaapt gaarne aan vreedende  
 linge, om het gezigt te komen genieten, dat zeer  
 intgerst is. De boorden van het meer en de  
 beerenbergen vormen en halfkrant, hetwelk men  
 om zyne schoonheid in plaat gebracht heeft.

In de platenwinkel, wonder wy minder schoon  
 vromend dan wy vermaakt hadde.

Ik at by den heer Ober, alleen met zyne familie de.  
 Waerom niet zyne vrouw, een zoon en een dochter, en  
 een Lijflandsch geneesheer Erdmann. Wy spraken  
 veel over den gang der wetenschappen en studien,  
 welke O. meent, dat in onzen tyd meer en meer in  
 het merkelyke leven treden en naar hare eigene be-  
 kering ook moeten daer; - ook over de Hooge school  
 den toestand der professoren, den aart der Zwingers.  
 Men was hier ons een uur. Ik had na 't aten  
 nog tyd, om eene wandeling te doen, naanden  
Sonnenberg, een conleyg op de hoopte nepte van het  
 meer, min een half uur van de stad. Men heeft

x Dr. Saude, welke op de Bibliotheek aangesteld is.  
Herr. v. Lott is de dochter van een schilder Rott. Een  
leer mooi portret van haar met het merk van haar  
vader. Seydelmann spreekt onder anderen van Schillers  
Bänke. Leer verheerd liet men Schuyt. Dit ook, haare als  
bedachtzaam men voorkomen, zaidt hy. Volgens het  
karakter is hy jong, handelt volbrecht aankonde  
recht, de innaltes dringen zait aan hem op, en zyn  
uitgevaard eer hy te overmoge heeft; - tot hy einde  
lyk ontwaakt mit zyne bedwelmung en in zyn haerdy  
hy gevallen is. \* In eene meening zait in het niet val,  
Koman niet hem eant, dat nameelyc naar een kun-  
Kondar van genie het bekend worden met andere  
graate kunstenaars, vooral in de jeugd nameelyc  
Kande zyn, omdat zy daerdoor kunne oorspron-  
delgheid Konden verliesen. Dit komt my niet naar  
Schuyt naar.

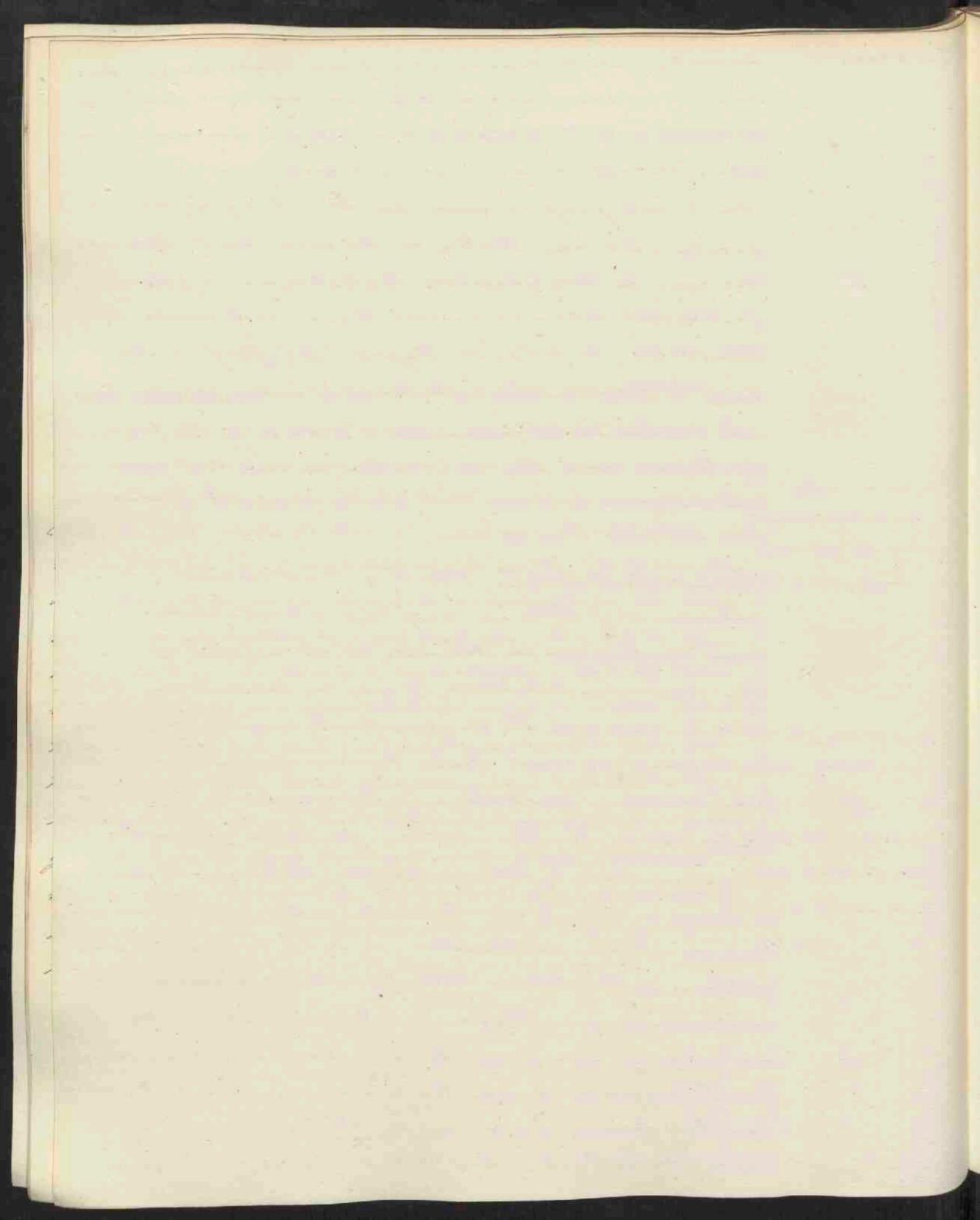
x Het was niet  
mit olivator,  
maer niet met  
natuurlyc.

x Hy en zyn bro-  
der Carl, de vol-  
gyn. volgens t,  
Biden; het zoe  
my toch nameelyc  
aan te nemen  
komt.

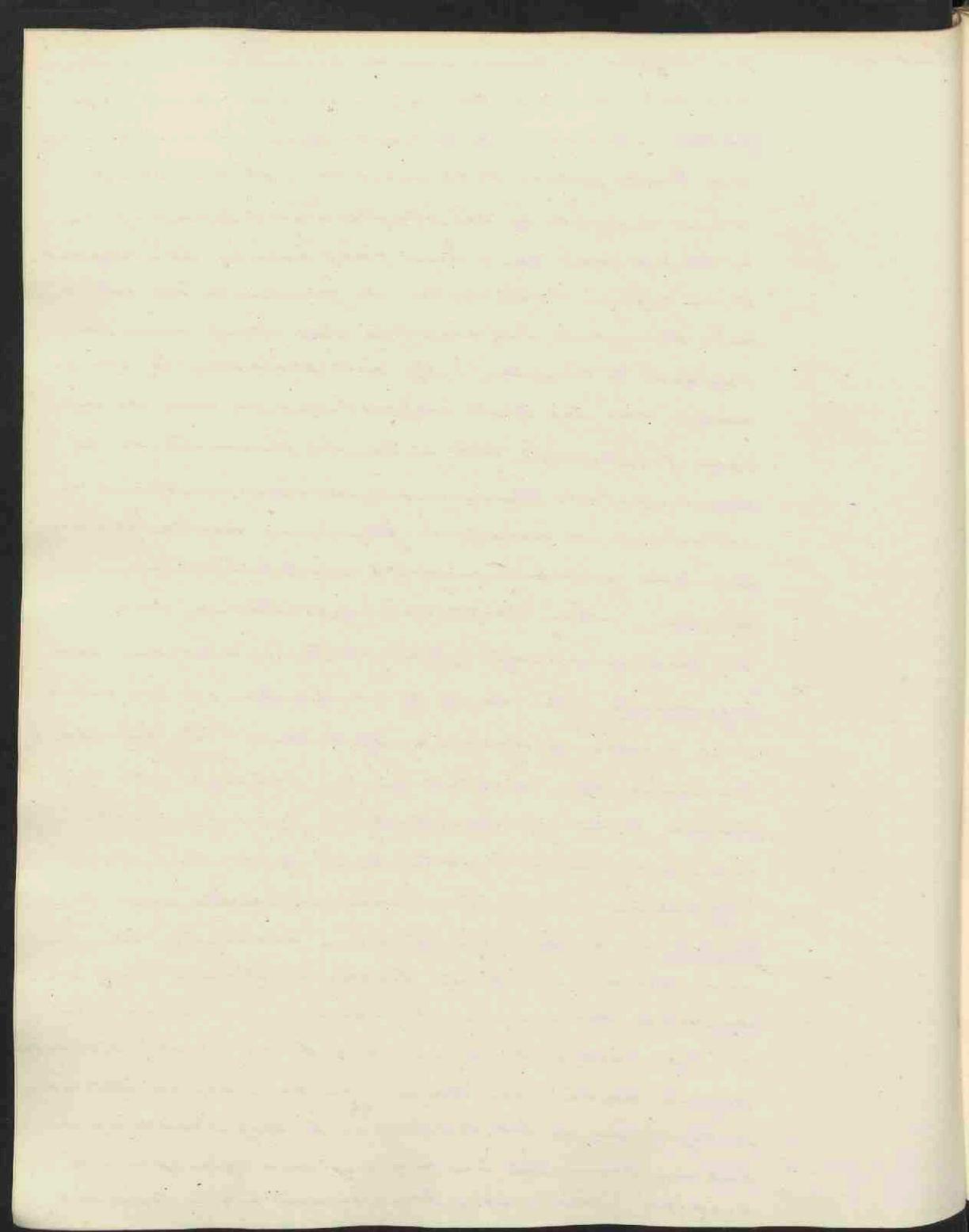
daar, zoo als te verwachten is, een meer zachte, by  
zwaare vertaant niet te stad, mes have menigvuldige  
gebouwen in de nabijheid, zeer schoon. Er waren nu  
geene mandelen, ook niet het mees onrook.

Om 7 ure ging ik naar een loos waar  
gezelschap van heeren en dames was. Daarvan  
was de koncesspeler Leydalmann, welke hier  
gastvullen verzuult en zeer bewonderd wordt, Prof.  
Blütschli, de schilder Vogel, Dr. Geib, welke  
lang in Griekenland geweest is. Het gezelschap  
was vrolyk en de gesprekken niet onbelangryk;  
men begon met thee te drinken, en na het men  
nervolgent gezeten had, werd puntich georouwen.  
Men schiedde om 12 ure.

Zondag 14 juli. Om 6 u. onderneem ik daer  
naar een klein uitstap naar Baden. Na by  
myne heerey naar de schuiten de Limmath af; in  
eene daarnan plaatste ik my en bevond my louter  
met Zwijgers van een burgerstand, hetgeen my niet  
onbelangryk was. Twee honderd lezen was nee  
aanbrecht en gaet henryng het dagblad "La jeune  
Suisse", dat in het Fransch en Duitsch gedrukt  
wordt, en talen zy het niet hebben, beknam ik het ook  
te lezen en bevond, dat het ahsamlyk geschreeven was,  
nal van lichte declamatie, en byna de verdediging  
althans de hartelyke belangstelling naar een ho,  
minpmanader Aliband uitdrukken. De  
vaart ging zeer snel byna enkel daar een stroom  
der Limmath, welke het water naar het meer naar  
den Ryn voert, en dus naar de Alpen door de naar,  
bergen van de Jura. Men ziet neeluncorij de sporen



van de krachten, waarmede de Limmath zich eenen  
weg baant. Nu en dan zijn er bochten, soms vele  
natten, waaraan en waartusschen het water met  
wijke golven schuimend door stroomt. De  
schuit maakte op die plaatsen veel beweging en  
er sloeg wel eens eens golf over de zondagskleu-  
den mijner reijstuden. De gewaante der schip-  
pers bewaart het gemakke naasting naar het  
bezoek te worden. Op vele plaatsen is een ge-  
deelte van het land weggesloopt en aan de over-  
zijde teruggevoerd, ook eilanden gevormd, en de  
beplantingen der Romeinsche wetten ontrent de  
alluvio en de insula in flumine nata worden  
hier zeer aanschouwelyk vastelaard kunnen  
worden. Men heeft dikwijls steenen dammen  
en paalwerk of rijkwerk gemaakt, om het  
wegspelen van land te verhoeden of het ver-  
reke weder te doen aardspelen. De boorden  
der rivier zijn meestal zacht, dikwijls zeer laag.  
Koren, graan en wijnstokken, waartusschen  
menigvuldige landhunken op de hoopen.  
Wij waren naby het monnikkenklooster Wit-  
tingen en onder eene fraaye overdechte brug al-  
dare, die uit een loop bestaat. Baden heeft eene  
dergelyke brug, welke wy ook onder deze namen,  
en om half 9 kwamen wy by de Hoogenadinde  
kleine baden, een kwartier beneden de stad aan.  
Ik begaf my in het badhuis en kerberg Stadthof, en  
had nu mijn tyd, om myne nieuwsgierigheid te be-  
vredigen. De stad is klein en oud, maar leuendij



door de landen en door handel. Men bouwt en  
 nieuwe katoenplantingen. De kerk is groot  
 en inwendig opgeleerd, ook al gelouwe niet  
 werktuigzaam. Er was dienst en daarbij meer  
 gezang en orkest; de gemeente was zeer tal-  
 rijk. Men is hier algemeen katholiek, echter is er  
 ook eene hervormde kerk. Ik zellom de  
 ruïne van het kasteel, van waan men de  
 landstreek goed overziet. Zy is mooi, maar  
 wordt eekter door vele andere overtroffen.  
 De tuine vrouwen zyn hier menigvuldig,  
 en volgens de algemeene meening, zeer leuk.  
 zoen. Men heeft tenalen de stad, naby de bronne  
 vele grante gebouwen waer de landgast, wo-  
 ren, de armere wonen ook wel in de stad. Het  
 geheel getal bedroeg, zoo men my zeide, 4000; doch  
 de meeste uit mindere stand en in het algemeen  
 werkelyk wiken. Hierdoor vindt men weinig aan-  
 ley tot vermaak, zelfs de wandelingen zyn weinig  
 betekenend, en ik rocht verpoot eene plaats,  
 maar tot gezelschap der moogens zick in de loken  
 dier verneemt. Hier en daar trap men eenige lie-  
 den verstroud zitten en wat maente der tyd van  
 het middageten afwachten. In de herberg was  
 eene goede gezelschapsaal en daarby eene  
 leeskamer, waer kopbladen en drukken voorhan-  
 den waren, en waer onder andere de graaf  
 zellom eene verzameling van wiken voor de af-  
 schaffing der doodstraf en voor het behoud van

Faint, illegible handwriting, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

een vrass had geplaatst, ten einde de laagsten  
voor beide te winnen.

Aan tafel waren ongeveer 200 gasten, daaronder  
zoo ik hoorde, heel veelte alleen tot uitspanning  
des verstands hier kwamen eten. Ik had waart my  
een anderen professor der Hebraeïsche taal van  
het Collegium humanitatis te Schaffhausen,  
met name Ott, en eene Franke familie, die in  
Guadeloupe geweest was en in de Elzas woonde;  
aan gesprek ontbrak het my dus niet. Ik vond  
hier den heer en mevrouw Schulman uit Am-  
sterdam. Hy zeide my, dat het hier weinig verma-  
delijk was, en de meeste ryke laagstten uit Ber-  
sel kwamen, welke niet zeer afgezonderd handelen.  
By 't gesprek van de wateren vond hy veel baat.  
Ik moest tegen myn verlangen tot half 5 uachten,  
om met den trelwagen terug te keeren. Thuis  
schreef ik my wat en ging met weder uit.

Maandag 28 juli. Ik bleef dagen morgen ge-  
deeltelyk thuis; neervalgent ging ik by den heer  
van Löw om afscheid te nemen, maar vond alleen  
zyne nicht. Ik bezocht ook den schilder Vogel,  
van verdienstelyke kunstenaar en een vrelander,  
ryt en delcelyk man. Hy schildert vooral tafereelen  
uit het knutlyke leven, uit de openbare gebouwen  
en uit de historie van Zwitserland. En myn stuk  
kan van hem op eene tentoonstelling te Ber.; hierdoor  
kande ik slechts weinig zien: het weepen met steenen  
en andere vachspelen van den Keiser, - kaned de stoude  
op het oogenblik als by zich overwinnen ziet, en myn

Zoo by my side, neemt de eigenhandige kledde. +  
draagt in Zwitserland zeer af. By heeft die deert zo  
jaren zoo. waargenomen, enwel hebben andere  
demonst van het land my het tofendael zeer.

Zug.

40

paard ommendt. Nog maar gelaesend waren: Plegli  
ze gastdianstrijving aan Tell's Platte, en het afscheid  
van Timpli voor den stog van Kappel. Voor de  
oude gemaenten en kleedsdragten, ziede by my, wa-  
reer belanngryke de Mannafscate Codex bevatten,  
de Zwitserseke liederen uit de XIII<sup>e</sup> eeuw, met vele ge-  
schiedende vertiersals, welke Codex thans in Parys is.

+  
Desen namiddag om 5 ure verliet ik Zurich  
met de stamboot en vaer tot het dorp Korgen;  
daar schreef ik met moeite een wagenrye met  
een paard om naar Zug te ryden. Het was een  
schone avond en op de hooft lufften de twee  
meenen gemaet ik een heerlyk ontreyt. Onderweg  
wilde het paard niet meer vooruit, men maecte  
een ander gaan zoeken; hiertoe verhoeyd, kwam ik  
erst om 11 ur. te Zug aan.

Dingsdag 29 juli. De stad was my reeds be-  
kend; ik besochte my eens de kerken, wandel-  
de door de stratten en ik merkte op, dat men  
voor den grooten weg een nieuwe en ruime  
straat heeft aangeleyd. Zug heeft een vroelyk en  
blacgend voorhoemen, haemel het katholiek is;  
dat het klein is laat sich vernemmen.

Zegen so u. ben ik verstrakken en vaer met groot  
zandepen over het leere meer, waaraan de aers  
schon besceid, met landhuise verriedt ryen, ter-  
wyl men daarboven en op verderen afstand een af-  
wipeling van hoeyen en lagere berge ziet: den  
Rigi en den Pilatus in de eerste plaats, den Schuel-  
horn, den Bruststock en vele andere.

De ruïne van het kasteel van Gessler, thanswaards x  
by op riep was toen hem Tell dood schoot, had  
ik in 1818 ook bezocht; nu zag ik ze op een  
gen afstand.

Rigi.

Een kaart van voorgebergte verzeelt het Meer in Oe-  
ne en linker Lee. Zoo men mij reide, behoort men  
dit noordwesttoekend gedeelte van het Land de grond  
aan Lucern, de boomen aan Luz en de jagt aan  
Schwyts. In twee uren kwam ik in het dorp  
Timmontal, waar ik een bad in het meer nam,  
middelpunt als hier, en daarna om rivier 1 uur de  
wandeling naar den Rigi onderaan. Ik maak  
te een omming, om nabij Käpfaucht de Kapel te  
besuchen op de plaats, waar Jell Gefeler doodge-  
schoten heeft. De weg, waaraan dit plaats vond,  
meed Hohle Gasse genaamd; en zoo was zij ook  
weg in 1818, doch nu loopt er de groote weg  
door en is de engte aanmerkelyke uitgeproven.

\* Het beklimmen van den Rigi meed door de  
waarste niet niet maagelyk. Taryfriende heeft  
men naar bere tyde steeds een uitpostachter  
land en meer bergen voor zich. Van Art of Jol  
aan komende heeft men het name gericht eerst  
wanneer men boven komt, hetgeen dan ook de  
te verrassende is. Onderweg bezocht ik een  
Lernhütte, waar nog maal gemaakt wordt,  
de melk is hier zeer goed. De Lerne raide mij,  
dat hy de melk gepast had voor twee kranen,  
daarby de 100 maat. De kranen worden safs-  
lyk elk een knecht, die de kranen melkt, en dan  
wordt opgetoekend haarsal melk by behoud. Het  
getale getal dera kranen bedraagt 33, en die be-  
hooren aan 5 eijenaars. De wy bekomen de kranen  
hy maakt ongeveer 150 kranen van 30 tot 43 pond,

Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is arranged in approximately 20 horizontal lines across the page.

en verhoort die naar ongeveer 7 kruand. (20 tot 23 <sup>pand</sup> <sup>den</sup>) De kramerij. Hij maakte ook ongeveer 200 pand later, die hij voor 5 kansen het pond verhoort.

Om half 5 kwam ik aan den Staffel, waar ik groot gezelschap vond, niet van reizigers, maar van wy- en melkboinders, wier aankomen en getydenken my niet deden verlangen by hen te blyven. Het zyn Zwitsers uit de omstreken, welke van den Rijci kunne gezondheid komen herstellen. In een half uur kwam ik op den Kulm, waar ik een van de eersten was, want de reizigers kwamen tegen den avond, en gaan het morgen weer weg. Het werd naderhand zeer val, myn landvriend Drieling met zyne dames kwam er ook.

Ik had het geluk om de Alpen zeer klaar te zien, het ondergaan der zon was niet voltooid zonder wolken.

Woensdag 20 juli. Ik was de eerste, die zich naar buiten begaf, om het opgaan der zon te zien. De schemering, dacht my, was veel langer voor het opgaan dan wa't ondergaan. Het zeer langzaam toenemen van het licht en het meer en meer zichtbaar worden der bergen is ten uiterste merkwaardig. De glaad van den hemel en eindelijk het verschynen der zon boven de bren, was zyn eene van eenen verhevene vertoning. My konden deren morgen dit alles duidelijk waarnemen; doch er was om de zon eenige nevel,

Faint, illegible handwriting on aged paper, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

waardoor zij geene heldere stralen schiet, en de  
Ineenwdergen niet naar zonsmond menen. Dit had  
ik de vorige reit nog later getroffen.

Ik bleef nog lang, om ook het nabijgelegen  
naamwolkje te beschouwen en al het schoone en  
verhevene, dat de Riji oplevert, te genieten. Dank  
laan naar het genot, dat mij te beurt viel, en  
met de voorstelling van een tuarschynlyk niet  
meer op dit punt te zullen komen, verliet ik de  
Riji. Langs een min gewoon pad ging ik,  
handt op mijn mes, naar den Staffel te komen,  
naar de kerk van María zum Schnee, in een  
ruime veldje gelegen, en waaby 4 heuvelen zijn,  
maar men voor de gezondheid komt nebblyg  
zonden. Van daar ging ik naar het Kalte Bad,  
grootendeels weder berg op, bynd een uur ver.  
Hier is een bron, die tot drinken en baden zo  
bromt wordt, en een groote gasse heberg, maar  
een 50 tal gasten waren. Rondtvoor dit had  
toch velerzaam gebouwt, en de gewoonte, dat land  
heden tuit met hunne kleeden aan laden, is zoo  
men my vertel, geheel vernallen. Hier is ook een  
kerk en, even als in de andere, de wyden veld  
et. water, dat men niet vooft, ter bedevaant  
naar den Riji gaat. Ongeveer een kwartier  
van hier is een uitsteekende heuk van een Berg  
Känkeli genaamt. Men heeft van hier <sup>(een)</sup> zeer mooi  
zichte op een deel van het meer der 4 kantons, op  
den Pilatus en de Ineenwdergen. Ik ging nog  
heel naar beneden en vond in Waggil nog de reit.

Tuy zagen in het noordlyvant de ruïne van het \*  
Kasteel Nieuw-Askeburg.

Lucerw.

genoten, die my voorafgegaan waren. Haare naam  
my ader het Meer naar Lucerw maakt my by de Scher-  
re herberg de Lueraan aamlanden, en my eene kamer  
met uitsloekend goed uitzigt te beurt viel.

x  
Ik was zeer vermaand en verhit, en verkenigde  
my te kunnen intruften.

Om 4 ure at ik in de zeer schoone zaal, het  
gezelchap was klein.

Ik maakte eene wandeling door de stad, welke  
straten veelal een ondermoetsch uitschouwens hebben,  
over de zandberging, lange, overdekte loopgen, waaraan  
van de eene, de Kaflung, byna 1400 voet lang is,  
in tussch overbodig schijnt, want zy loopt over een  
deel van het meer, terwijl men lang kan meer  
een weg had kunnen maken, zoo als men nu  
meer terug straten in de zelfde richting gaauw.  
Onze herberg is nabij de rivier. Aan de zuid-  
zijde is de Kerk af het van den heiligen Leode-  
gar, een schoon groot gebouw in Byzantinische  
stijl, met ronse bogen. Bij de kerk zijn de begraaf-  
plaatsen met menigvuldige opschriften. De reiz-  
ger bereikt is de rustplaats van Friedrich Wil-  
helm van Brandenburg, welke 22 juni 1826 het on-  
geluk gehad heeft om van een Reijer in de diepte naar  
te starten; hy was een Pruis.

Het grootste Hospitaal, dat ik ook bezocht is min-  
er, zoo my voorbijkomend, goed ingericht. Er is plaats  
voor 70 zieken; nu waren er 40. Eene Byzantische  
zaal is voor de handwerkgezellen, welke daar  
voor jaarlyks wat betalen; eene andere voor den  
reizende handwerker. Er zijn 6 geestelyke rusten

*[The text on this page is extremely faint and illegible due to fading and bleed-through from the reverse side. It appears to be a continuous block of text, possibly a letter or a journal entry.]*

naar de oppassing. De ligging van dit ziekenhuis is zeer gunstig, uit de wandelstr. heeft men heerlijk uitzicht, en nady het huis zijn fraage tuinen. Eene zwaak knaam mij toch verbaasd naar, namelijk, dat er geen geneeskundige in het huis woont, en dat men na 9 ure geen zieken meer opneemt.

Het groot geneesgen was ik dezen avond op het balkon voor myne kamer, het was schoon zacht weder.

Donderdag 21 juli. Voor het eerst op deze reis is het hier slecht weder; ik moest dus wel hier slypen, en kan toch niet naar gaan zien. De Jesuitekerk is groot en fraai, zoo als de kerken dier orde doorgaans zijn. Het Collegie, dat er naast is, en een groot schoon gebouw is, dient nu voor andere scholen, want Jesuiten zijn hier niet meer.

In het tuighuis zagen wy vele merkwaardige oude wapenen en andere voorwerpen, die toch niet naamloos of geneef worden aangezien. De lanssen der Oostenrykers uit den slag van Sempach; het pantserschild van Leopold van Oostenryk, welke in dien slag gebruikt is; de grotte Heelband, welke de Oostenrykers gebruik hadden voor den Schultheit Gründaldinger, die men 't hoofd der Zwitser was; - ook wapenen, welke de Zwitser in dien slag gebruikte hebben, byzonder de wapenstok van der Entlibuchers. De wapenrusting van Landen Sieg. Het zwaard en de Hoogbyl van Zwingli uit den slag van Kappel. Vele pylen, vanden en andere voorwerpen uit den slag van Marignano 1515, en beambenen de wapenrusting van Hans Tsch, welke in

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

dezen sluyt swaar gewond was, doch door het aanraepen van den heiligen, Sebastiaan hersteld is.

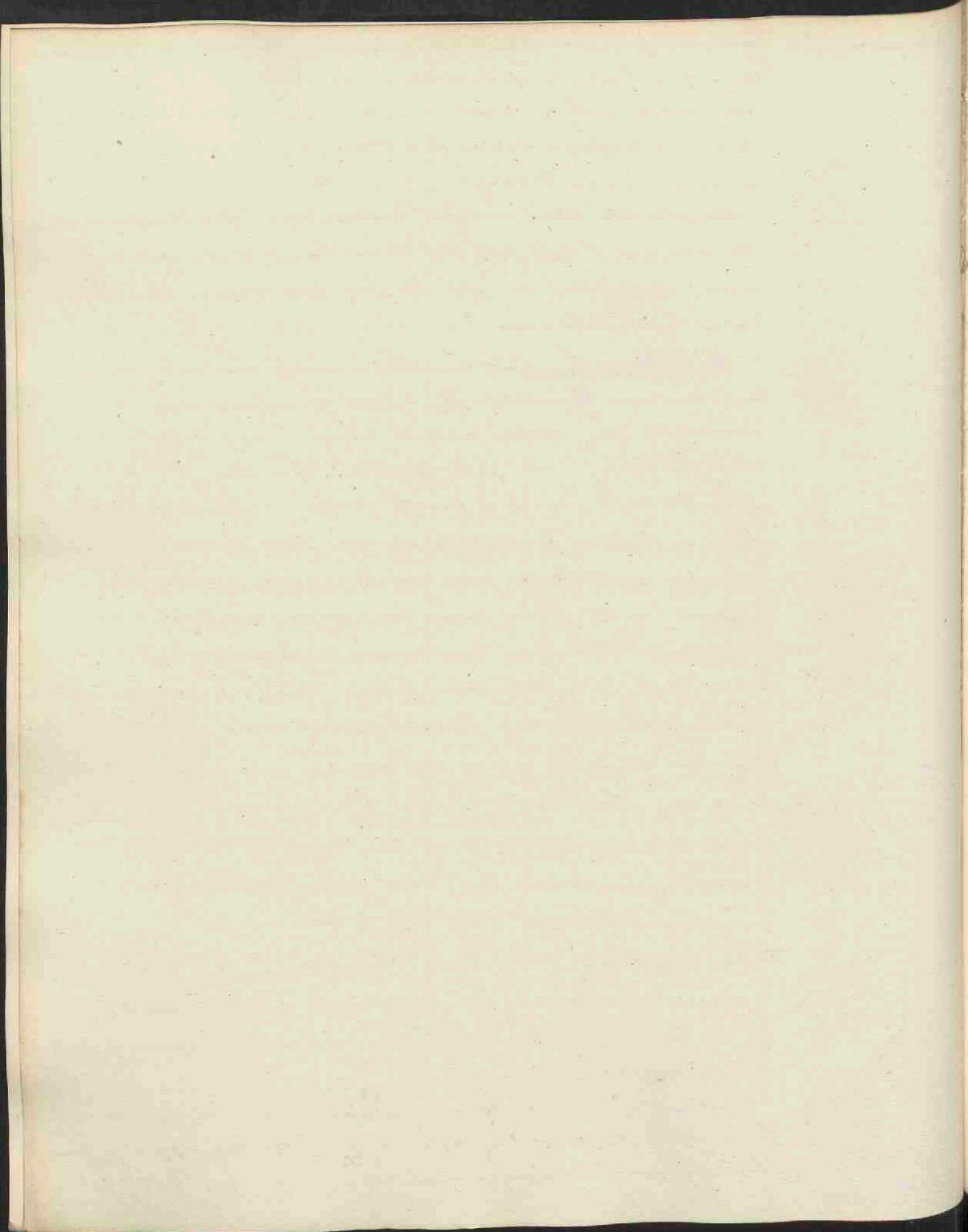
In dit tinghuis bevinden zich ook de wapenen van het contingent naar het leger, en die stekenen zeer goed in orde te zyn.

De glazen van een der zalen zyn beschilderd met de wapens der 13 oude kantont, met woenfgen, van. Dit schilderwerk is uit het begin der 17de eeuw en is zeer schoon.

Het Raadhuis is merkwaaardig om eenige zalen, welke met kunstig gewerkte zelden van kant voorzien zyn. Deze arbeid kwam my toch niet zinner naar. De portretten van hen die alt schuldheid aan het hofte deser republiek ge, staven hebben, te beginnen met het jaar 1476. De laatste was Keller, die voor eenige jaren na, moord in de Ruit gevonden is en ontrent twintig doot men nimmer zulke name op heldering deko, men heeft. In een der zalen zyn ook de gewestige tabakteniften van Zwitserland voorgesteld. De meeste daaronter op de inruining en verwoest, ting van het kasteel Neu-Habsburg in 1352. De Tagsatzung wordt in de grootste zaal op het raadhuus gehouden, doch men zal denhalyl een ruimsner lokaal daarvoor bouwen.

Het slechte meubel heeft voortgeduurd, zoo dat ik alleen een kleine wandeling gemaakt heb, en in den platen en bakwinkels van schagen eenige bloe, nigheden gekunt heb.

De Rijn en alle vorderen meerdende bergen zyn nu zo, heel achter de wolken, maar zelfs de meeste omftra, ken bevenen een aangenaam gezicht op, zoo dat ik met



Naar Berw. gemaegen naar myne wankhartheit uit te loopen en te behooren.

Vrydag 22. juli. Het weder is wat beter geworpen. Ik deed een wandeling met myne landgenooten; my gingen in de groote kerk en bezochten den ceenw die als gedenktaken dient voor de trouwen der Zwitseren, den 10<sup>en</sup> augustus 1792. Ik had hem reeds meer gezien, en steeds bewonderde deze voorstelling en de onmisbare standvastigheid, welke hier sererend voorkomt. Een ander Zwitser, een der 26, welke by zegt, dat wy over Zyn, bewaakt het gedenktaken en legt het over de reisgert uit.

Ik bleef thuis schoonen, de heer Drieling en wy re dan wel gingen naar Altarf; en ik ging om half 5 naar Berw. Men reed geheel met de naasten weg, en ter sake van de post hield de wagen menigvuldig stil. Langs het meer van Sempach, door een aangename landstreek kwamen wy in het stadje Särlsee om 7 ure aan. Het slagreed moest men my rechts, op eenigen afstand van de weg, naby een bosch. Het was een kasteel, bewaakte avond, doch dit land is altijd nog schoon, en is bleef met grasopen alleen bovenop witten tot Tell, waar wy om half 10 aankwamen. Op dezen weg reden wy langs een lief meertje, de Shandsee. Ik zag er een zeer klein eilandje, waarvan een landhuis stond; my dacht dit konse een aangenaam zomerwoblyf opleveren.

Zaterdag 23 juli. Van het land, dat wy nader aangereken Zyn, heb ik twaalf gezien; het is ruder

x ook eerste Rat. Le Schneider (Secretaris d'Etat).

Bern.

Begonnen te regenen, en met slecht weder ben ik daar, <sup>40.</sup>  
morgen om half 8 aangekomen.

Ik heb veel rondgewandeld, en bezocht heer  
Haller geb. Muslin, die mij tegen dezer avond  
verricht. Zy waant thans buiten, niet ver  
van die Engle. Ik vond er heer, Kerman,  
geboren Tiband uit Heidelberg, een jonge  
zeer beschaafde en communelyke vrouw, en  
den heer Kapper, lid van de Staatsraad der  
federatie\* neef van den heer V. Goyant te Pa-  
ry; en als schryver gunstig bekend. Het gesprek  
was zeer onderhoudend. Wy spraken over Bern,  
de gebruiken, de beschaving, den tegenwoordigen  
politieken toestand. Wat ik hier ver-  
nam, was van de party der tegenwoordige  
regering, evenwel nog gunstig. Men is  
algemeen van gevoelen, dat er veel te verde-  
teren valt, doch dat het werkelijck voor-  
waardt gaet. Byzonder waren de scholen  
vermaandloofd. Thans spreekt men meer  
veel over de waalingen der vlugtelingen in  
Zwitserland en de voordelingen der vreemde re-  
geringen by die gelegenheid. Men is byzonder  
onternaden over de Fransche diplomatie.

Zondag 24 Juli. Ik bleef lang lezen, en  
schryven, deed een wandeling door de stad,  
op de Kleine Schanz en op de Platteforme,  
waar het gezicht op de Alpen zeer schoon is, doch  
nu nog geaccelyk door de waken bedekt was.

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

Ik bezocht Prof. Herzog, dien ik vroeger in Jena  
reeds had leeren kennen, en vond er den heer  
Sufft, Untersuchungsrichter, naast wien ik  
aan tafel gezeten had, en met wien ik reeds  
veel gesproken had zonder hem te kennen.  
Ik bezocht ook den heer Keller, professor  
te Unisch en Thoms als lid der Tagessatzung  
in deze stad. Ik trachtte naar de gelegenheid  
gebruik te maken, om byzonderheden omtrent  
den toestand van Zwitserland te  
verneemen.

Deze avond bezocht ik die Enge en  
wandelde daarna naar de Papiermühle,  
ontkent een uur naar de stad aan de  
oeverzijde van de Aar. Deze weg is uitstekend  
kend schoon aangelegd en met groote boomen  
beplant. Men wordt de Jungfrau en  
andere Sneeuwbergen althans voor een tijd  
zichtbaar: een heerlijk tafereel.

Maandag 25 Juli. De wolken zijn nog  
steeds aan de lucht, hoewel het slechts nu en dan  
regent; de koude is byna hinderlyk. Ik kon niet  
dit weder myne reis niet met zwartvellen, dierige  
het gericht op de bergen ontval bekeken.

Ik las in Stokholms historie van Zwitserland het ver-  
haal der veranderingen sedert 1830; het is zeer  
kort, maar goed geschreven, both zoo als te vermoeden  
was, niet onpartijdig. De oneenigheid in het  
landje was groot, dat het niet te noemen is, hoe

De aanneming, welke sedert 1830 in vele kan-  
tont heeft plaats gevonden, is veel bevorderd  
door de Fransche Julidagen, maar niet door,  
door veroorzaakt. Men moet needs lang te vo-  
ren bedacht, om de verscheidenheden, in de nego-  
tingen te verlaten, en drie kantont hadden  
zonne grondwetten reeds, voor Juli 1830 ge-  
heel of bijna geheel vernieuwd, met name Turin,  
waat en Tessin. In het laatste heeft zekere Livi-  
no in 1828 een stuk uitgegeven dat veel gebruik ge-  
maakt heeft: "Al popolo sovrano del Ticino".

Veel meeyelijckheid veroorzaakt de katholieke  
geestelijckheid vooral in de kantont, waat ge-  
meene bevolking van protestanten en ka-  
tholiken is: Argau, Thurgau en Glarus.

een goed politiek geheel daarmede vande kunnen ont-  
staan. De vreesde invloed, zoo veel van nederlands,  
als denapogen werket ten eerste nadeelig. Eene  
gunstige omstandigheid is nog, dat het volk niet  
zeer bedorven is, en, hoewel in vele kantonen ver-  
maansloofd, toch algemeen met goed wettenlyke  
wettigheid begaafd is. In de katholieke kantonen ee-  
genes, zoo men my zegt, de geestelyke een grooten  
invloed uit op het volk, en daaromdaan het ver-  
derling verschymtel, dat de democratische kan-  
tonen niet zinniglyk by de aristocratische party  
der andere kantonen voozen.

\* In waans de deze morgen een vergadering der  
Tagsatzung (Raatsvergadering) by. Zy is tevens  
twee jaeren openbaar, deze byeenkomst is de derde,  
welke men met opene deuren houdt. In een vry  
grootte zaal zitten de leden om groote tafels in  
den rang der kantonen. De plaatsvervangende  
leden zitten buiten dien kring en nemen de plaats  
aan de tafels in, wanneer het lid van hun kanton  
van afwezig is. Elk kanton heeft slechts een  
stem, zelfs wanneer twee leden voor hetzelfde op de  
Tagsatzung worden toegevoegd, zoo als Basel.  
Indien welke leden voor hetzelfde kanton onrechtig  
zyn, is hunne stem verloren. De president zit  
aanipunt verheven. Elk der leden spreekt naar  
zyne plaats zittende. Zonderling is de warden-  
ging van talen. Men spreekt hoofdzintich, vele  
Zwitserisch, volgens het taaligen van verschillende

de metgezende vergadering van het kanton. \*

kantont, Fransche en de affenaarlijcke van Tiemo te  
 deest een paar jaren Italinantich. De Stukken worden  
 in het Duitse opgemaakte, doch naar de omstan-  
 digheden somtijds verstaect. De Zaak, die behan-  
 seld wort, had geen groot belang, het was de jaer-  
 rekening en waarborg van de gewyze gronden  
 van het kanton Schaffhausen. De behandeling  
 van zaken in deze vergadering heeft daarvoor  
 minder levendigheid en belang dan in andere  
 metgezende vergaderingen, omdat alle affenaar-  
 dijge zake stem uitbrengt volgens zynen last, en  
 wanneer iets voorkomt, waaraan niet by geen  
 last van zyn kanton heeft, dit „ad referendum“  
 neemt. Hierdoor vervalt alle berandslaping;  
 niemand kan een ander overtuigen. In dit  
 opzigt zyn de vergaderingen van der groeten  
 raad, zoo ik hoor, schynen veel belangrijker.  
 Myn collega Kerzef heeft my zyne versamering by de  
 conncarden van zynen post medegedeeld en eenen  
 avond heb ik lang met hem gesproken. Het dylke  
 my uit het een en ander, dat by tot de vryen-  
 nigen behaert, die slechts some foorm als jaer  
 naar de smaatschappelyke inrigting behou-  
 men, en het beginfel van volkshooversamintait ten  
 grondslag willen leggen. Het welgemeend dit  
 ook zy, komt het my zeer bekrampen en in  
 stryd met de natuur van de samenlesing  
 voort, en ik heb hem dit eumpting te komen ge-  
 geven. Zoo is ook naar de politieck de groote af-

*[Faint, illegible handwriting on aged paper]*

keeling der magenscheken in vrienden en vijanden der  
vrijheid geheel onjuist. De regeringen bedoelen hare  
eigene zekerheid en voordeel, en narren zich, naar dit  
beginsel, saamtzels by willekeurige, saamtzels by  
noge regeringen van andere staten, zonder eenige  
toefaan naar de eene of andere vorm daarvan in zaa-  
ker die voor haar voordeel of nadeel belooft.

Er is thans eene tentoonstelling van voort-  
brangpels van Duitsche kunstenaars, die's  
iets nieuwts en schyns veel byna te vinden. Er  
zyn eenige stukken, die my voorkwamen veel ver-  
dienske te hebben; maar ver de meeste schone  
my toe eerst middelmatig te zyn. Er zyn ver-  
schieden stukken van Papier in Livich, maar onder  
my Winkelried daer of het slapend geronden  
Syonder David. De markt van op een yagert van  
Florence door Tanner; - twee stukjes, Italician  
de vrouwen voortkolleende, door J. G. Schaffers -  
de Giesbach door Richter, nader en zoon; - de blin  
de salbaat met zyne familie door Maffat; - de  
zijs van Venetie door Guignou; - de gewonde sal  
baat bygestaan door twee vrouwen, van W. G. G.  
Laband.

Dezen avond bezocht ik Herr Kaller, die my onder  
anderen vertaalde van Baggelen, van zyn hoo-  
lyt met Sophie Kaller, welke hy niet gelukkig  
heeft gemaakt, en die van de lezing in Lied gestar-  
t. Hy was een vanderling, hinnig, antevreden man,  
die steeds schelden maakte, nooit gereseld was,  
en overbreken zyn wilde, en zeer som gestarven is.

*[Faint, illegible handwriting covering the majority of the page]*

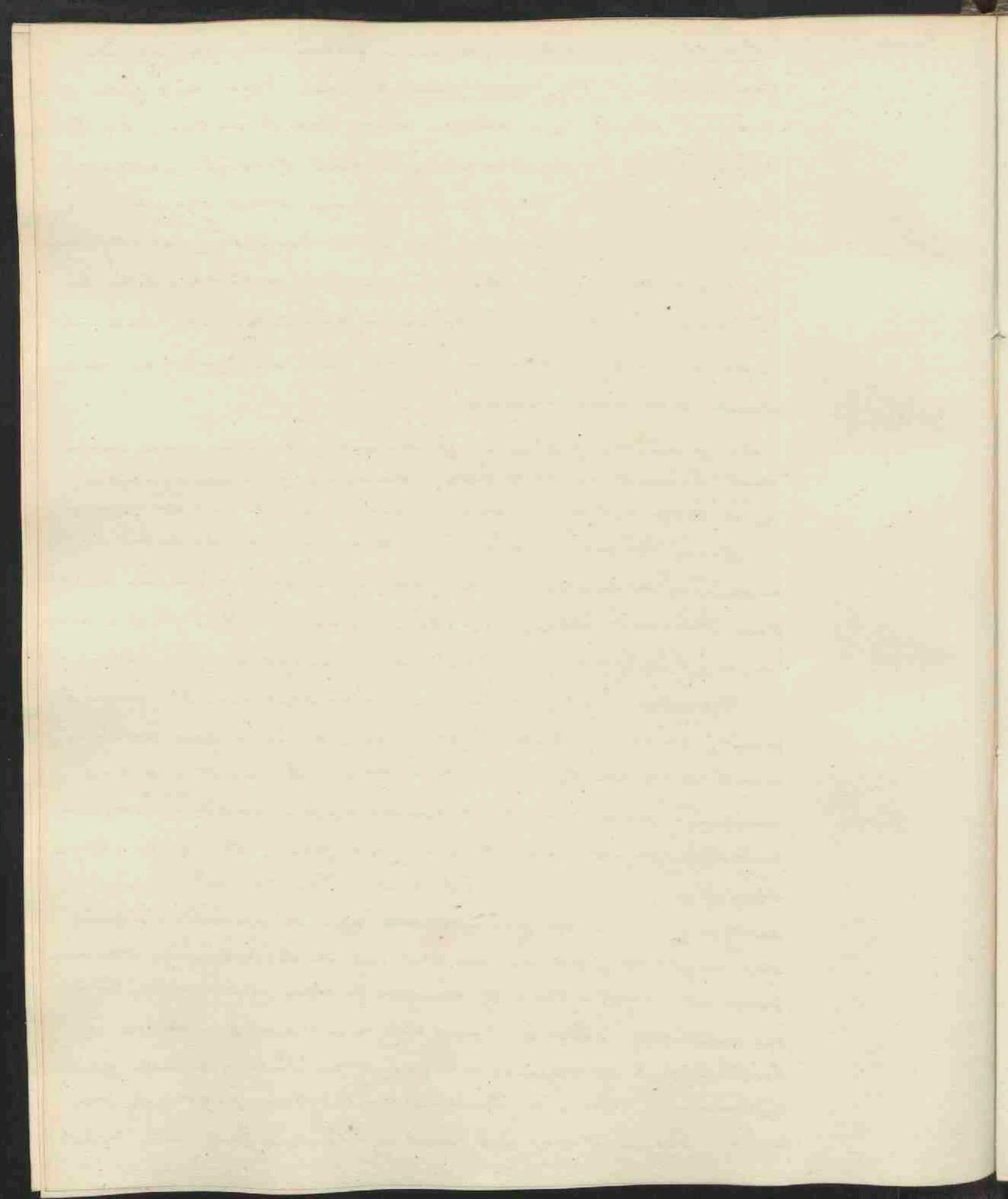
*[Faint handwritten notes or markings on the right margin]*

*[Faint handwritten notes or markings on the right margin]*

*[Faint handwritten notes or markings on the right margin]*

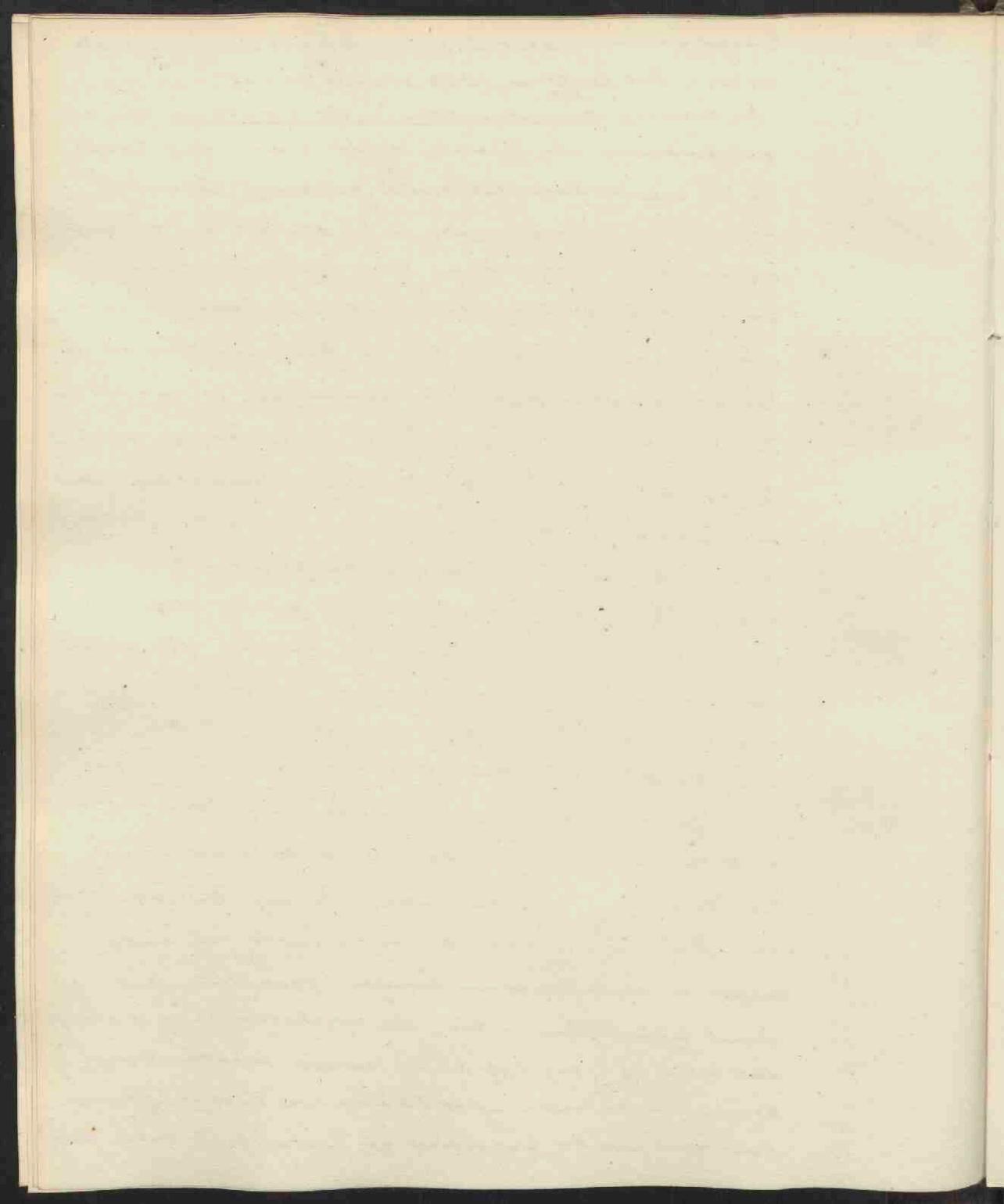
Dingsdag 26 juli. We zijn deze morgen de ten-  
taantelling der nyverheid berien. Zy is niet iets  
 nieuw, doch zy is alleen naar het kanton, en Bern  
 heeft want de fabrieksnijverheid betreft geheel  
 niet uit. Het is dus meer als een blyf van de  
 toekomstheid van van den overloed der voortlaanf,  
 als dat men deze tentoonstelling betrachten kan.  
 Landbouw is in dit kanton hoofdzak, 900 mel  
 want den akker als wat het nu betreft, en daan  
 daar is er veel ryfdan.

De grondwet van de federatie is nog niet veran-  
 deerd, hoewel reeds dikwijls daerop is aangepreken;  
 zy is nog die van 1815 en verspreid de 22 kantons.  
 In Bern, Zürich en Lucern is den telings de statel der  
 regering getuende twee jaren, en het kanton heeft  
 den Vorort. Thans is Bern Vorort. Men is het niet  
 eens of de grondwet gewijzigd moet worden, door  
 de Toepassing of door een constitutionele vergade-  
 ring; in een of anderzamen, en men zal het hier  
 nog wel niet ligt eens worden. Een ontwerp van  
 nieuw grondwet is reeds <sup>gemaakt</sup> opgemerkt, en van de  
 walt voorgebracht, doch nuwopen. Men heeft alleen  
 bezakkingen in het nopens der Toepassing veran-  
 deert, menen de gewijzigde zijn de openbaarheid  
 der vergaderingen en die, dat een besluit van 12 kantons  
 naar alle verbindend is, nuwe werden 15 stemmen daar-  
 toe noodig. Het ontwerp, dat niet aangenomen is,  
 hield in, dat de regering blyvend in Lucern hande zou  
 tyd worden. Bern en Zürich stonden hun recht naar Vor-  
 ort af. Evenwel was het juist in Lucern, dat men door



keimping de meerderheid tegen het outmoep deed stemmen. Dit heeft in 1833 plaats gehad.

De nieuwe grondwetten in de kantons zijn zeer gelykvoornig. De Groute raad is aan het hoofd, en die wordt door het volk gekoren. Het stemrecht is tot alle burgerij uitgetrekt, die niet veroverd of dienstbaar zijn. Doch in sommige kantons heeft het volk sabelijk, zoo als in Zürich, in andere heeft het de kiesers, zoo als in Bern. Andere byzonderheden zijn, er 400 al in Zürich heeft het volk  $\frac{5}{6}$  en deze kiezen zelf het overblijvende  $\frac{1}{6}$ . De Hr Keller zeide mij, dat in Zürich deze keuren steeds zeer goed zijn uitgevallen. De post van lid van de grooten raad is andersaldig, de keimpingen, die in groote staten plaats vinden, komen hier niet voor. De groote raad benoemt de leden van de uitnuerende magt. In Bern heeft de aristocratische regering ten gevolge gehad, dat er buiten haar zeer weinig bekwaame mannen gevonden werden, en by de commenteling hebben zich de voornamste families byna zonder uitvondering teruggetrokken. Hierdoor is toen de regering in vele andere zagen en onbekwame handen gevallen. Dit staat men algemeen toe. De aristocratie meende, dat men spoedig tot haar zonde moeten terugkomen. Deze meening is thans verdwenen, en er zijn zich reeds patrioten op, welke niet meer will-



geven om zich te laten vertieren; doch nu is de verbittering van de andere zyde zoo groot, dat men ze, by de laatste gelegenheid althans, niet gehoren heeft. Eene taanadering is toch te verwachten. Onder de beschuldigingen tegen de gerallene regering, is, dunkt my, de zwaarste, dat zy altijd het anderzins heeft vernemen; ook voor het armwezen, voor de ryverheid heeft zy, zoo men bemerkt, min, men goede maatregelen genomen. Kele byzondereheden zy nog zeer onvoldaan, en men is bedacht op hare verbetering; hier toe behoort by uitstel de rechtspleging.

In Bern is, zoo men my algemeen zegt, niet de minste achtting voor wetenschappers; dit maakt den toestand der Hoogtschool en der professoren ongunstig. In Zürich is dit wat beter; wetenschappelyk is men er ook niet; maar men stelt er eene eer in, om wat voor wetenschappen te doen.

Ik heb nu een velen zagen als een karaktertrek der Berners de ongeselligheid of liever de afsluiting in hunnen omvang hooren opgeven. Byna nooit wordt een vreesdeling, zelfs een Zwitser, in de gezelschappen toegelaten; aan zoodanige professoren valt dit te beurt; en de heer Keller zeide my, dat hy met Berners in Göttingen en Berlyn gestudeerd heeft; vele daarvan zy zyne

\* Hy is kort daarna weder ontslagen.

byzondere vrienden; hy komt veel in Bern; leeft dan met hem zeer gemeenzaam; is ook met de vrouwen van Lammige wel bekend. Doch nimmer wordt hy op hune gezelschappen verwacht. Deze byzonderheid bestaat in de verschillende standen. Herr. Keller heeft my dit ook gezegd. In Zürich is het niet minder, maar het bestaat ook. Zoo reisde my Oken o. v. dat hy met eenige Zürichers omgang had, die verwachtten hem en andere Duitschers nu en dan, doch nimmer tegelyk met andere Zürichers. Ik kan nog als een trek der Berners opteekenen, dat zy van hune heerlyke wandelingen byna geen gebruik maken. Ik vand dit zondag avond; en beden was ik weder by schaan weder in de Enge, doch er was byna niemand. Ik zie keeren en dancen den ganschen dag werkeloos met hune neuten hopen.

De hoofdschool is hier zeer in de politiek ge-  
wikkeld, vele professoren zyn handellend geweest of zyn dit nog in de gebeurtenissen van een staat. Deze dagen is Prof Ludwig Sulz in verangenis ge-  
steed als deel hebbende aan de samenwerking van het jonge Duitschland en het jonge Zwitserland.  
Hy is een bekwaam schryver, en uitgever van de Beobachter; hy is Duitcher. Zyn broeder, Wil-  
helm Sulz, is ook professor en is zeer gezocht voor het Jus Criminale. Prof. Herzog is uitgever van

Ik hoor zeer raamen de hoogleraar in de theologie  
Schneckenburger en Litz; ik heb by Dr. Herzog aange-  
troffen Litz, een jong gelykloover uit de school van  
Berlyn.

Ik ontmoette hier ook meermalen een benedijgen  
jong Hongaar, met name Edward Scherl, die  
reel gereij had en weinig lust scheen te hebben  
om naar zijn land terug te keeren; hy behoorde  
tot den Handelstand.

den Verfassungsfreund.

Ik hoor dikwijls spreken van de maard in mei van dit jaar gepleegd te Zwitser op een Duitscher met name Lessing. Het schijnt thans zeker, dat hy spion geweest is, en door de lede van het jonge Duitschland te dien zake ten doode veroordeeld.

Gisteren zat ik aan tafel naast een man van hier, die onlangs uit Brasilië teruggekomen is, waar hy my zeide, dat hy een handelshuis heeft. De berichten die hy my gaf omtrent den staat van dat land waren veel gunstiger dan ik vernocht had. Volgens hem is Brasilië in een zeer toenemenden staat van bloei; de regering en byzondere de financiën zijn in goede handen. Don Pedro gaf zich aan groote losbandigheid over, en verspilde met Posten, gascle handelingen de inkomsten van het Ryk, daarom heeft men hem afgezet; zijn zoon de looft veel goeds, en intusschen bestuurt het regentschap met veel spaarzaamheid, en neemt het de metgeving. Alleen in de noordelyke provincien zijn wilden, welke veel onveiligheid veroorzaken. De Duitse en Zwitsersche volkplantelingen bevinden zich in een zeer varenenden toestand. Het klimaat is veel geschikt om te minder vlytig te maken, maar zy hebben de gewoonte, om veel te drinken, niet overgebracht, en dit is hun de hand. Zijn binnemen met hervarende gekomei, om

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

aan zyne kinderen een goede opvoeding te bezorgen,  
want hiertoe is in Brabant nog byna geene mooge-  
lykheid.

Woensdag 27 Juli. Gisterenavond in de Luge wonde,  
Lance, konde ik de Alpen nog niet duidelyk zien;  
maandere wonzen was de kansel zonder wacker,  
en dit gaf my mede om zyne reis voort te zetten.  
In den tusschen Bern te verlaten, ik ben de stad nu  
nog niet. Het uiterlyk voorkomen heeft de wonzen en  
nu geen zeer aangename indruk op my gemaakt;  
de omgaven lang, de huizen (Luiden) zyn som-  
ber; zy zyn te laag en te smal om mooi te zyn, en  
zy ontbrenen aan de straten hare lewendigheid; de  
winkel zyn donker, en de wonzen des winkelaars  
bevoegt. Te voren is het my voorgekomen, dat  
de hitte in deze omgaven hangen bleef, en het nog  
avondt niet nogt kiel werd; nu niet het zonn  
en tachtig; en dit is het, zoo men my zegt, een groot  
gezeelte van het jaar. De gebouwen zyn over-  
gens meestal schoon en als gewoon niet men veel  
nieuwe huizen opzyen. Enige openbare gebou-  
wen zyn merkwaardig; meestal had ik ze te ve-  
ren needt gezien. Het nieuwe tuinhuys maakt  
eene goede nestwoning; inwendig heb ik het niet ge-  
zien; hetgeen my de heer Harpag is van gezegt  
heeft, was niet zeer gunstig. Gisteren bezocht ik  
nog eens den Münster, inderdaad eene schoone  
Gothische kerk. Men bemerkt er vele tafelen de  
kingsals en Haatrickleeden, die de Zuitseri in

*[The text on this page is extremely faint and illegible due to fading or bleed-through from the reverse side. It appears to be a continuous block of handwritten text.]*

Bern.  
Salothurn.

de hente van Karel den Stanten gevonden hebben, en die nu in gaaden staat zijn.

De ligging van Bern is by uitstek schoon en de wandelingen in en by de stad zijn menigvuldig.

Om 12 ure ben ik naar Salothurn vertrokken, en om 4 ure kwam ik daar aan. De weg loopt door goed vruchtbaar land en eenige welvarende dorpen; op vele plaatsen werd het graan reeds gemaaid, vooral de haver, hier en daar ook de tarwe. Ik bewonderde, dat de landlieden <sup>er</sup> zoo gezond en saadgobloed uitragen.

Rechts zag ik nu reeds de Alpen met hare be-  
sneeuwde toppen zich heeslyk in de blaauwe lucht verheffen; links vertoonde my de Jura geen schoone formen.

Salothurn is mooi gelegen aan de Aar, doch is inwendig onregelmatig en oud. Het is nu omringd van vestingen met muren van gehauwen steen. Op een plaats zijn die toch reeds doorgebroken voor den grooten vleg. Ik hield my slechts kort op, omdat ik nu des avonds naar den Weissenstein nederlangde te gaan; maar toe ik toch niet mochte een wagentje betruwen, dewyl vele der nu-  
tenrondeerschers, welke daarheen komen hier verpald zijn geweest, deswaarsel gezagen waren. Ik besaf intusschen de groote Stiftskerk aan den heiligen Ursus toegewyd. Zy is nu in de tweede helft der vorige eeuw in Grieksch styl gebouwd. De schilderyen, die ook gevonden worden, veldden my niet. Uitwendig verpraage twee fonteynen deze

Ik zag hier den Bischof wandelen. Hy is een bejaard x  
man, Zwitser van geboorte, en, zoo ik hoor, is hy  
niet verandig aan het Lager onderwijs en lepen.  
Hyft geenszins de Jezuïeten, welke hier ook geen  
Collegie hebben. Zyn naam is Salzmann.

Weipenstein. Jakobine kerk. Het Tinghuis konde ik slechts  
vlugtig bezien. Het bevat eene groote hoeveel-  
heid karnaffen, waarvan er, zoo my de konink-  
der zaid, 700 verkocht worden. In eene zaal  
zit een groot aantal ridders in volle rusting  
om eene ronde tafel; deze zanderlinge ver-  
tooning verplaatst ons in andere tyden. Men  
heeft hier ook vele trophien en andere histori-  
sche overblyfsels, zoo als lanssen en karnaffen  
van Sempach, twee naven van Noort, een ge-  
meer van Karel den Stouten.

\* Men heeft 3 uren nodig, om op den Welfenstein  
te komen, doch ik ging meest te voet en kwam  
het maagdyje met myn gaed vooruit. Naar  
mate ik nu hoger kwam, zag ik den rei der  
Freunbergen meer, vollediger en schooner door  
de avondzon beschouwen. De zon ging juist  
onder, toen ik naar de herberg aankwam, en  
spoedig kwam de volle maan. De hemel was  
volmaakt helder. Long bleef ik nog dit heer-  
lyk toekanspel genieten.

By het avondeten zag ik nu vele der natuur-  
ondersaakt.

Donderdag 28 Juli. Ik ging, zoo als de meesten,  
welke zich hier bevonden, tydig naar een punt, dat  
nog aansmerkelijk hoger is dan de Welfenstein,  
namelyk de Röthelich, een half uur meer oos-  
telijk gelopen, en 4285 vaas boven de zee. Hier za-  
gen wy eerst de morgenschemering en vervolgens

Faint, illegible handwriting covering the page, possibly bleed-through from the reverse side.

81

Weissenstein. Het opgaan der zow. Het was meder volkomen  
helder, en ik had dus het geluk, om van hier den  
avond en den morgen volkomen te genieten.  
Ik behaef den indruk, die dit maakt, niet op  
te teekenen. Dezen morgen was er op de heuvels  
heugen minder verandering van kleunen dan  
gister avond. Het meer en meer duidelyk  
worden van hunne ontzettingen by het aan-  
breken en ryzen van den dag was een der  
merkwaardige verschyningen. Toen de zow op  
was, maakte de zowel, die eenige gesellen  
der vlakke bedekte, een schoone uitwer-  
king. By zyn langzaam ryzen, en toen zag  
men een groot en schoon land voor zich,  
waarin de meenen van Biel, Henschatel, Lem-  
pach met vele heden en dorpen; de Aar, de  
Emme en andere rivieren. Ik maakte my  
nu meer en meer bekend met alles, wat ik zag,  
hetgeen door panoramas zeer zamathelyk ge-  
maakt wordt. Het wakt mede tot onse  
bewondering, en de verbeelding draagt by  
tot onse opgetogenheid, wanneer men naan-  
kenig herkent, welke voorwerpen men voor  
zich heeft. Zoo wordt ook meer duidelyk,  
welk het verschil is tuschen dit gezicht en  
dat van den Rigi. Daar bevindt men zich op  
een voorberg der Alpen, heeft een uitge-  
strekt land rondom zich en een gedeelte

Faint, illegible text covering the page, possibly bleed-through from the reverse side.

Weifentlein, van de Zwitserfche Sneeuwbergen, die niet juist <sup>62</sup>  
400 voet boven het zeespiegel, omdat zy niet zeer  
ver af zyn. Hier staat men op een der hoog-  
fte punten der Jura, en ziet van daar een  
ontzachelijke reit van Alpen, meer dan 60  
uren lang; van den Koogel Lentil tot den  
Mont Blanc en den Dent du Midi; - Dier  
alle de Zwitserfche Sneeuwbergen, - Daar  
voor den Rigi, den Pilatus en vele andere; -  
nader by een groote uitgestrektheid in ver-  
gelykfing vlak land. Men ziet ook eenige  
Jura-bergen en vallezen, doch die zyn minder  
fchouwen.

Onder de natuuronderzoekers, die hier waren,  
was voor my verreweg de belangrykfte Elie  
de Beaumont. Hy heeft met zyn veel gezamen-  
praefde den oorsprong der bergen te doorgronden,  
en te verklaren, dat ik hem met een soort  
van eerbied op deze plaats aantrof. Gistera-  
vand zat ik aan tafel naast hem en fprak  
met hem, maar zonder raad te weten, dat  
hy het was. Zyn uiterlyk voorkomen is zeer  
eenvoudig; hy is niet zeer fpraakzaam; zyn  
my taefcheen, was hy ongeveer 46 jaren oud.  
Er waren veel in de wetenfchap beroemde man-  
nen, zoo als Agafus, Carl Schimper uit Mün-  
chen, en andere, doch my minder bekend.  
Onder hunne gefprekken maakte ik op een zeer

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

ongunstig oordeel over den bekenden Prof.  
Schubert in Munchen, van wien een vande, dat  
 hy een reyt darme en halstarrige Heptmaest  
 was, en een ander, dat hy in de wetenschap  
 nooit eenige verdienste gehad had; - welk oor-  
 deel algemeen werd toegeschied.

Tegen 7 ure ging ik aan de andere zyde  
 tusschen van den Meijseustein af. Men komt  
 spoedig in een smalle maar ruwe en ruichte  
 base vallei. Het eerste dorp daarom is Gänzbri-  
 nen. Daar zijn yzermelterijen, waarrvoor het eerste  
 vier reuwhellende mynen gebruikt wordt, gadaaltelyk  
 slechts 20 minuten verwyerd en het eerste 7 uren. Ten  
 men my raede, zijn de meer verwyerde ryter aan  
 metaal. Hier is een kops oxen en 4 uren van hier  
 aan de klaf, nog een. De blaasbalk wordt door een  
 vrompge in beweging gebracht. Men gebruikt enkel-  
 tend houtskolen, en men het yzer giet men dadelg  
 platen en aan de klaf, ook wel fyndere vromtge per  
 vander dat het yzer meer dan eent gesmeltte wordt.  
 Deze oxen is in de laatste twee jaren nooit niet ge-  
 maest. De eigenaars zijn de H. Von Röll & Comp.

In kwam meldna in Gremigne, het eerste dorp, waar  
 men Fransch sprecht, nevvulpent in Grandval, in Be-  
 praow en eindelg in Montier waar ik thil med.  
 Myn goed kwam op een karretje met een paard.  
 Waby Münster komt men aan de Birs die naar  
 Basel loopt. Eijentlyk is het land derylge vallei met  
 de vaastloopt, doch de Birs heeft links door de  
 van eengeteherde rotzen een doortogt gevonden.

Men maekt dit Streektot onderscheiding van  
gelijkenzige plaatsen. Nontien Grandval.

x Men zag veel versen van houtskolen, die maken  
een gewigtig vuortbrengsel uit van deze boelenghe  
Streek.

Gleete Blatshem 6<sup>e</sup> buff. 318.

68.  
en die naemt men "les Gorges de Montier". Men ging  
ze niet zachtelyk beraken, omdat de warme bonting  
waaronstak wel en de bus van mynne wandeling  
van een Tweiffelstein, ongeveer  $3\frac{1}{2}$  mynne maat  
uitrukten. Ik vond daartoe gelegenheid in de  
zeer goede herberg te Montier.

Deze plaats is een dorp van ongeveer 600 inwoners  
die van Landbouw, handwerken, houtskool-pok en  
teerbranden leven. De ligging in de vallei is schiel-  
aanachtig. Op een kleine hoogte staan de ruinen  
van eene kerk, en daarby het slot, waan te voore  
de Landvoogd der Barsche regering verbleef hield,  
en nu andere, minder ryke en aannemelyke, men-  
schen wonen. Men is hier protestantsch, doch de  
meeste andere plaatsen van het gewone Soudon Bar-  
sche zyn katholic, het buende dorp van hier Comandieu,  
is nevens katholic. De taal is hier Fransch of linn  
een daartoe behoudende tongval; evenwel zyn er vele  
van Duitsche thorn, waartoe ook de leden in de  
dorp behooren, en alle 4 welken words de zoud zyn in  
het Duitsch gesprek. Deze sproken behooren tot  
de zougemaende, "Lobderfische Keunten", welke eerst in 1815  
by het kanton Bern gevraagd zyn. Men heeft hier, zoo  
men zyn in de herberg zegt, by de laatste aannemelyk  
gemeenen en thans is men tereken; doch in de katholic  
plaatsen is men verbleef over de maatregelen, die tegen  
de kloosters en de geestelykheid genomen worden. Hieraan  
is het zelf, dat zachtelykeden, gekomen, die men door het  
vanden van krygsmagt heeft doen ophouden, doch thans is  
weeder alles rustig. Onder Napoleon behoorde men hier  
tot Frankryk en men wenschte zyn dien tyd terug; als ge-  
maenlyk in Zwitserland hangt hier het partys des keizers.

\* Op eenige punten vormt zy byna een geheel.

\* Gyten en eenige kleine kaeyen werden tusſchen deze  
rotsen; de meeste derwaert tekomen niet aan haer,  
wel kunne kindeer behelen.

Toen de marante wat afnam, den ik lang te Bied  
 gewoondeld tot nuwby Roche, ongenes een una nes.  
 Hier was ik steeds in eene groote kloof der van een gescheurde  
 rotsen. De rivier en daarnaast de weg maken daar  
 tufsteen velle duffen; de eufte neemt toe en of,  
 whyat niet op vele plaatsen te slinken, zoo dat men  
 dikwyls rondom ingeloten is. De rotsen zijn niet  
 altijd hard, veelal zijn zy met boomem begraaid, en  
 maar de ruime het taclant, met goud en zalf,  
 met guss bedekt. Tufsteen de kaomen en over de  
 groene steenen niet men kleine stroomoppel in de ri-  
 vier starten. Dit alles levert eene kroeffende natu-  
 ring op, en de verwonderde weg niet, dat men in  
 de gorges de korten, gevand had. Hier en daar  
 staan eenevane huizen in dere eufte, ook een  
 paar raafmolens. Het dorpje Roche zelf bestaat  
 slechts uit weinige huizen, die weg van rotsen  
 ingeloten zijn. In zaf juist op het dorpje de lare,  
 de stralen der von bekken, door dat het dal beneden  
 die plaats eene noordwestelyke uytung aannemt.  
 Dese verlichting op die affgeleene wouwen, teringe  
 alle rondom nees in de loka binnemat, best eene  
 allerlyfste uitwerking. Op mynen teringweg kwam  
 de maan op; ik zag haar licht op eeuze toppen der  
 rotsen waar ik tufsteen wal, maar haer volre kans  
 ik niet zien: eene statige somberheid beersichte tufsteen  
 die houge muren, welke aan groote ornamentalen  
 der natuur herinneren. De mensch is eandly een  
 klein, want de minste schok, merandover welke  
 natien slykten, verplakert eene gehale besinking.  
 En toch is de mensch groeter dan die gehale natuur  
 want datgene, wat naar haer kracht moet dering.

Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

68.  
ken, is slechts een voorbygaande vorm, die de mens  
heeft aangenomen, en waarmede naar hem gewis  
niets verlazen gaat. Het gevoel over onafhankelijk-  
heid van de Stoffelijke wereld wordt, zoo my dunkt,  
juist opgewekt by het zien van die natuurwonderlijken,  
welke ook tehuizen te vernieuen. Het is als een  
stem in ons binnenste, die, <sup>zich</sup> kan met meer kracht  
doot hooren; dat die stem wordt alleen verstaan,  
wanneer men er naar leeft.

Het was ruim 9 ure toen de postwagen van Ba-  
sel hier doorkwam, waarmede ik mijne reis naar  
La Champ de Font voortzettede. Het was een  
der schoonste nachten, die ik gezien heb; de volle  
maan scheen zoo helder dat men de sterren nu van  
weinig zien kon. Ik zoot naar in den wagen en kon  
ons den schoonsten nacht genieten. Wij rezen de  
vallei van de Birs op, sloepen toen links ons en  
kwamen aan Pierrepartuit. Zoo naemt men  
een opening in de rots, als een poort, waar men  
doorgaat, om uit de vallei der Birs, het Münsterdal,  
in de vallei der Saße te komen. Zy is eenigzins on-  
regelmatig aan de eene zijde 40 vast hoog aan de  
andere juist lager, 24 vast breed. Het is een smalle  
kam, waarvoor deze opening vaart, slechts 12 vast  
diep. Men meent dat zy door de natuur zelve ge-  
vormt is; en my herinnerde zy aan Predischthor  
in de zoopenaamde Sächsische Schweiz. Co. Co.,  
meintich opheeft, dat ik nu niet lezen kan, bewyst,  
dat het onder de Romeinen bestond.

In Soucebar komen de wegen naar Aarau en naar  
La Champ de Font byeen; ik bekwaam hier een nieuw

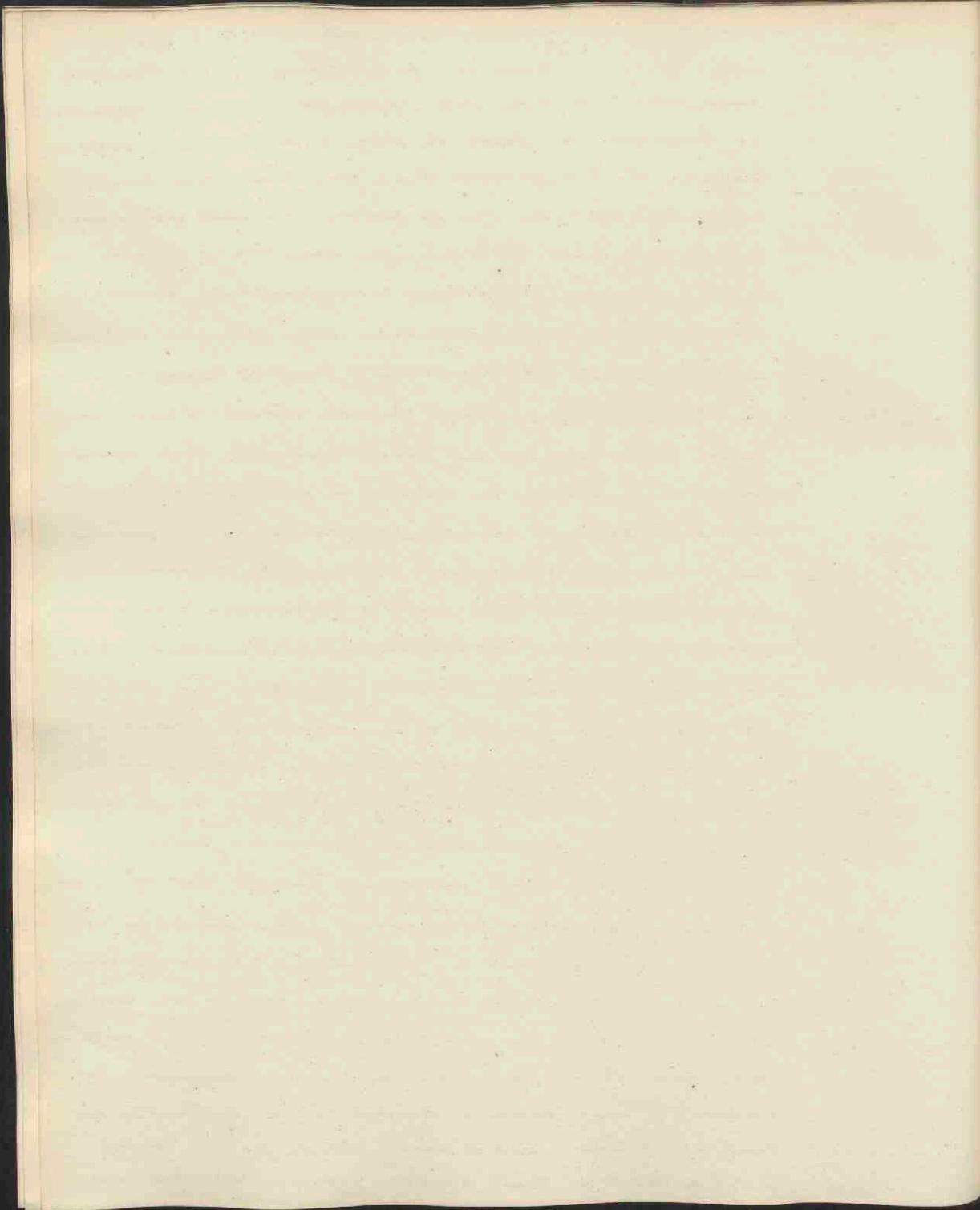
Het dal wordt Enguel of Saint Immer genaamt; +  
links naar my naar de Chaporal en der hoogste Jura-  
bergend.

67.  
men magten en reed nu in het gedeelte der Junce, dat  
Enguel genaamd wordt, steeds op maasder langs  
de Ruff. De dorpen zijn menigvuldig en zien er vrij  
goed uit; evenwel kwam mij nuar, dat men  
de hoopde de vruchtbaarheid afnam, doch hier  
heeft reeds de kunstigheid van het korolapema-  
ken eenen bron van melnaast opgeleverd, welke de grond  
aan de bewoners weergaet. Eindelijk verlieten wij ook  
deze vallei, klommen over menige hoogte, en kwa-  
men in de vallei van La Chaux de Fonds, welke men  
aan 3000 voet boven de zee ligt en weening water  
heeft met steenachtigen onvruchtbaaren grond. Zelf  
boomen ziet men in de vallei byna niet, maar wel  
op de hoogten; kaarsentegen vele huizen meestal van  
steen met kleine graantuinzen daarby, doch onbe-  
schaduwde. Zier weening grasland, doch vrij goed gras,  
dat nu algemeen gebruikt werd, bedekte deze heu-  
ge vallei. Om 7 ure kwam ik in het dorp aan.

Vrijdag 29 juli. Ik besteedde den voormiddag om  
my campaint met de ryverheid deser plaats bekend te  
maken; at om half een ure aan de publike tafel met  
een aantal Communist voyagenot, die onder Louis Philippe  
en Nibaud verbleefden en keurden dat de laatste al-  
leen gedwaald eigentlijk geen middelen bezam had; - van  
volgens ging ik met een zaapmananden ommekeer men-  
tegraad, dat is een tlechten onvleaden waspen naar  
Loche, een ander dorp of vlek van korolapemaakert  
eveneens in eenen kale vallei, twee uren meer westelyk  
en wat lager dan La Chaux de Fonds gelegen. Eene  
hoogte scheide de beide dalen. Beide plaatsen  
hebben hetzelffe roothornen; zy bestaan meest uit

Glutz-Blotstein 6<sup>o</sup> Sept. 372.

grooten steenen huizen, welke veelal nieuw zijn en in  
 Loche byzonder naar een gebouwt naar een verhanden.  
 Deze plaatsen is nu vier jaren grootendees afgestaan  
 en het zelfde lot heeft La Chaux de Fonds in 1792 te  
 treffen. By den grooten troeg was veelvuldig sinnen  
 zulke tegenstaeden om de gebouwen veel schoner  
 te doen hervormen. Behalve den kern waar straten als  
 in een stad zijn, ziet men menigvuldige huizen in  
 deze dalen verspreid, eveneens van steen en meestel  
 met geplysterd. De bevolking wordt opgagene van  
 La Chaux de Fonds 6000 en van Loche 4300 inwo  
 naar. Nu vier 100 jaren vandaan hier ziele  
 dan enige huizen en heidens in elandige hutten; toen  
 is men begonnen inwoners te vernemen en  
 daardoor is de veelvuldig en tegelyk de bevolking  
 200 toegevoegen. Dit heeft zich verspreid over vele  
 andere dalen van het vorstendom Genèval en  
 het gewesene biddam Basel. Men kan dit versprei  
 tel niet zonder groote belouftelling waarnemen  
 het bevestigt op een treffende wijze de theorie der  
 rynerheid. Ik heb ontrent de historie deser ryner  
 heid hier geene byzonderheden kunnen vernemen;  
 doch algemeen heeft men my gezegt, dat zy in den  
 laatste tyge steeds taaneemt. Men vindt in alle  
 landen gelegenheid om honderd te verhoogen  
 en men verwaardigt te opraethelyk op die wyz, dat te  
 aan den smaak die in elke land heerskende is valdaen.  
 Men maakt byna intolintend verhuurwerken. De sac  
 neelheid is niet bekend, deryge de handelaarf er dik  
 wyz een gebouw uit maken. Glutz B. zegt dat er  
 jaarlyks uit dese twee plaatsen 130,000 werten uitge



69  
voerd, hetgeen waarschijnlijk te laag getaxt is. De  
prijs is zeer ongelijk; zoo men, my reide korten en goed  
koopke slechts drie frankes, doch die maakte men niet  
hier maar in het dorp Saint Trumer. De zeer kost-  
bare worden meer te Genève dan hier vervaardigd  
omdat men daar tegelyk zeer ver is in de zaagenaar-  
en bijouterie. Een merkwaardig is de wyze waarop  
het werk vandeeld is. Men heeft hier niet eene fabriek,  
maar in horologies geheel vervaardigd worden. Zoo  
men, my reide, bestaat zulk eene fabriek alleen te  
Fontaine Melon, twee uren van La Chand. de  
Joux. Hier geschiedt het werk in de families en  
ik zag dat er zelfs vrouwen deel aan nemen. Elk  
maakt slechts een stuk, dikwijls een naalje, een spij-  
letje, een zeer klein gepaakte van het horologie, en  
maakt dit steeds volgens het model dat hem de  
handelaar in het groot daaraan geeft. Deze han-  
delaar voorzichs hem ook de grondstof, en de  
betaling geschiedt by het stuk. Voor de families  
die afgelepen vrouwen gaat meestal de vrouw  
of een kind het afgewerkte aan een meester over-  
geen, en ontvangt het geld benevent grondstoffen,  
en als 't nodig is modellen voor het nieuwste  
werk. Sommige merken hebben zyn bekwaam, om  
veel soorten van werk te verrigten, andere dan  
steeds hetzelfde. De meesters hebben byzondere  
lieden om van alle de byzondere stukken een ge-  
heel te maken (rapportent) en op zeron komt het  
meer aan dat de horologies goed uitvallen. Zoo men,  
my reide, verzeigen, zij hebben daar in de dertig  
arbeiders, elk op zynzelf vervaardigd is. Naamken

In het noot meer opgemerkt dat het goed beleid  
van Traubays en de Kartingthaid van Holland  
in het opzigt der Doornen uit Zwitserland geheel  
naar Karve hebben doen vloeijen.

nig te depalen onder knuelen, en arbeid verbeeldt is, thande  
 niet veel mogelijk zyn, sommige bezonen aan wie het  
 vernaandigen van eenig stuk wurst opgevoeren, door  
 gaant weder anderen onder hem laest merken en  
 zoo op meene de arbeid zeer verbeeldt wurst. Het is  
 verbaand wanneer men zich voorstelt, hoe dikwijls  
 alles, wat tot een horologie behoort, door de han-  
 den gaat, eer een horologie gereed is. De men-  
 die de vrees vernaandigde, weet my dat by als  
 grondstof het staal in twee vopen gesneden  
 bekwaam, en dit zyn by hem nog 32 malen door de  
 hand, eer de vrees en brinkbaan staal vrees.  
 Eveneens is het met de andere stukken. De han-  
 delaar, naar wier rekening al dit werk geschiedt,  
 hebben daargaat agenten in de vreesde landen,  
 aan wie zy de horologies by honderden vreesen  
 om ze te verkoopen; ook komen afgezondene  
 van kooplieden uit vreesde landen om hen  
 aankopen of bestellingen te maken. En zyn  
 hier ook ondernemers, die anderen laten merken,  
 en de afgemaakte horologies aan de handelaars  
 van hier verkoopen, sommige zy zelf niet zwaar te  
 pitaal of betrekkingen hebben, om vreesde landen  
 te zoeken. Op deze wyse verspreidt zich  
 in deze hoop onvreesde dalen niet een groot  
 te welstand. Men zende vele horologies naar  
 Frankryk, waar de tollers niet meer zoo hoog  
 zyn dat het een malte waard zy te in te smakke  
 ten, hetgeen anders ook niet mogelijk is. Door  
 Frankryk, over Havre zant men te veel naar  
 America en andere landen over zee, zebest  
 de daarnoor zoo gemakkellyk gemaakt is. In

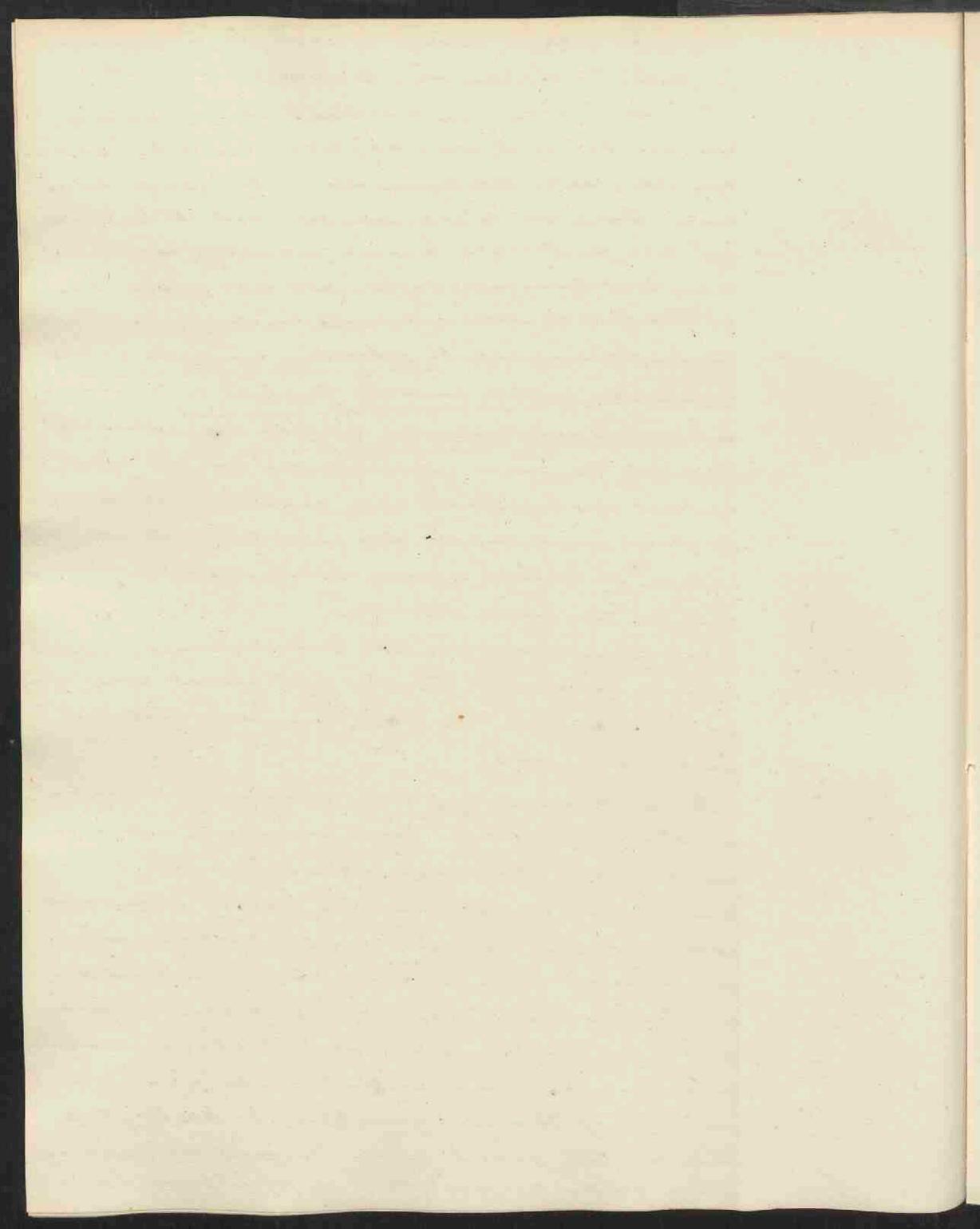
In La Chand. de Font. zag ik een zeer kunstig  
gemaakte Planetarium door een oud horologe-  
maker Francois Dubouillon vervaardigd.  
My soude het wat volkomener dan die ik eens  
gezien heb.

America, Spanje, Turkye vindt men veel vertien  
in Holland minder dan te voren.

Van de verschillende merkwaardigheden, die ik zie,  
zie ik het, behoeft ik geene aantekening te houden, die  
zijn eldert beter beschreef dan ik het zonde kunnen  
doen. Byzonder merkwaardig vond ik het werk,  
dat men „guillocher“ naemt, namelijk het vernemen  
digen van horologieketten uit veel platen door  
het draagen van een rad, waarmede men in alle  
hande figuren, ook de getallen, zoo veel in als  
opgemerkt, met de groutste fynheid en nauw-  
keurigheid opbrengt. Men had daarvoor tusschen  
masselen, ronde en platte, en die hande men  
zoo veel verkleind als men gebruid op de hand  
af plaat overbrengen. Dit maat ten interste ver-  
kuyfij. De meeste metalen horologieplaten worden  
geslagen zoo als de muur.

De vrouwen die geen deel konnen nemen aan het  
werk der horologieketten hebben zich veelal bezig met  
het vernemen van kant, want ook veel  
verdienend wordt.

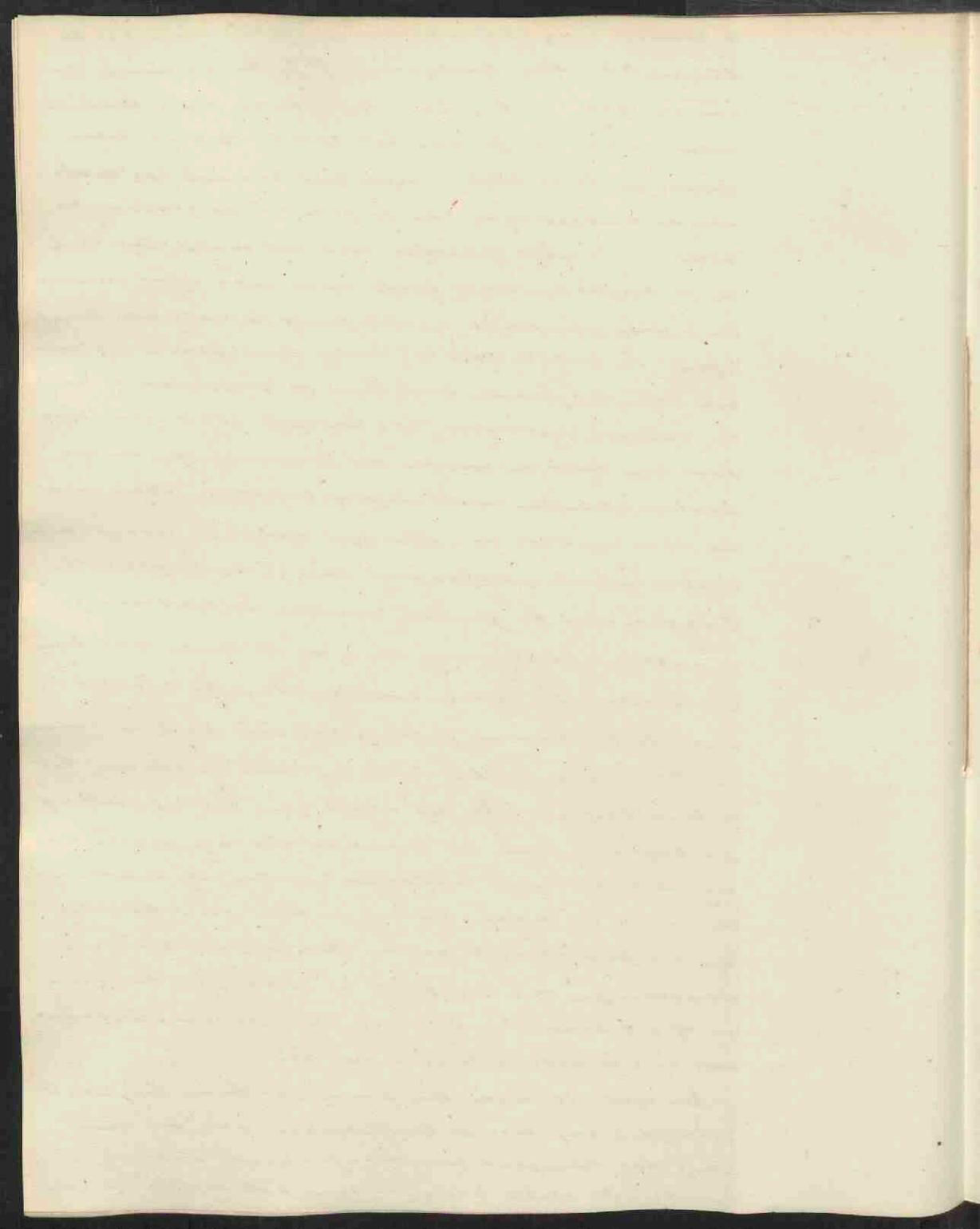
Ik deed dezen avond eene wandeling naar het  
einde der vallei van Laclé, waar eene rots de grens  
scheiding van Frankryk uitmaakt. Hier is een  
klein stroompje, dat voor een gedeelte in de diepte  
verdruyt, doch overigens geew intweef vindsende  
eene maent van rinde, waardoor veel land on-  
vruchtbaar bleef. Om dit te verhelpen, heeft men  
in 1805 eene gallery in de rots uitgehouwen, waar  
door het water eene intweef vinds naar een  
riviertje op Franfch grondgebied. Het land le-  
verf nu zeer goed huai op. Volgens een optchrift  
is deze gallery 900 vaet lang, en is uitgevoerd naar



rekening van 12 burgers van Laide, onder het de<sup>72</sup>  
stuur van den Luitenant J. J. Huguenin, gebo-  
ren in 1745. Men kan hier deze rots beklim-  
men en dan heeft men het gezicht op een lieve  
vallei in Frankryk; men ziet hier ook het water  
aan de andere zyde van de rots uit de gallery ko-  
men.

Het gescelte van het water, dat zucht  
in de diepte verliest, heeft men met veel overleg  
ten nutte gemaakt, en dit zyn ik nu ook bezig  
tegen. In de rots valt het water door groote natuur-  
lyke holen en daarin heeft men op verschillende hoog-  
ten naderen geplaatst, het laagste 150 naasten diep;  
door deze naderen worden een korenmalen en een  
kontraafmalen in beweging gebracht. Men zocht  
nu door middel van sluizen dat hier navit meer  
water wordt aangevoerd dan in de diepte weg-  
loopt en dat de gratten, waar in de naderen ge-  
maakt zyn, niet meer zoo als te voren, val ken-  
nen worden. Al het overvullige water wordt  
naar de beeknerene gallery gevoerd doch is vooraf  
in allerlei buigten door het land geleid om het  
te bevochtigen. Ik zie altyd met belangstelling  
die puggingen van de menschelyke mynsheid, om  
zich de krachten en voortbrengselen der natu-  
ren nutte te maken en waar hem die schadelijke  
zyn het kwaad af te wenen. Het zyn als het ware  
veranderingen van den geest op de staf, om het of my  
als of dit byzonder de taak van het mensche om  
wat zich de natuur te onserwegen.

Men was algemeen bezig met het haren binnen te  
halen; dit gaf eenige luxendigheid van het land-  
tehuys, dat overigent geen aangewarmen indruk  
maakt. De witten huizen in een kale vallei, zonder



vruchtbaarmer, zonder behudum, neemaeyen haer  
ang, naamal leese by zeer sterken zonneshijn.

De kofaken rondom Lerezen nay veel hout op,  
evenwel waert hier veel turf gebrand, en die  
zag ik heden op groote wagenen van het neel bin-  
nen brengen.

Zaterdag 30 juli. Dieren morgen om 6 ure  
ken ik met den postwagen naar Neuchâtel ver-  
trokken. De weg ging door La Chaux de Fonds  
en vervolgens over een aauwmerkelyke hoogte,  
Les Loges genaamd, meestal met dennebouwen  
begroeid. Het zonnig op de bergen werd geseeltelyk  
bedekt door de wolken, want het maal gneur en  
regenachtig weder. Myn eenige reisgenoot was  
een koopman uit La Chaux de Fonds, Monsieur  
Robert, 76 jaren oud, maar nay sterk en vrolyk.  
Hy onthaalde my anderwef op wyen met brood  
en kaas, en hy verhaalde my dat hy lang in Ma-  
caga gewoond had, waar thant zyn zoon zynst.  
tijd was. Zy vanden daar veel restien van de  
horologies van hier.

Ik need daar Vallan-  
gin, een onbedruend vlek met een slot, dat mynne  
zelenen maar niet moei gebouwd is. Hier maal  
in vroeger tyd de hoofdplaats van een bysonder  
graafschap van denzelfden naam, waervoor een  
lak van het vorstelyk hant van Neuchâtel neperde.  
En zyn nay eenige naamsapten aan het burserschap  
van Vallengin verbonden.

Om 11 ure kwam ik te Neuchâtel en had nay  
tyd eenige merkwaardigheden te bezigtigen.

De stad is niet behaun, maar zert mynne zelenen aan

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

so herpen en aan het meer. Er zijn voortgegaan  
 uit het hande gebouwen, welke men vooral ver-  
 schuldigd is aan Menckhellers, welke en andere  
 landen groot verwoelen vernorven hebben,  
 waaronder thees met onderscheiding ge-  
 naamd wordt David Parry. Ik kon ook het  
 schoone stadhuys dat mit de 4 millioenen  
 frans, die hy aan de stad gemerkt heeft, ge-  
 bouwd is. Er is een mooi portret van een ver-  
 dienstelyker burger. Ik zag hier ook een  
 zeer gelykend portret van den generaal Pfiel,  
 die nog gouverneur van dit vorstendom is,  
 maar meestal zich te henen bevindt. In de  
 nabijheid is het Haavrichenhuys eveneens mit  
 het geschenk van Parry gebouwd en het eerst  
 thys door L'Allemand gesticht. Een ander ric-  
 kenhuys is door de familie Pourtales gesticht  
 en daarin worden de rijken door loonst groter  
 versorgd. Naby het Meer zag ik een geheel  
 nieuw gebouw voor het Gymnasium; het is  
 geheel van gehouwen steen en zeer schoon en  
 eenvoudig. Men heeft er zalen voor allerhande  
 schalen en boven lokalen voor de Bibliothek  
 en het Museum van natuurlijke historie  
 dese manen nog niet voltooid. Op de hoogste  
 verdieping zijn zalen voor schilders bestemd,  
 het licht komt daar van boven. Zoo my toe-  
 schouwen, is dit gebouw zeer omzwaam en dact-  
 matig ingerigt. Men weet my de wooningen  
 of liever paleizen van de drie broeders Pour-

*[The text on this page is extremely faint and illegible due to fading or bleed-through from the reverse side. It appears to be a continuous block of text.]*

75

talet en van den bankier Rangemont, die ook  
van hier is, doch niet altijd in Parys bezigt.

Ma at om de nabijheid in de haven Le Havre,  
die mij nog slecht is voorgekomen. Om half  
twee ging ik met de stoomboot naar Cudve,  
fin. Er was veel wind, de vrouwen werden zeer  
en wij kwamen eerst om 3 ure aan. Het duurde  
tot over 4 ure, eer de reiziger, die naar Freyburg  
midden gaau, met ellantise ruytrijen en zwakke,  
vermaelde paarden derwaards konden afryden  
Cudvefin is een klein, vernallen stadje en de  
de haven wat afschuwelyk.

Het land dat wy dooreeden is vruchtbaar  
en schilderachtig, wy kwamen zuidelyk langs  
het meer van Morat, door het dorp Frey,  
waar ontwaanden een schoon landschap is van  
een der heeren Pauskale. De natman zocht ver-  
geefs raovspan te bekomen, zoo dat wy zeer  
langzaam gingen en ik meestal wandelde; het  
geen mij niet onaangenaam was omdat het  
land schoon en het weder zeer goed was.

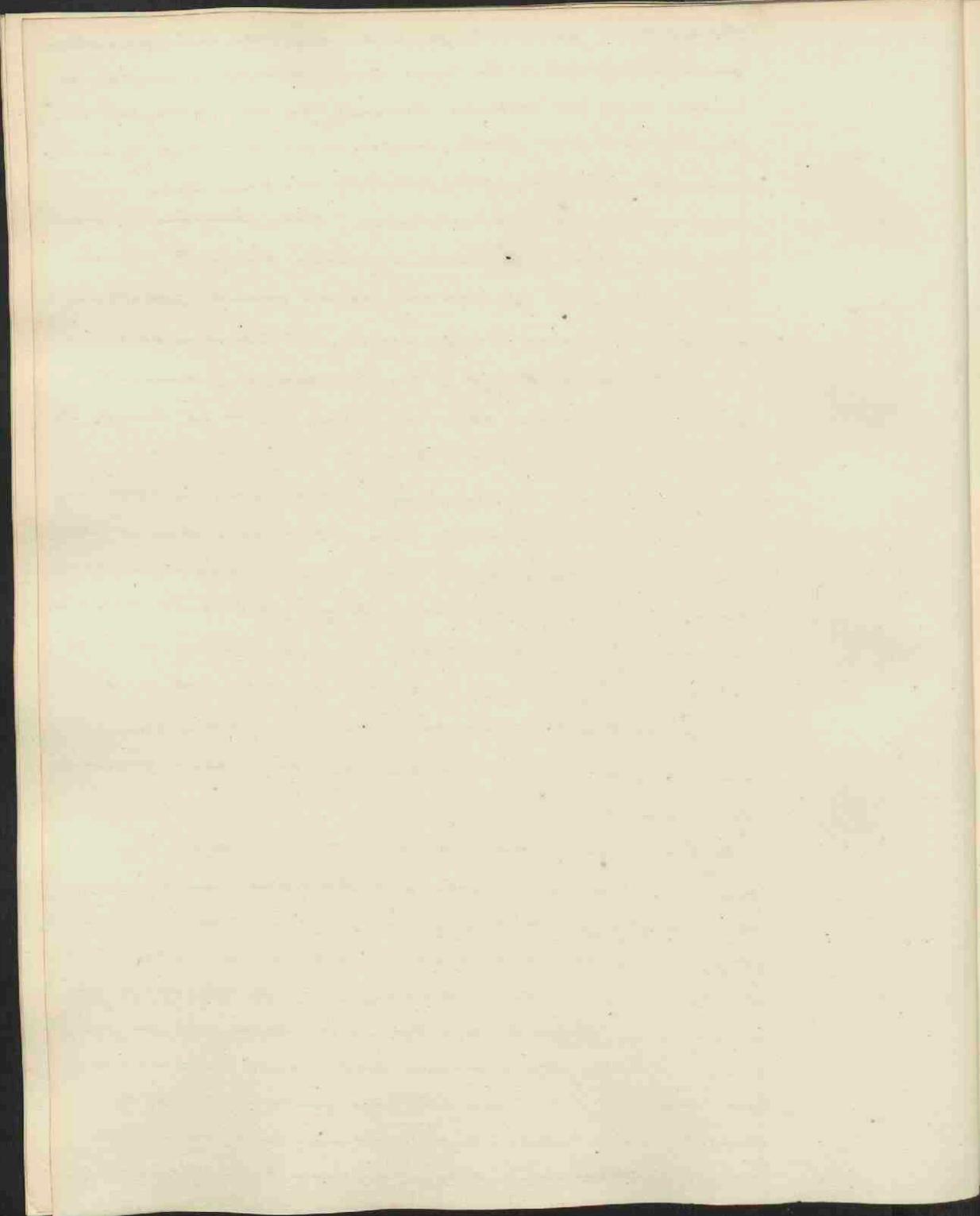
Om 11 ure kwam ik in de nieuwe groote her-  
berg der Zákings Hof aan.

Zondag 31 juli. Freyburg is op zeer ongelijken  
grond gebouwd, aan de twee oeveren het Saane, die  
in de her valt. Men moet zeer op en af klimmen  
en op eenige plaatsen gaat de straat boven over  
de huizen, die lager gelopen zyn. Rondom zyn heu-  
ten welke die van de stad overstreppen; de rivier kwam  
te veel malen en heeft dan veel stye vossen aan  
hare zijde en dan vlakke begraafde oever. Dit alles

Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page. The text is too light to transcribe accurately.

levert eeno randschlinge, diekinge, zeer behoudensachtige  
 vertoning op. Er zijn drie bruggen, welke be-  
 waken over de rivier vascou, en de ruytingen maas  
 ten langst zeer style wegen aan de eene zyde der-  
 waards af dalen, om aan de andere zyde een  
 styl weder op te klimmen. Dese toestand heeft  
 het plan doen ophouwen om eene brug te maken,  
 niet enkel over de rivier, maar over de gehele val-  
 lei, van het eene hooge punt tot het andere; -  
 en zulk eene brug is nu werkelijck gebouwd  
 51 meters boven de rivier en 246 m 26 lang. Hy  
 hangt aan kabel, van yzerdraad en is over een  
 valstreek niet ondersteund. Talloosvann heeft my  
 een waerke van kunst zoo getroffen. Men is ver-  
 wonderd en opgetogen over de stoutheid en trouw  
 over de schoonheid deser brug. Ik konde my niet  
 veradelen van de te zien; doch ik behoeft er hier  
 weder niets van op te tekenen, daar ik in de  
 gedrukte beschryving alle byzonderheden vanden  
 kan, en de afbeelding nag het best eene voorstel-  
 ling zal opleveren.

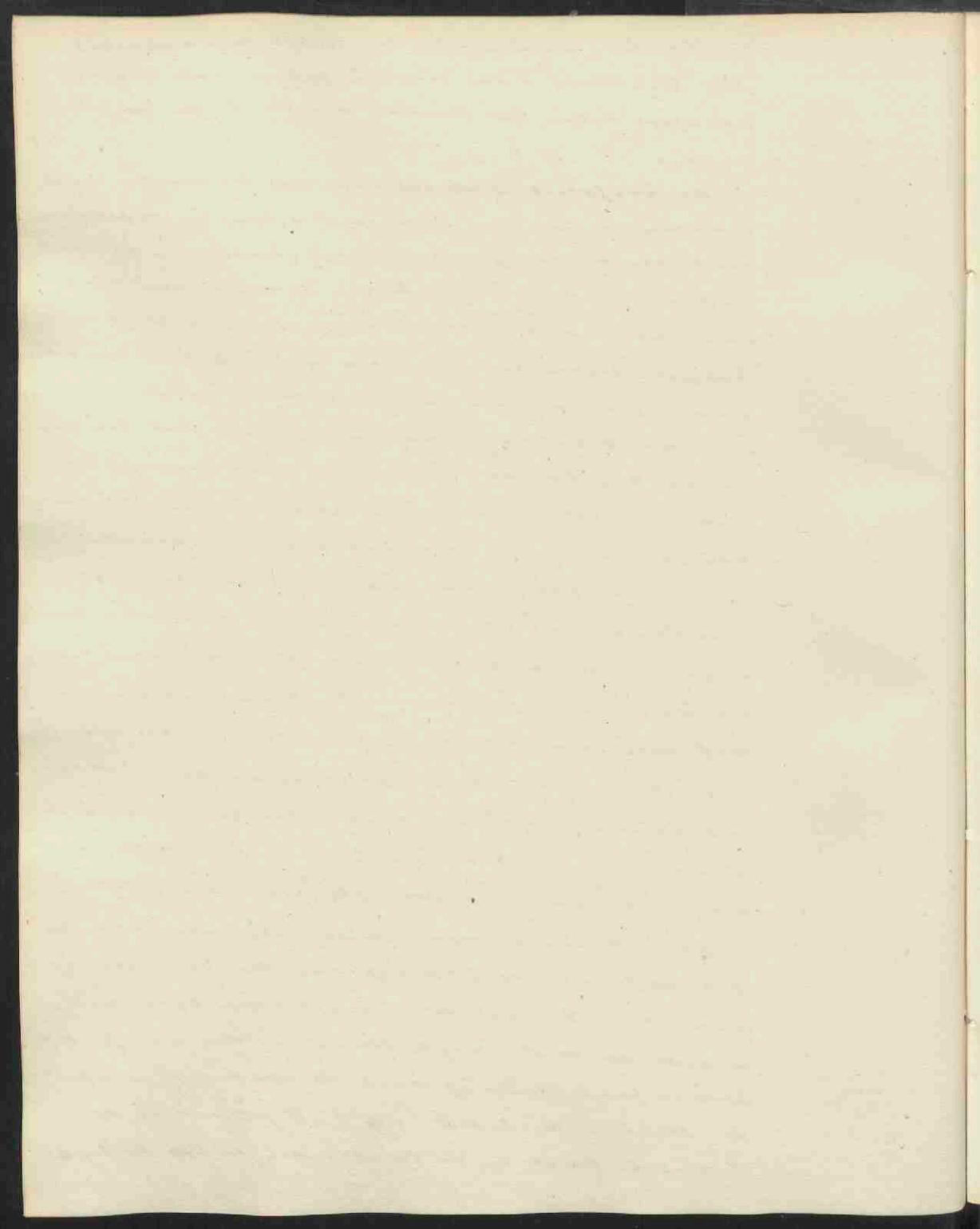
Ik heb verhaald door de stad gemanteld, die my  
 om hare zonderlingheid behaagde, en waaren  
 ik vele zeer goede huizen opwerkte. De ransaf  
 gaf eenige leventigheid en ik vond dertigft dat  
 het landrult veelal schoon is en de kleeding der  
 vrouwen schildersachtig. Het belangstelling was  
 ik den anderen landbouw, welke men zegt dat ten  
 tyge van den slag van Marat reeds bestond; hy  
 spreidt zyne takken niet zeer ver uit, maar is  
 nu krachtig van stam, en rondom den stam



Zijn danken, waarop het landrath niet nevensat.  
 Het Raadhuis is een zeer oud gebouw en was in  
 vroegere tyden het kasteel der hertogen van Saks.  
 ningen.

De hoofdkerk is als gebouw niet byzonder merk-  
 waardig; maar zeer belangrijk is hier het orgel door  
 den beroemden kunstenaar Sloys Meester in de laat-  
 ste jaren vervaardigd. Ders., moogt. werd als ge-  
 waontlyk naar de verzamelingen daarop gespeeld.  
 Hoewel ik geen kenner van muziek ben maakte  
 dit orgel op my een diepen en zeer aangename  
 indruk; ik had my niet voorgesteld, dat het zoo  
 schoon zijn konde. Byzonder trof my en alle  
 andere de zeer natmaakle nabootsing der men-  
 schelyke stem met de grootste veelzijdigheid  
 de dander werd ook nagebootst, evenwel  
 niet bloot ras als wy dies in de natuur hooren,  
 maar tot werelyke kunst geidealiseerd, en  
 die klank zeer schoon. De kunstenaar was  
 zelf zegenwoordig; hy is reeds bejaard, en zoo ik  
 hoor, is zijn werk nog niet voltooid. Het was  
 inderdaad een verheven genot zulke mensich te  
 hooren. Ik verbe my hier en by het zien der  
 bouw, wat kon menschelyke <sup>kunst</sup> niet daverstellen?

Dere stad is de voorname zetel der Jesuiten.  
 Het was juist de feestdag van den heiligen Jy-  
 natius en ik hoorde in de schoone kerk van  
 de orde, die op de hoogte staat, een der jonge na-  
 ders in fraai gewaad over de verdiensten van  
 den Richter prediken. Dit had plaats in de  
 Franseke taal, en de leestleden, welke de kerk



vervullen, zekere die goed te verstaan. In het  
kanton spreekt men de twee talen.

Stad De kerk is het Collegium waarin een  
groot getal jesuiten wonen en onderwijs geven.  
De kerkelijken, die verscheiden honderden talen  
wonen gedeeltelyk in de stad, gedeeltelyk in  
het Pensionaat, waarvoor een groot praec-  
tij gebouw opgericht is, hetgeen sedert 8 jaren in  
gebruik is. Men woont tusselaten om dit te be-  
zigtigen, en hier van maakte ik met nog een  
paar andere neerzeest gebruik. Men heeft my  
een gedrukt opgave ter hand gesteld en wat  
daarin staat behoeft ik hier niet op te tekenen.  
Er waren thans 390 kerkelijken, met alle con-  
sen, doch, sedert men in België ook Jesuiten  
collegies heeft, niet meer uit dat land. Zy ont-  
vangen hier het eerste onderwijs en bezaken  
als de andere dit goed vinden, later ander op-  
zigt het College; ook voor andere standen dan  
de voornoemde geleerde leidt men ze hier op.

Men kan zich maagelyk een schooner lokaal voor  
stellen; het gebouw staat op de hoogte, geheel  
vry, aan alle zyden heeft men een schoon uitz-  
zicht, overal frische lucht. In ruime zalen word  
naar alle de afdeelingen onderwijs gegeven, in  
andere grootere zalen wordt gespreid; - byson-  
dere zalen zyn naar uitspanning en naar  
lichaamsaefening bestemd. Behalven de kerk  
zyn naar de afdeelingen bysondere kapellen. Al-  
le deze vertrekken zyn net en liefelyk. De hang-

x De Straffen zyn: openlyke berisping, - feral, -  
opsluiting in de Salte de reflexion.

79

Zalen zijn zeer groot, naar 120 jongelingen, doch  
daarin is voor elk een kamertje afgesloten; dat  
gesloten wordt, zoo dat die er in is het open  
maken maar niet weder sluiten kan. Dit stel  
tel, zaid mijn leidsman, had men daar se onder  
vinding het beste bevonden.

De kusselingen zijn in 4 klappen verdeeld. Men  
geeft hun geen rang in dien zin dat se een aang  
opruyt of magt over den anderen heeft; dit plagt  
men te doen doch men heeft het te moeilyk in  
de uitruyving bevonden. Overigens, zaid se  
nader die ons begalude, dat men vooral hunne  
eersucht trachte op te wekken, en met zachtheid  
en beloving en onderscheiding het moeilyk uit  
werkte. Zy komen hier reeds des verkiezende  
op hun 9e jaar, doch later behoort men se  
wat later. Zy staan altyd om 5 ure op en gaan  
somtijts om 8 om  $\frac{1}{2}$  9 ure naar bed.  
Alle morgen waken zy om  $\frac{1}{2}$  7 de mid by.  
Men maakt veel werk van muziek, ook van  
ligchaams oefeningen; dikwyls gaan zy naar  
een landgoed op een uur afstand van de stad.  
In de vacantie kunnen zy naar huis gaan,  
of hier blyven, sommigen ook onder opruyt  
kleine reizen maken. In alles wat wy za  
gen scheen zeer veel orde te heerschen, onderan  
denen in de wyz van de kleetren te beuwaren en te  
rangschikken. De byzondere kleeding is een  
vandy en net: een blaauwe rok met zwarte  
flanelle kraag. Doch men heeft daaraan alleen

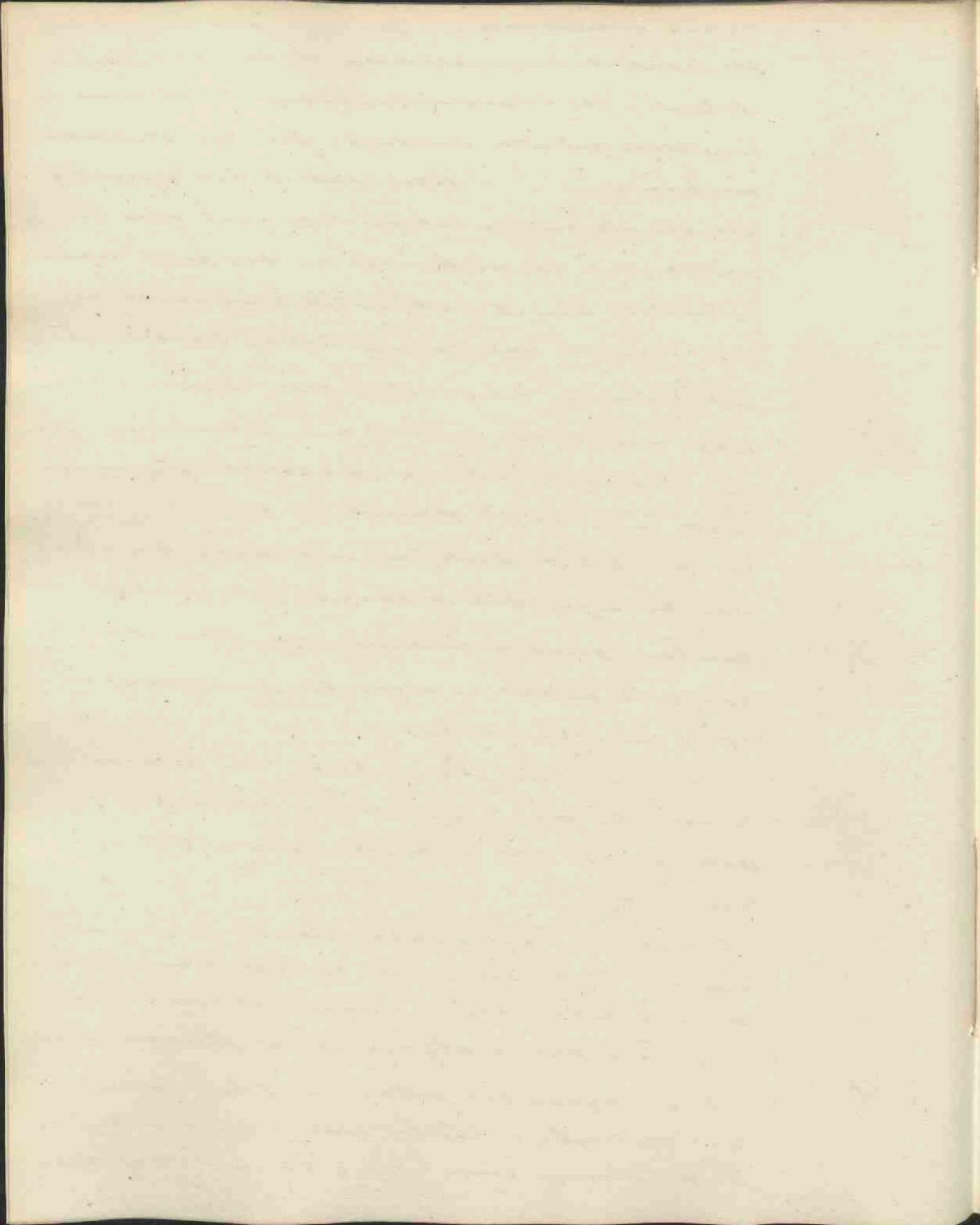
Ik wou of men ook protestanten aannam in  
het pensionaat. Zy zouden dit zeer gaarne doen,  
zeide my de pastoor, indien de andere er in toe.  
Hadden, dat hunne kinderen, indien zy het  
verlangden, katholiek werden.

op zow en feestdagen. Zoo men ont ziele is die  
 penitenciaat nagenoeg even als dat van Saint  
 Acheul; het bekende Montroaise wat voor toe  
 komstige jesuiten bestemd. Hier zijn 30 solisten  
 meestersamen. Alles wat ik hier opteekers  
 betreft alleen het uitwendige doch ook het in  
 nerlyke van het onderwijs en den geest die daer  
 in heerscht kan ik natuurlyk niet overzeelen.  
 Men bemerkt dat daarin ligt en subaltrunij  
 keid, sluwheid aan de kinderen woor ingeprent  
 tebyn omw menenlykheid veraptrouwen; - alle  
 met de onbesnooping aan geestelyke opper  
 magt in verband gebragt; - wat hier van  
 zy kan ik niet beschyfen. Ik moet hier alleen  
 nog byvoegen, dat de knapen zeer vruelyk  
 spreken, grante en kleine van elkander afge  
 zondert, en dat zy algemeen een gezand an  
 sprek voorkomen hebben.

Zoo men ont gezegd heeft zijn behalve hier  
 welke jesuitenwistingen in Wallis en de  
 daten hoefte dat er welkora ook in Schwyts  
 zijn zonden.

Naast het Penitenciaat is het Seminarium,  
 waerin 37 toekomstige priesters manen (adept  
 tes). Zy hebben eene bekende eetzaal en elk  
 heeft eene kleine afgezonderde slaapkamer.

In een byzonder gebouw is het Gymnasium,  
 dat statelyk is en wat niet uitsluitend Jesui  
 ten anderszys zenen. Het gebouw is nog niet

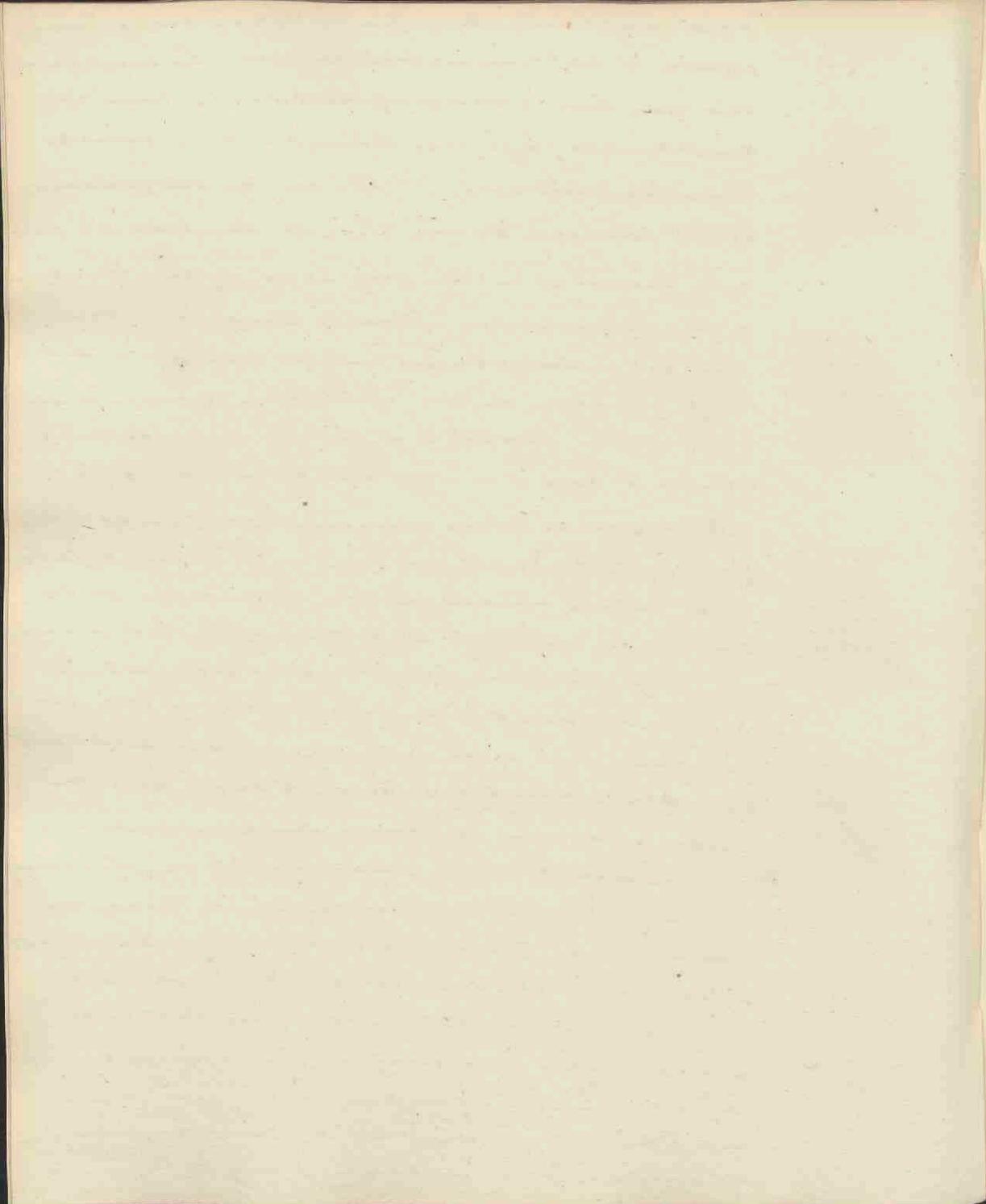


gemaal nactavid. Hier maakt byzonder onderschepping  
 gegeven is natuurmetentenschappen. Er moet juist  
 een openbare zitting of vestiging van na-  
 turekunde, dat een komedie van groote  
 verniaandheid was. Boven op dit gebouwen

is een belvedere maar men de landstreek goed  
 zien, haastelmen hier vry loop is, 4700 vanden  
 op een niet grooken afstand haage punten.

Men zal in dit gebouwen ook de openbare biblio-  
 theek plaatsen en een schouwman, waarin men  
 anders een theaater is dat in de nabijheid ge-  
 vonden is, doch dit allet haude men nu niet zien.

De wandelende dezer margeen een eind weg in het  
 Galteronthal; dat is een zeer enge vallei tusschen  
 lange rotsen waerdoor een Straumippe de Gal-  
 tern, loopt dat rechts by de stad in de Saane valt.  
 Men heeft er verscheidene malens gebouwd. Ik  
 had geen tyd om dieper in dit dal te gaan dat zeer  
 ingesloten is en zelfs nuwaer noch behidderich-  
 tig. Dezen avond wandelde ik lang aan een  
 linker oever van de Saane bendenwaerd; men  
 heeft nady de stad eenne schone brug van Luidesbo-  
 men, die men Palatinat noemt, en deren weg  
 vervolgende kwam ik in een zeer schone land-  
 schap maar men de rivier op vele wyzen zeer  
 krankelen, en zeer styfe rotsen met lachende  
 groene velden en geboomte veel afwisselen; de  
 stad verstant zeer ook schynge, zeer schone  
 van hier. Ik blann van de kuypte af tot aan  
 de rivier in de vermaekting van te kunnen



overnemen, doch deantue wat geene gelatenheid:  
 ik hoorde dat denzelfden zelf terug; de avond  
 was zeer tekoorn, en ik was niet verpandigd.  
 Byzonder trok myn aandacht een eenvoudige  
 maar net landhuis, waanvoor ik onder een  
 houten tent een bijraad man met zijne vrouw  
 en dochter (zoo dacht ik) zag zitten praten; een  
 andere dochter speelde in de kamer op de piano.  
 Tegenover het hout, aan de andere zijde van  
 den weg stonden vier lindebaomen en  
 daaromde houten tafel en banken. Toen ik  
 terugkwam was de docht uit de kamer ook  
 naar buiten gekomen, en de vader stond  
 te kijken naar zijne kinderen die men in de schuur  
 bracht. Deze plaats en de bewoners maakten op  
 my een zeer gunstigen indruk. Zoo dacht my maar  
 men zegt gelukkig op het land leven; en ik droomde  
 de my zelf eenen avond voor mijn leven. Men  
 heeft my onderhand gezegd, dat het een graaf  
 d'Epinae met zijne familie is, welke aan het  
 Hof van Keizer X plaats te laten en sedert 1830  
 met een aanzienlyk vermogen hier gevestigd is.  
 Ik kan my niet als mogelijk denken, dat hy in  
 dezen toestand het Hof van de Keizerin zoude  
 Eene fraaye buitenplaats aan de meubeling,  
 zeide men my dat behoort aan den heer Diez,  
 hock van Kelleroche, een der rijkste bewoners  
 van Freyburg.

Maandag 1 augustus. Dese morgen om 7 ure  
 ben ik met een reiziger uit Frankfurt aan den Oden

Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

met name Berkow naar Lantanne vertrokken.  
 En ont naar Freyburg zagen my het landschap  
 der Jesuiten, Bellefleur geheten, dat er zeer  
 gaed uitzag. Zy hebben dit naar een paar ja-  
 ren gekocht. Zoo het schijnt kunnen zy over  
 vele gelden beschikken, en is hun pensionaat  
 geen middel van inkomst, doch veelmeer  
 een offering, want het kostgeld is  
 niet hoog in evenredigheid der uitgaven  
 die zy doen. Hun verblijf in Freyburg men-  
 schaft veel voordeel aan de inwoners en  
 het is daarom niet te verwonderen dat de  
 regering en het volk naar hen zyn.

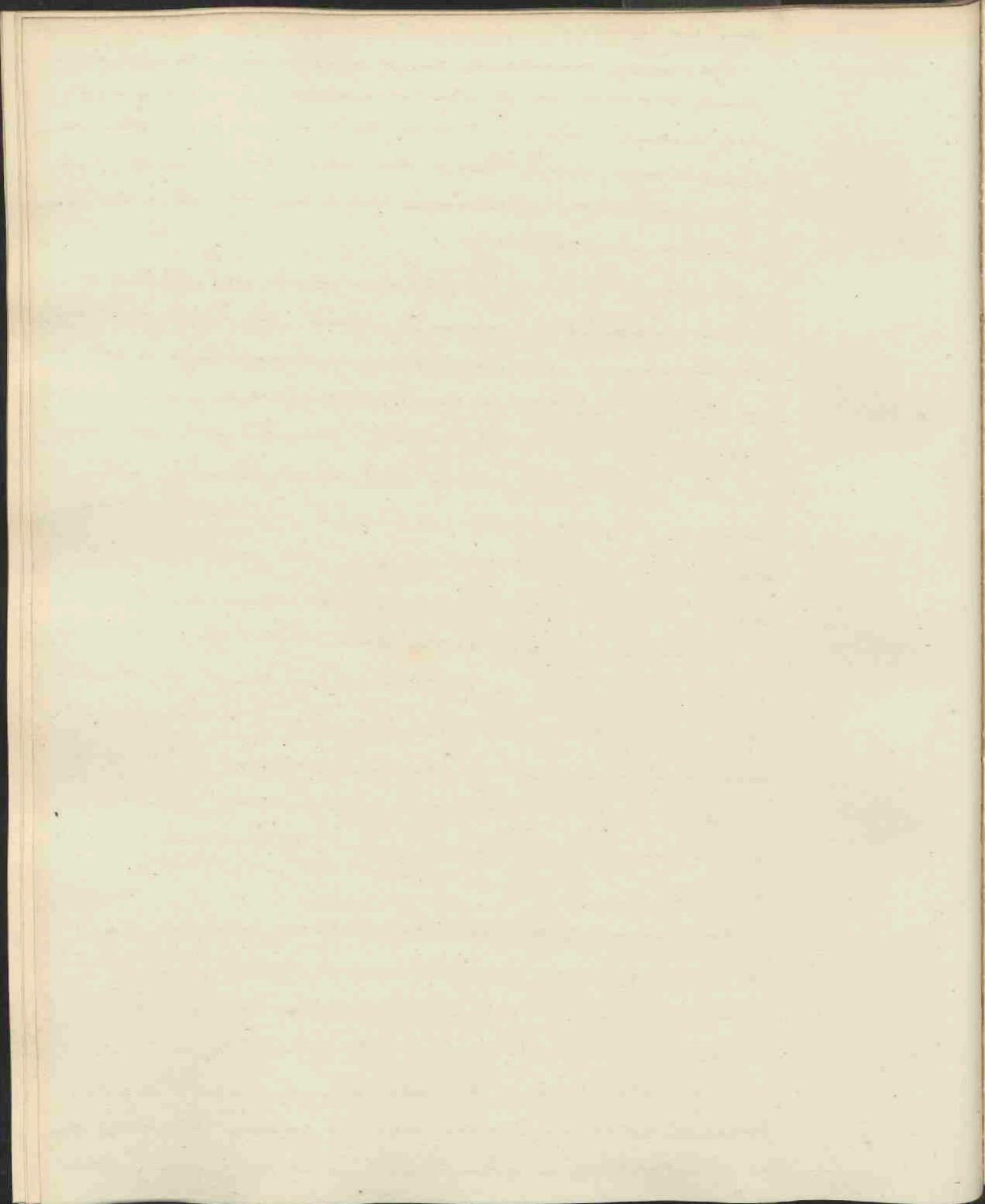
Wij reden naar Puygoue een middelmooie  
 stadje, het eerste in het kanton Tward. Het  
 land kwam ont niet meer en ziet vrucht-  
 baar voor. In plaats der schone vruchtbare  
 men staan hier willigen en andere wilde bos-  
 men. By Lullent inder dit beter, het graan  
 stand gaed, hier en daar zagen wy ook tabak,  
 die toch weinig belooft. Er is by dit plek  
 een oud kasteel op de hoogte. Wy reden  
 hier over een Heemen brug die ont op een  
 linker oever der Broye draaft. In het stad-  
 je hielden my meden; het schijnt  
 nog al welvarend. Wy vanden er een heer  
 de Sali met zyne familie; en een Duitscher  
 met opschonen laard, die er zeer waakt in  
 zag en maarschijdelijk met tot de uitgewerkte  
 "Volksbeglucker" behoorde, die men thans uit  
 Zwitserland verwijert; ik hield hem eerst voor

Er heißt in Gammelsunderland 1820 zumeist  
munteling pluckt zovonden

Op onze wederkerig weg zagen wy spoedig de  
kale natten en de sneeuwbergen; — vervolgens  
het meer. Voor 4 uur waren wy in Lausanne,  
waar wy nog wat handelen waandelen. De  
avond was schoon maar de lucht was  
welkome helder.

Ik sprak veel met den heer de Sully, dien  
ik in Moudon gezien had. Hy heeft my on-  
der anderen gezegd hetgeen ik nog niet wist, dat  
in 1815 aan Graubunderland aangeboden is,  
Veltelin terug te bekomen; maar als een van  
de „Bund“, niet meer als onderdaan. Men  
heeft dit afgeslagen, vooral uit vrees dat  
daardoor de Katholiken de overhand over  
de protestanten zouden bekomen. Toen  
heeft Oostenryk het behouden. Sedert heeft men on-  
derhandeld over de schadevergoeding, en daarvoor  
is in 1832 eene schikking tot stand gekomen. Men  
eerst worden gezegen, wien guldenen by de inly-  
ving in de Cisalpinische republiek zijn ver-  
leerd verklaard, evenveel mate schade loos ge-  
held.

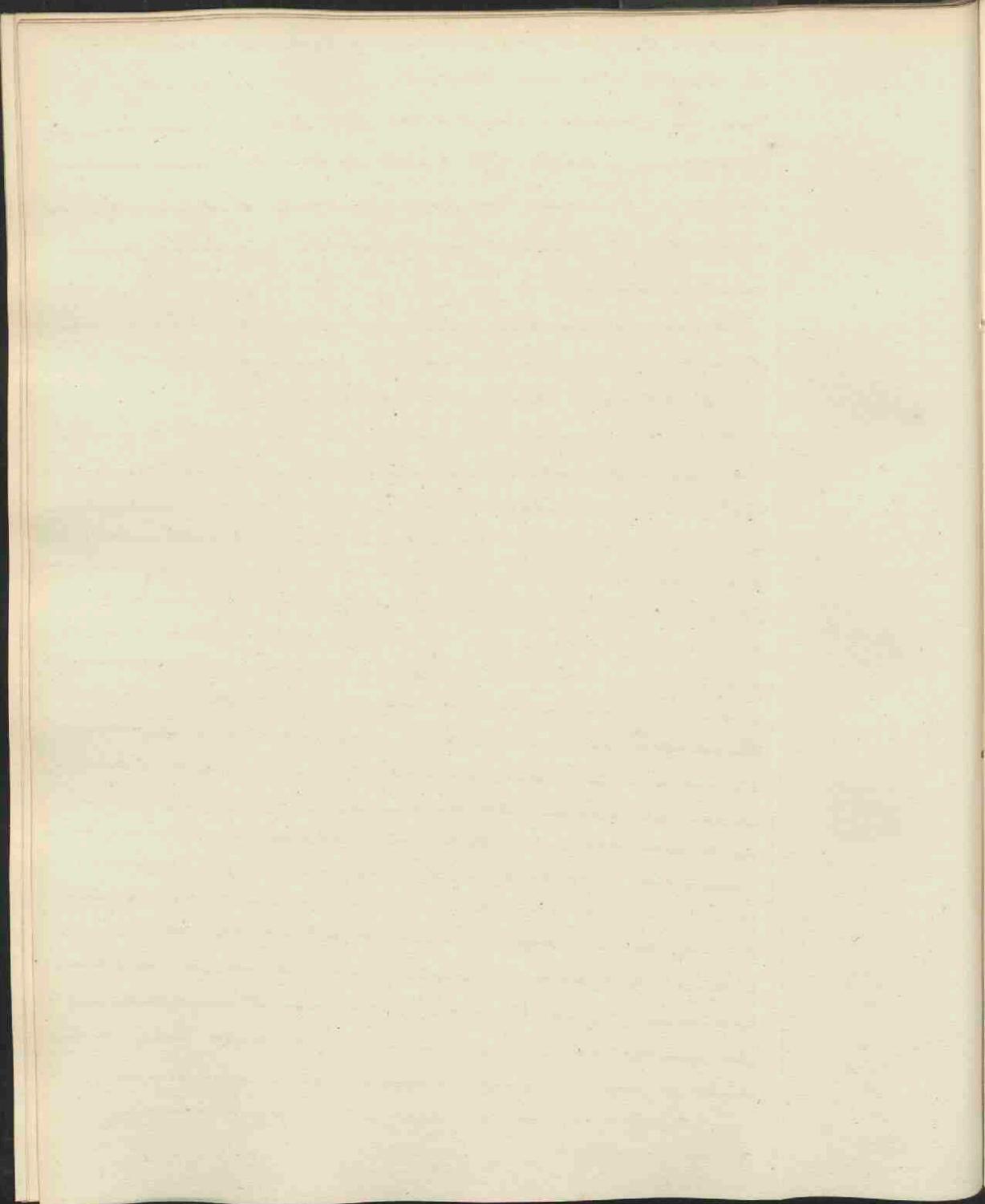
Wingsdag 2 augustus. Deze morgen vand  
ik een brief aan de post, en vervolgens, ging ik  
naar de schoone wandeling Montbenow, die ik  
thans op nieuw bewonder. Op het eerste punt vond  
ik twee Duitschers, die met den rug naar de helpe,  
zeker, 2 zaken te praten over de wyzen waaraan hun  
ne landsleden in Lausanne geld wouwen. Wat



verder trof ik een gansche gezelschap van doersaf de natie, die my toezaken en veert bestendig te zijn. Zy spraken lang over het kaartspel van de laatste nacht. Ik hield de eerste voor indut, trief de tweede voor politieke uitgaakenen, voor beiden mat de behoune natuur niet veel waard.

Ik ging in baekwinkels, verkunde naar een betere kamer en schreef in myn dagboek, ook een brief, dien ik op de post bracht.

Sezen namiddag maakte ik met den heer Ba... kon een groote wandeling. Wy bevochten vorte lyk van de stad het landhuid nou repol, waas men zegt dat Valtaine gevouwd heeft. Het is sedert twee zekert herbouwd en niama aangeplagd, en is een der schoonste plaatsen der onstaden. My beviel myn niet te zijn en de uitrichte kon te aadleg. De eigenaar is de heer Perdonnet, welke in Parys groot vermogen verworven heeft. Op onze verdere wandeling zagen wy vele den Tempelken, waaraan eenige, ras men ant zaido, door Engeltide families bewoond worden. Wy vonden er eene openstaen, hetgeen ant de vyghend gaf om er op te wandelen en byzonder beviel ant eenre eenre nonanda met lofsse ongedwongen wyngpauzevanden. Wy vermaanen dat de eigenaersse mat Mte Coujet. Verder gingen wy myf over de plaats van den heer Gray en een paar andere, en ras knemen wy van het meer en te Onchy. De avond maef tehoon, het water my sterk bewogen vornde eenre beemding op een eener, die aangevaem bomschikte. Lang andere wege klommen wy weder op naar de stad.



den kofel werd gesproken over de tong van Freyburg, en  
 nadat alle gezegd had, dat zij de tehouwde taal, die hij  
 gesien had, nathengde met een Pruzsische, dat zij  
 eens een Franscheen vernamde, dat - dat de Fran-  
 sul in London eens een Franscheen vernamde.

Maandag 3 angulst. Het de heeren J. Kove,  
 jaards en J. Kintopen, die gisteren hier zijn aange-  
 men, ging ik in de kerk Sint Laurent, waar men ons  
 gezegd had dat een verspreiding van zandmaand  
 moment was voor welke een beheid sprake, haldend  
 uit goud een redevering door vool. Hij vanden  
 ons bedrofen; en werd alleen verslag gedaan van  
 de zandelingen, en daaruit bleek dat men de school  
 daarvoor te Landome uit gebrek van handhaling,  
 den zandelingen had; doch dat sommige zandelingen van  
 hier aan de hithofpi anders de vollen werkzaam  
 zijn. Ik maekt mij dus verspreiden met den heer  
 haldend te zien, die een eenvoudige vouthome had  
 met goud haren. Zijn praek went op een avond  
 bepaald, doch ik wil niet oppensche om het goud  
 van de voge natuure daarvoor op te offeren.  
 Het raft mij dat de afleiding hier afgeleit;  
 de wel tegeer de houthof is afgeleide, en dat zij  
 vry kunnen brenkamen, en vele der jonge praed-  
 kanten vallen tot hen over, en dat zij nu niet  
 meer op vithalf staan.

Ik bezocht een jongen heer Van Mijlen, sedert  
 twee jaren professor van de Akademie van de  
 Romeinse en Criminal recht. Hij heeft mij een  
 exemplaar ontrent den houthof van dit houthof.  
 Hij gaf mij de grondwet, welke in 1871 door een hof,  
 Lumbres constituanten ontwoepen en door het vool  
 vangenomen is. Men heeft daarbij alles nieuw ge-

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

maakt, doch veel even zoo als het gemeest was. Omtrent  
 het veert en de veertigste eeuw is het meermalen verandering  
 het heeft gescultelyc zyne metboeken op Fransche  
 taal geschied, en voor het strafrecht de wetgeving  
 van den Code penal, slacht, moord en dier genoege.  
 En zyn zeer veel verstandig byna alle berot mee  
 verstandig van alle studie en metenichap vreesd  
 zyn. Hy woude my ontwerpen van metten omtrent  
 die onderwerp mede, die toch meer gedaactelyc  
 rangenomen zyn. Het heeft geen gesmeeten en de  
 algemeene meening is daar niet voor.

Tesert de laatste ornamentelij heeft men in den  
 groeten raad steeds hoofdearaven toe verovittes  
 zekeren, eerst Gindron, professor de philoso-  
 phie, daarna Bidan, professor de droit, en  
 thans Howard, professor de literaturae.

De Academie is eenigen Gymnasium en een  
 gerechthof. Het onderwijs is verdeeld in 4 an-  
 detoines, literaturae, philosophie, theologie en  
 droit. Het recht wordt zeer vlijtig behandeld,  
 want de kennis daarvan wordt voor geen posten  
 gerekend, alleen voor advocaten. Men vermaakt  
 een nieuwe invulling van het koning onderwijs.  
 Het jonge leden gaan in Parys of naar een  
 Duitse universiteit hunne studien volmaken.  
 Men naar Zurich gaan zij meermalen.

Het myne stadsponten derop is de hoofdkerk,  
 die in 't jaar 1000 begonnen en in 1275 ingewijd werd.  
 Zy is een zeer schoone, gothische kerk en mag in  
 gaaden staat. Maar eenige jaren heeft men ze  
 inwendig opgemaktes zonder ze te bederven.  
 Men niet er veel gedenktekenen, eenige naar de oude  
 beschoupen. Onder de Capere viel my in 't oog dat van

\* Hier heeft thans een lograapplaats buiten de stad aan  
den weg naar Bern.

Johannes Petrus Beccaria + 1750 aet: 87 professor te Bro-  
 mingen en leraar hier. Verscheidene Engelschen lij-  
 zen hier begraven. Een mooi monument vint  
 men op het graf van de jonge vrouw des En-  
 gelschen gezants Stratford Canning, bestaande  
 uit een vaat op een voetstuk, verbeeld met een  
 de sacrief dat de bekende kunstenaar voorstelt.  
 Het is vervaardigd door Bartolini uit Florence.  
 † Op een terras voor de kerk heeft men een uitje-  
 stricht gezigt; en uitgestrechter nog op den toren  
 dien ik ook beklom. Het meer met de bergen van  
 Savoye en Wallis beovert het land vandaan de  
 stad, de zougenaamde Côte en nader een groot ge-  
 deelte van het Kanton restanen niet hier zeer  
 zeld. De stad zelfs met hare ruwe saken beovert  
 van hier een duid en lelyk gezigt op; men ziet zo van  
 tenaby.

Wij gingen vervolgens de Gevangenis-besien.  
 Zy ligt oostelyk van de stad op de hoogte en is ge-  
 heel nieuw gebouwd. Sedert 20 jaren is zy in gebruik  
 Men plaatst hier alleen die naar meer dan drie  
 maanden gevangenis veruordeeld worden. Dit  
 kant is voor het gehele kanton. Er zijn 111 cellen  
 en men waart er 96 gevangenen, waarvan  
 slechts 12 vrouwen. Men tracht hier het stelsel  
 van verbetering van wellieven als mogelijk toe te  
 passen. Daarvoor heeft men het nabig gevangenis om  
 altyddurend te zeggw op te leggen. De gevangenen  
 dragen elk afzonderlyk in een cel, die zeer net in-  
 rigt is. Uit de cellen komen zy in een groote  
 zaal waar ze werken: weven, spinnen, schoenma-  
 ken enz. ongeveer 30 in elke zaal. Men werkt  
 duurt van 5 tot 4, van 8 tot 12, en van 1 1/2 tot 7 ure.

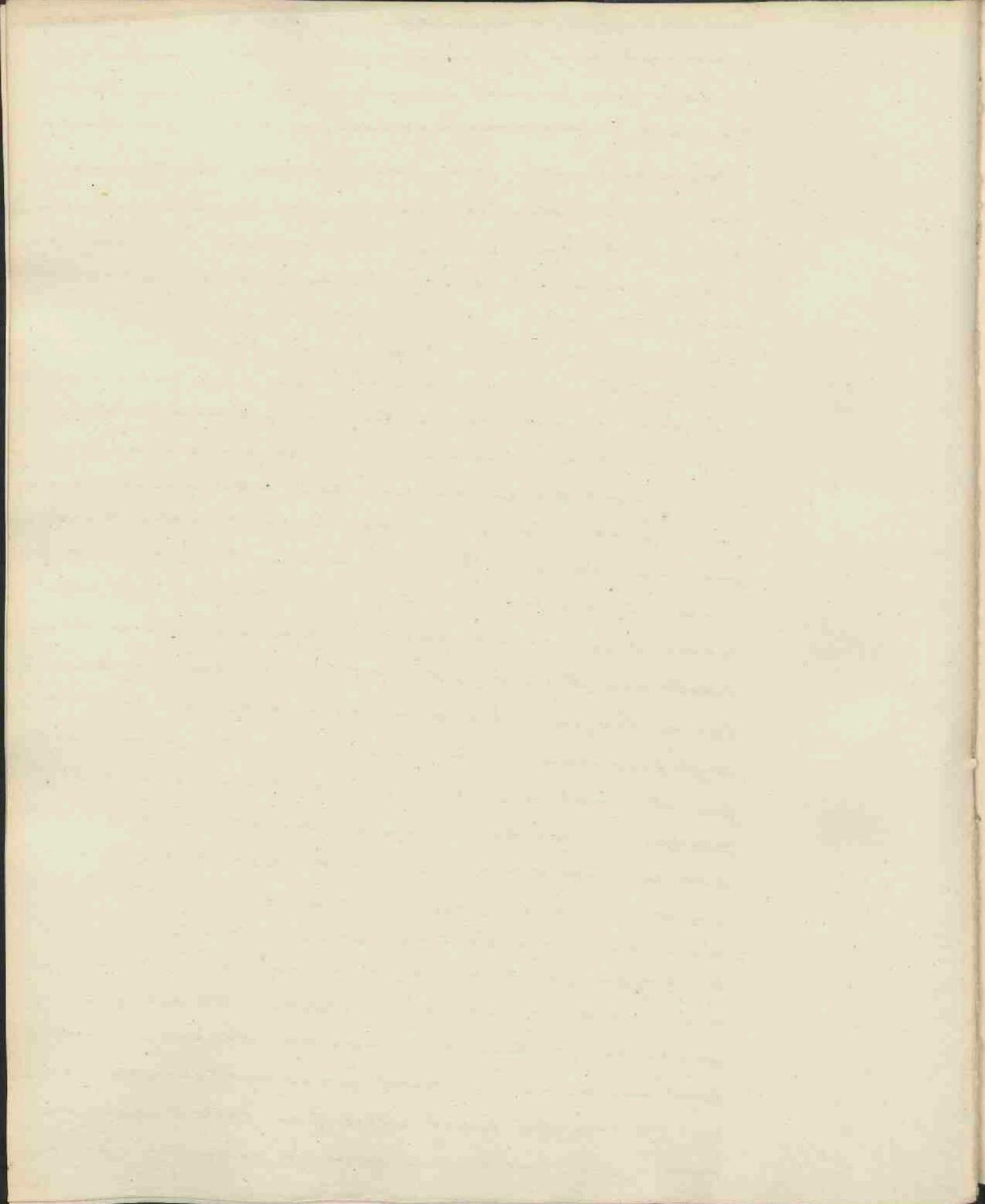
*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the document. The text is too light to transcribe accurately.]*

89  
doek van dien tyd waarts een uur afgenomen, om op de  
plaats te maandelven. De helft van hinnen vertoelsten  
waars hien toegesproken. Zy leeren alle leeren en leeren,  
ven, behouwen byzels en men verschoft hien ook  
andere doeken om te leeren. Anne kleedingen van  
ding is zeer goed; twee maal tweekt behouwen zy  
 $\frac{1}{2}$  pond vleesch. Voor degenen die wat mildeven  
zyn drie grassen, van staaf: in hinnen tel blyven; -  
in een donker dok opgesloten waars; - in een ander  
aanstet dok of heder opgesloten worden; staaf, of  
de staaf met water en brand verzeeld. By een  
gastdient in de kapel zyn vrouwen en mannen,  
ook criminalen en connectionen naanmening  
afgetoelven. Diegenen welke by herhaling  
veroordeeld zyn, warden hier staaf, elk alleen in  
een cel opgesloten. Dese verandering van staaf  
meent men, dat hen beter zal afwrikken. Dit is  
een byzonderheid welke in Geneve niet bestaat  
en daar afgekeurd woot. Men pleakt die ge-  
vangenen daar niet afgeranderd van de andere  
maars niet elk alleen. Zoo men bemerkt is dit  
voor de zadelijkheid niet gunstij. Er zyn hier  
onder de 96 gevangenen 28 by herhaling gestraften.  
Men kan hieruit nog niet wel besluten tot de uit-  
werking van het staaf, denge men eest laars  
3 jaren het volkomen stilzitten heeft ingevogt.  
Opmerkelijc is het dat er 200 weinig vrouwen van  
veroordeeld worden; en 200 men ook ziele, zyn er  
dan nog staaf onder haar naar oensevighheid  
minder by herhaling veroordeeld. Sedert 10  
jaren heeft men hier niemand ter dood veroordeeld;  
de langste gevangenisstraf is van 20 jaren. Er  
zyn behalven den Inspecteur 10 mannen en 4  
vrouwen in dit hinf aangestelt, die van de ken-

x Jour de naissance d'un ou d'autre 8 personnes.

kan daaronder begrepen. \* Het huif is zeer schoon <sup>90</sup>  
gebouwd, naar Johanna's Maat, zeer ruim en  
luchtig, met groote plaatsen en trinnen. Overal  
heerlijke welkome netheid en zeer rijke lucht.

Wij aten by den heer Van Nuygen Porta, onzen  
landsman. Hy is lid van den Staatsraad en is eerst  
teerst kort afgetreden als voorzitter. Wij vanden  
er zijn brader en veel meer over Holland en het  
reeds gesproken. Tegen den avond wandelde ik  
met de twee heeren V. M. naar Ouchy waar de  
schippers om pruyen raaden. Het was met veel  
men glad en dit vanden, hetgeen ook andere schuit  
het met zylen en tanninge met vanden der  
waars gelakte had, leverde een schitterachtig ne  
koning op. Wij gingen vervolgens op het land  
goed van den heer Kaldimann, den kantont ge  
naamt, het uhaante in deze straat. De zige  
naam is een schatryk man van hier, die in Eng  
land een handelskruif heeft en slechts korten  
tyd in het jaar hier dworbrangt en dan veel de  
leefheid van de Landmanen en de vanden de  
zen bewyft. Zyn huif was vol van zandige  
gasten en vanden wandelen, allen die het goed  
vanden. De vanden ging met zeer talryk van  
dat dat ook het eigentlyk gemaek, er veel van  
nam. Er heerschte een zekere bescheidenheid  
en betraefde van, die men niet overal by zulke  
gelegenheden zand aantreffen. Op het groot an  
der de heere Bauma, stonden stalen, hand  
hand, menaroy men zink naar melgenallen plant  
te. Op tafeltjes werd vleesch en gebak geplaatst  
ook men gaf er zeer weinig gebruik van ma



ken anders dan door de kinderen onder opzigt  
 hunner ouders of konink. Dit liene feest werd  
 door mij niet verledenigd en het versmaakt de  
 Zaamgeloofde, werd eerst een kleine lucht,  
 het opgelaten en laten een nummerwerk afgesto,  
 ken. Men kon niet voor dit alles goede gunstige ge-  
 legenheid denken: het hevelige gezigt op het meer en  
 de bergen, begunstigd door den schavotten avond  
 eerst het avondrood en daarna den helderen  
 sterrenhemel. Ook bleef de verspreegdeheid even  
 als de volprouweheid onder het groote geweltig  
 algemeen te keerschew. En wat iets praëtisch in dit  
 alles, hetgeen de voorstelling gaf, dat men toch som-  
 tijds niet gelukkig zijn kon. Dien het te beest valt  
 welk een avond door te brengen met haar, die de  
 vrouwen zyner weduëcting vernieuwenlyks, zal ge-  
 wis met my zeggen: Ik ga dat jaart hennem, id n'y  
 a pas de vie hennem.

Na het nummerwerk begon het bal, en toen wandel-  
 den wy weder stadwaarts. Het was ons tien ure  
 toen ik thuis kwam. Ik ging nog wat praten  
 met myn college Rooymanst en zyne vrouw,  
 die hebben ook hier aangekomen is, en missegen  
 weder vertrekt.

Donderdag 4 augustus. Ik heb een groot gedeelte  
 van den dag met lezen en schrijven doorgebracht.  
 De stad heb ik nu in de meeste rigtingen doormen-  
 seed, of later met moeite op en afgeklimmen,  
 want dit is hier steeds wandrakelyk. De straten  
 zyn daarby zeer onregelmatig en slecht gepla-  
 nend. Als ghewoont resident nog eenige melding  
 het slot, dat zeer oud is en nog ziedend heeft al,

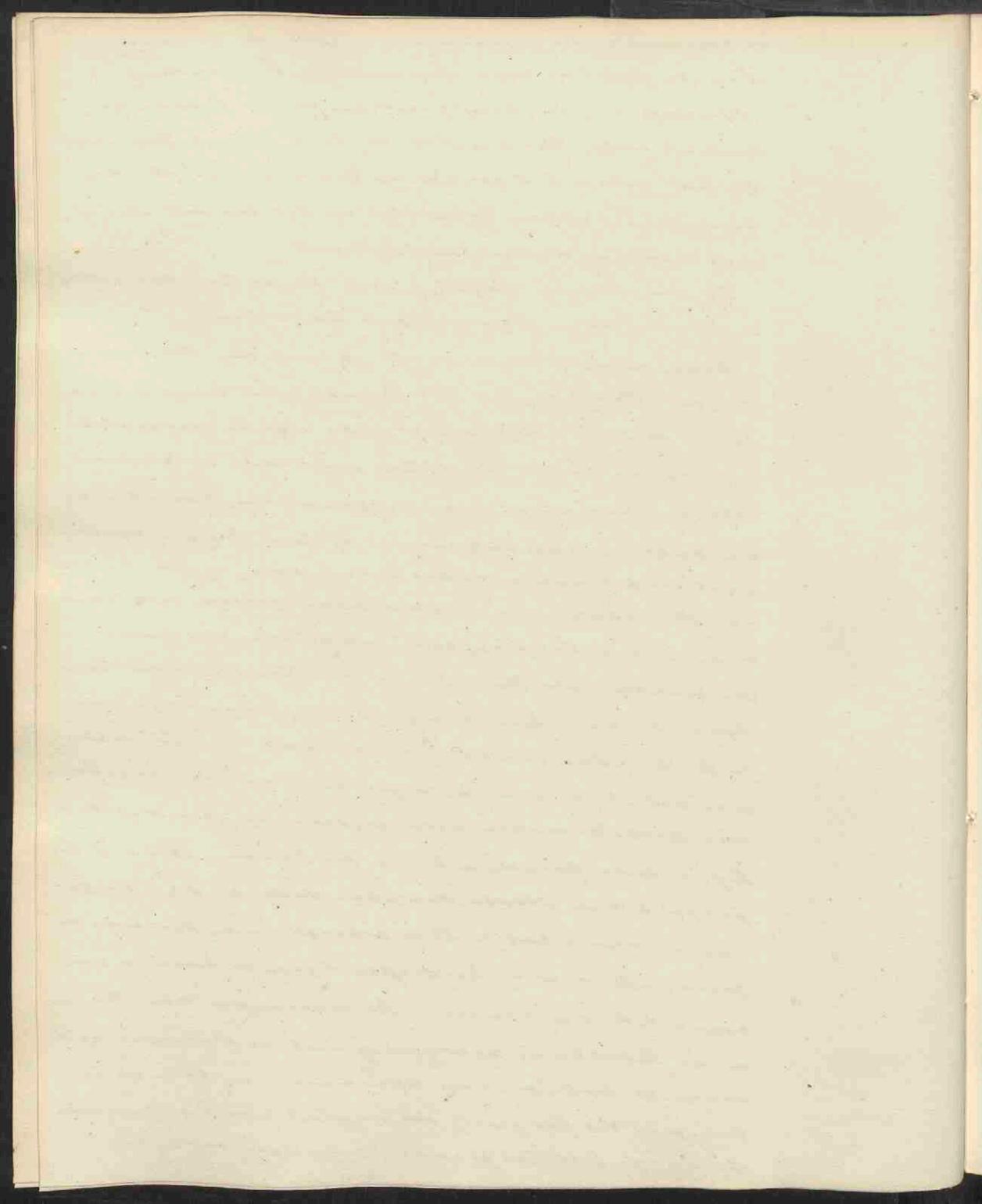
*[The page contains extremely faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the document. The text is arranged in approximately 25 horizontal lines across the page.]*

verdelingsplaats der Bifchoppen. Tusschen de hervorming is er een Bifchop van Lantsamie te Freyburg.

Men heeft my het hant gegeven waer Gibbon ze, waerand heeft. Het is achter de kerk Saint Francois. Wy had daer het gezigt op het meer, en werkte daeromant in een kaepeltje op het tornad. Dit is niet meer in denzelfen toestand.

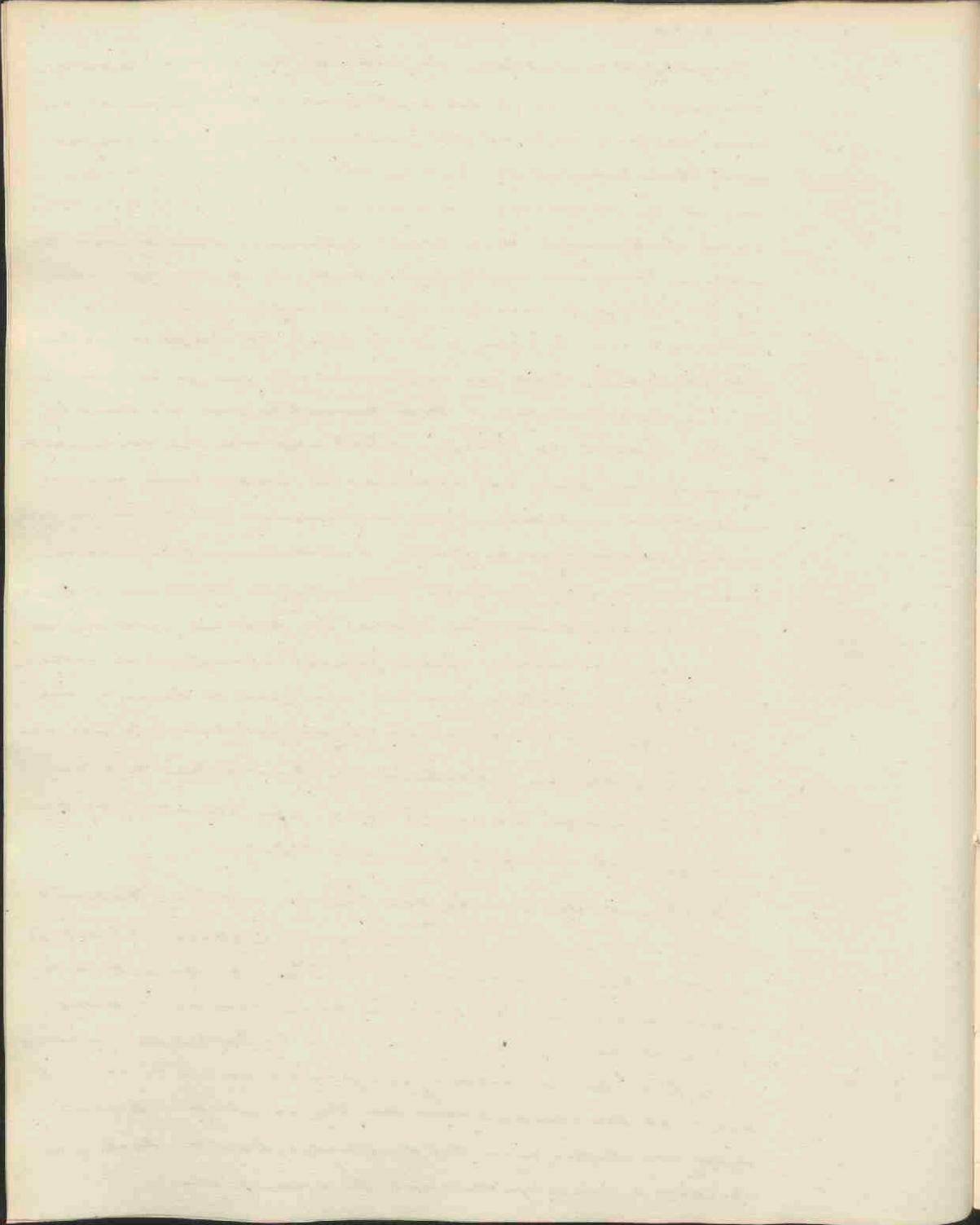
Ik vond aan tafel weder twee landgenoten, de heeren van Styrum uit Kaarlen.

Dezen avond was alles ik met den heer van Muzen (Prof) naar het Signal, een hoog punt boven de stad. Het gezigt is er nog uitgestrekter dan op den toren, doch het was niet volkomen helder. Wy gingen vervolgens thee drinken by Zyn vader, maar ook want de heer Berger, predi- kant en Schryver over het armenwesen, en een lid van den Staatteraad, was ik meer Nicard gebeten, met vyne vrouwe, zeer betchaafde en welonderripte lieden. Wy spraken over Halland en over Zwitserland. Eene byzonderheid komt my niet onbelangryp voor. In het kanton waer heerscht veel dranktenap, men drinkt er vooral wyne, doch ook is het gebruik van sterke dranken niet aangemoen, en angeluk. Het is beide taenemend. In het kanton Bern is het gebruik van sterke dranken sedert 1830 terug- komen van 1 tot 7. Dit schryft men toe aan de Jansenite om in herbergen byeen te komen en over politiek te praten. De naemen van Bern naar Solothurn veride my ook dat overal op de dorpen de herbergen was taenemen, en toen ik hem vraag of dit het gevolg der vyghand was? antwoorde hy my: gy hebt het gezagen, myn heer, daeromant



Vrijdag 3 augustus. In ochtend op, brong mijn zwaard op  
den postwagen, at in het restaurant des Caphis en met  
2 ure vertrek ik met den postwagen die naar Genève  
reidt, doch waarmede ik alleen ter Sleemann, een doop van  
wan. ik een vragende om in het mij in een loop van twee  
naar Aubonne. Deze plaats is bekend door de vanden  
welke en Turverner eenige zogenoemde kerk; en ik was nieuwsgier  
mij het ontzag te zien dat by de Constantinekerker was het  
bekende van Europa en zijn kind. Hy heeft in het kerk  
leer gevonden, doch het uitgestrekte jonge kerkmen  
op een hoogte ongeveer drie kwartieren van Aubonne  
by het Signal de Bouge. ik had nog een tyd daarvoor  
te wandelen, doch het was nu eenmaal te laat was van het  
noodig. het was gemiddeld en ontsluiting gevonden en naar  
welke ulpen dan de lucht. Bovendien verloor ik de  
zachtte van het behoren en ingestoken tafereel had wel  
dit punt aankomt. Men wil er het hier een volledige  
op zee andere plaats; men is gewoone verward en verhoort  
om ook de noordelijke banden zeer goed te kunnen over  
zien, en die rug ik een juist het zuidelijke. De na van  
Savonche heeft waardere de Montblanc teel van  
grootst verhef waren op sommige plaatsen, vooral  
uistely met wolken en weeld bedekt.

De kerker den leer doctar Nicati, welke in Holland  
familie heeft en hier ook te Utrecht goddijend heeft. De  
vriend of twee broeders van hem tean predikant en de  
andere kerkman. Hy dronken twee thee en ik bleef  
lang met een heer praten. In de kerkelijke inrichting  
is het belangrijk dat verandering tot nu toe met inge  
ruim: de Maatschap deel de konseerlingen op een  
oude een cluifer was toe de plaats behoeft; doch men  
gheeft de men om dit ook te veranderen.

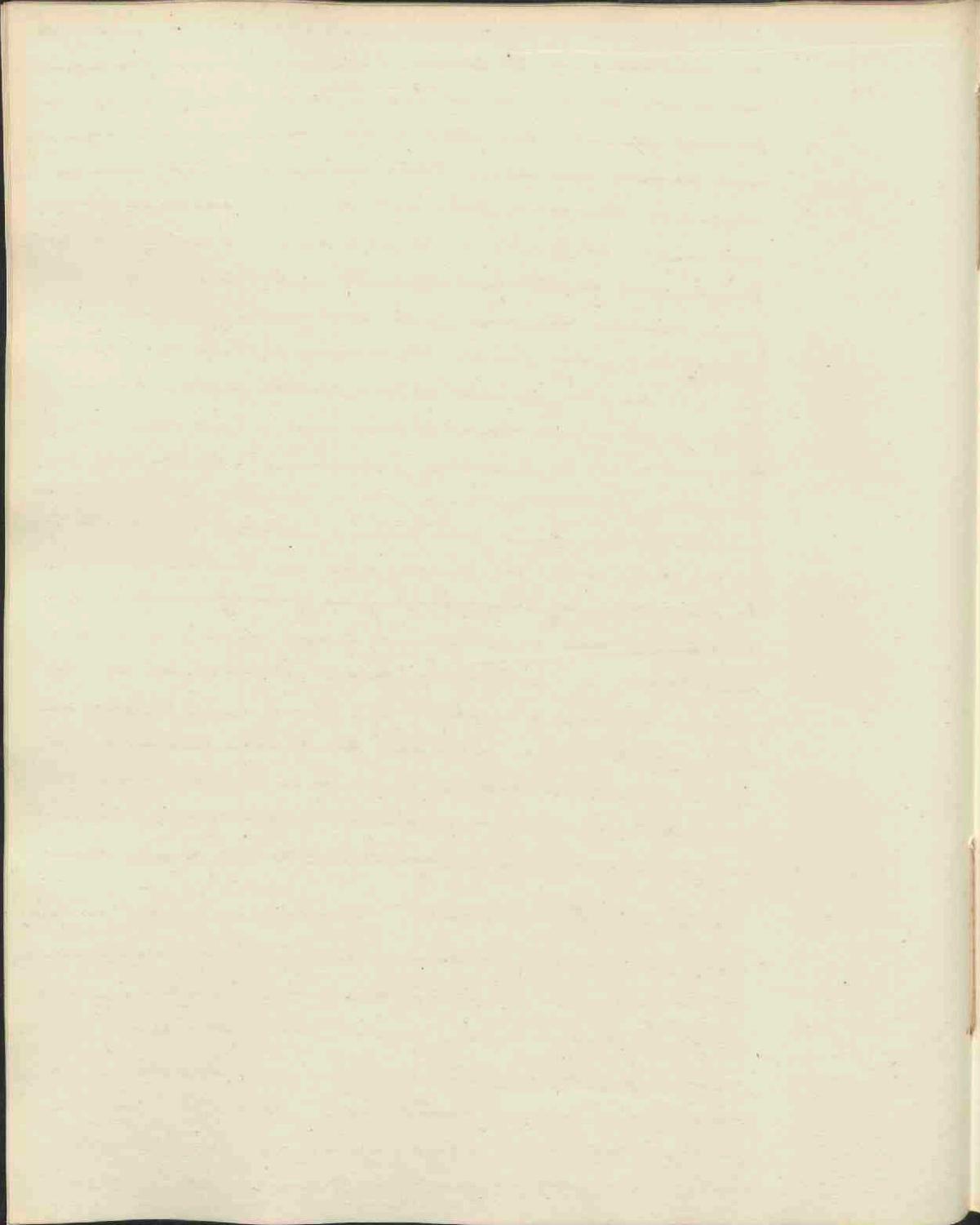


Ik ben hier in de Staat die men La Côte naemt, en die gae  
 den wyen oplevert. De kultuur daarvan is zeer bescheiden;  
 men vindt steeds meer afkeer en de laatste jaren wyen zeer  
 gunstig geweest. Men legt er niet op toe om den wyen ook  
 toe te brengen, zoo als in Champagne en Sjaft gedaan  
 verkomen. Van deze schimmelen wyen verkoopt men  
 zeer veel in America en in vele andere landen. Doch de  
 bereyding is kostbaar en duurt ander half jaar. Sommige  
 wijen druiven van deze wyen, niet schimmelen gemaakt,  
 gelijken veel naar gouden Rijnwijen, doch die wyen ook kost  
 daar en kan men by ont of een gouden de fles kennen.

Het de Franse taal vindt men in dit land men en  
 dan ook needs de Franse taal. Op den negen  
 den dreez, namiddag twee jonge meisjes; de laatste  
 van een wagen kind hant salige plaatsen van in de Cam  
 pe die laby was. Het sprak van volz zonder betaling.  
 De postellen, die vlieg jong man, nam de eerste zaligen  
 kind wagen dat de wagen, de hante opging en de paar  
 een stapte, om niet op den toe te plaatsen en aan de  
 meizer het hof te maken; zoo dat by volz, verpat, om  
 twee op te visten voor dat het drauen hant werd,  
 en met veel moeite al loepende in het zant kwam.  
 Nangakomen lefte by re beide uit den wagen en rende  
 ten: maintenant je suis Coignette et la plus legere.

Zaterdag 6 augustus. Doren nacht den 4 vlieg  
 held geworden, de hande is wy op de mag zaligen  
 de heer Strati heeft wy met nau geschieden en de  
 den byna den gansen loop te had zaligen.

Zondag 7 augustus. Het was niet beter en ik konde  
 myne reis nog niet voortstellen. Ik heb een vlieg  
 den dag doonpebragt, eenzame in een dandich plaatsje  
 en door hooftoppe lading het lezen en schryven ge.



95

Schicht. Aubonne is een Stadje van 1600 inwoners,  
die meest naar den landbouw, vooral naar de wijnbouw  
leven. De eigendommen zijn zeer verscheiden en elk  
heeft eenigen grond, al is het maar om zijn eigen  
wijn te kunnen drinken. Het ligt niet aan den  
groeten meê, hewel die er dicht by, door alle  
man, loopt. Een klein <sup>Gall.</sup> Struompje links van de  
Stad in het meê heeft denzelfden naam <sup>(als de stad)</sup> en heeft dien  
waarschynlyk oorsprong. Deze stricken  
zijn door de Romeinen bewoond geweest; men  
vindt dikwijls peeningen en andere overblyf-  
fels. By het kasteel staat een Luane ronde  
koren, waaraan de grondslagen Romeinsch, of  
volgent sommigen Gallisch, zijn. Men vindt  
ook Romeinsche wapen. Die zijn niet langs het  
meer, maar ontrent ter halve hoogte van de  
eerste heuvels; een gedeelte van den meê naar  
het Signal van Bonje is Romeinsch. Men ver-  
maakt dat by gebrek van goede bruggen de meê  
op de hoogte gemaakt zijn, maar de berpstron-  
men doorwaard kunnen worden.

Er is eens zeer behaave woudeeling naby de  
Stad, met hooge bomen geplant en niet het  
gezicht op het meer en de berpen. Ik heb er twee  
maalen bezocht. Er waren byna geen men-  
schen en de Stad was ook als verlaten. Men  
heeft my dit verklaard, door dat de meeste  
menschen het er zijn gaan zien naar het kamp  
der traepen naar het kanton Waat, dat op een  
paar uren afstand van hier is en waar helder

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the document. The text is too light to transcribe accurately.]*

grootste wapenschenning was.

Er is hier een orthopedisch instituut van een heer Martini dat geraamd wordt en waaraan vele vreemdeelingen hunne kinderen brengen.

Maec is in 1830 hier de overtuiging opgeho-  
men? En wat, zegt men mij, in den grooten  
raad eene party welke de hervorming van  
de grondwet had voorgesteld, en men had  
ook daartoe besloten doch na een Tydsver-  
loop van vijf jaren. Toen de Franische over-  
tuiging uitbrak verloor de party nieu-  
we kracht. Eenige lieken, vooral advocaten  
zonder proceffen, ruiden de landbouwers op,  
en die kwamen naar Lantanne, evenwel  
hechten niet stakken gemeenschap, en ruiden  
maye beslaat men tamen in den grooten raad,  
dat eene "Assemblée constituante" eene ge-  
taal nieuwe grondwet van de ontwerpen.  
Dit geschiedt zeer vreedzaam; de staatsraad  
bleef intusschen bestaan. Na een half jaar  
was die nieuwe grondwet gereed; die werd  
aan het volk voorgelazd en goedgekeurd.  
Tot nu toe gaat het vry goed. Het jaer ge-  
vaarlijk zijn kanke is vooral de kuisperg  
om lid van den grooten raad te worden; doch  
die post is overaloud, en tenens heeft men  
wetten tegen de kuisperg gemaakt, die reeds  
toegepast zijn geworden. Het landje is klein,  
de bevolkers tamelyk verlicht en er is weinig  
verbarren gemeen.

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

brandop 8 augustus. Ik wuelse my wat later, en hoopla  
met mateghheid meden geheel met te zullen worden.

Om 7 ure wandelde ik op mijnn naar het signal van  
Bange. Het gezigt was nu zeer verschillend van laatst: de  
licht was zachter en zonniger, maar de wolken hadden zich al,  
een groote knaust om de bergen verspreid. De toppen kwamen  
men er boven uit, byzonder de Montblanc, die zelfs een  
groote wolk schijnt te zyn. Daar tekene voortaan ook de  
leegde straat land vanden het heer, met hare vele  
tuften: Haden, dorpen, boschen, weybergen, groeven,  
valleyn; alles met vele megen dorrenaden. De loomere  
vrije, als gewoontlyk een vroelye lijd en vanden my  
wanden te schopen.

In de kerk is een grafscrift van Augustus dat my  
eengryns mennerardig voorkwam, daavon het ik  
des affschryven, haemel het al te lang is.

Siste gradum mator

Hic conditur

Cor

invicti herois

1765<sup>m</sup> Achilles Abrahami du Quatre de Walgrand,  
de honneur, de Querrichard, & In drotte etc.

Clopinus Galliarum praefecti

Cujus anima in caelis

Corpus nondum ullibi sepultum

Ita unquam sepelientur praecellere gesta

Si ante ignoram quibus tanti viri

Incorrupta erga principem fides

Imperturbata in proclis animus

Singularis in consiliis sapientia

Generosum et excellens pectus

Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

Andent pro vera religione zelus

Interroga

Aulam, exaratum, ecclesiam

inno

Europam, Asiam, Africam

Utinamque palafus

namque le quoscat

Cur postquam Bentara

Superbum auctum tot mantalem

Routari victori

Nullum

Respondere notat late regnantis venerentia

Hoc tui luctus ac pietatis erga patrem

Fuisse monumentum maestus ac lacrimans

Poluit Henricus epus primopontus huzusae

Toparchiae ac ecclesiae patronus.

anno 1700.

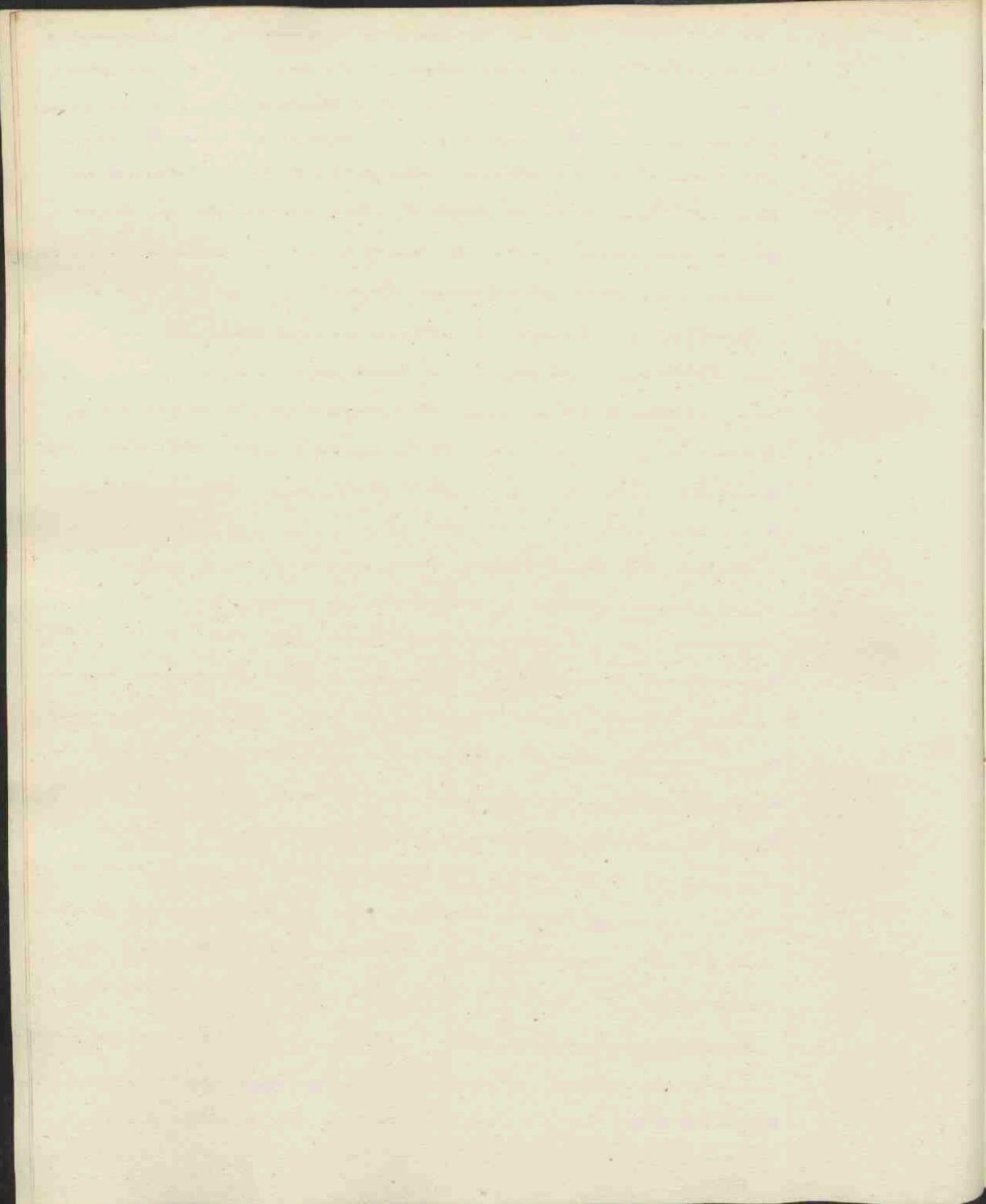
Ik bezocht het kasteel, dat onafgebroken was ontzet,  
 maar wederhand was herbeleid en verfraaid, byson-  
 der door Tancruier, die het herbeleid heeft en een ge-  
 deelte van een vernieuwen verspeld heeft, om het in te  
 rigten. Dit alles is gwaatendeels vernieuwt door de twee  
 jaer in den Franschen revolutie-oorlog, welke, zoo men  
 my zegt hier gebruikt een zonsont. De overblyfselen van  
 ingeslapte vlaenen, beschikende tot eerst een. herinneren  
 my aan vroegere tijden. Omlang heeft de stad het  
 gekookt en men is momenteel het naar behoren te  
 varen inscripten. De twee gebruikt men naar goud-  
 zonen, welke gataf thans twee bedraef aan welke men  
 een my taetscheen, heten lucht behoorde te bezorgen.  
 Het gezicht op den toren is zeer schoon.



In een klein uur en langs een schoone weg naar de  
naam Rolle, een nat Stadsje. Onderweg, nabij Sella,  
man moet men nog een lieftlyk landschap geheel rond  
als een onder tempel met een voorgel van ruiten.  
Dit is door een landsman den graaf van Haysink ge-  
bannet. Dus ik heb heeft by het noorden en heeft een  
een ander gebouwd in de nabijheid van Horges, in den  
vorm van een gothische kapel.

Om half een kwam de stoomboot van Genève en  
een half uur later droefte de rivier af, op  
een recepte ik my in. Het getal der reizigers was  
groot maar er niet zeer belangrijkheid. De Looder  
van het Meer zijn hier zeer levendig, Nyon en andere  
plaatsen vertonen niet zeer mooi, en als men Genève  
nadert is het land als een tuin, overal met schone ge-  
bouwde verveld, waartuffchen fraaye landhuizen als  
gevoerd zijn. Hier niet men komt de rivier de Schou-  
ne natuurt gemeten. Rivier 4 uur kwamen my voor,  
ik troef weder myne landskeden den He. Dooling met  
lyne dienst. Met hen deed ik na 1 eten een wandeling  
door de nieuwe Straat en elders. Naby het Kasteel  
was ons de Lombardische hee Bastion de Hollander  
het gemidd, om dat de Hollander in een tyd de he-  
ten de wraam gedragen hebben, om de Genève in het ver-  
bedigen kunnen vryheid schuldpaans te zijn. My  
gingen ook in winkel van Karolusiet en bijsterien.

Dinsdag 9 augustus. Dese nacht was ik op  
nieuw ongesteld. Ik heb een vry traagjen day doorge-  
bragt, het was 4 uur een id den hee Provoost, die my als ge-  
meester was aandenken, by my 200, en ten. maalt ik my



keuze was op fructuiflora's waaktjes. Deze avond heb  
het niet vast met later namme.

In het herhaalde en zeer hartelyk bezocht gelaad van myne  
Landgenote Brieleing en Eusebiae. Anders is de vader.  
Zekend in een groote bedrug, zwaarder men niet is, zeer  
vraaengenaam. Dat groot geneespe met my het, schone  
uitrijft met myne kammer, dan ik my niet later en  
whyyen eenigermate kansde lang houde, is my de  
dag nog al niet lang gevallen. Ik las onderaander  
ten einde Jollyn van Leuwarden, waarin my voorkomt  
dat myne pleatsen 29, hewel het als bittende niet  
gheel te naemen 29.

Walrusdag 20 augustus. Myne gezinnichheid was nog  
niet beter, ik bleef den ghelezen dag of myn kamer, tot  
12 ure maakte ik op den gheestheer, en vervalpent hield  
my het vooftschreue middel thant. Myne Landgenote  
ten 29 nettoethe, was dat ik geen bensch heb gehad.  
de dag is my juist niet lang gevallen, doch het doet  
my leed die niet vaaengenaar en nuttiger te ken.  
nen bestaden. Ik den bejanne het Leuwarden der  
Geologie und Geognosie van Leuwarden te leren. Die  
wetenschap is byzonder in Zwitserland was belang.  
wakkend, dat ik er gaarne wat van konen vande,  
doch het is moeilijkt vande hulp en veel studie  
voo nu te konen, om niet van den waert en het ver.  
thid der nutten en bejnen behoortlyk vachenschap te  
genen. Intofpoken viel ik bejvaren wat ik van leeren  
kone: de algemeene bejrippen zelf 29 my nocht  
niet waard. Een andere waerzaamheid heeft het  
my niet niet ontbraken. Ik las veel onder Zwitser  
land, ook in de aanteekeningen van waegere vee.  
Mer veel belangstelling liet ik een thuyt van de  
heer Berger sur le Pamperifus dant le canton de

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

Vand. De schryver, dien ik te Lantanne by den heer van  
 Muzen. het aainjet raffen, is in Holland geweest, en heeft in  
 zyn gunstige voorstellingen van behaalen; mynelyk  
 gunstiger dan de werkelijckheid. Hy is geestelyk en ver-  
 wachte veel heil van het godsdienstig onderwijs. Ik zou-  
 de hem hierin gaarne bystemmen, indien het onderwijs  
 algemeen de strekking en uitbreiding had om de men-  
 schen beter te maken; gewis zoude dan daarvan het kwaad-  
 tijgste middel tegen de armoede de zegenen zyn. Doch de  
 ondervinding leestigt dit niet. Vlyt, orde, spaarzaam-  
 heid, naauwgezetheid in het maaken van zyn beroep,  
 zyn niet de gewone eigenschappen van hen die het  
 meeste werk maken van het onderwijs, dat in de kerk en  
 elders door de geestelijken gegeven wordt. Door een  
 ongelukkig mitverstand handelt men zelfs veelal  
 het maaken van hetgeen men godsdienst noemt  
 voor een sarnogaat van threufe plichtsbetrachting.

Ik geniet steeds het uitzigt op de schoone boorden  
 van den mond der Rhone naar de zee van Coligny,  
 en ik heb de verandering van de verlichting op alle tyden  
 van den dag kunnen waarnemen. Gisteravond en  
 dezen avond op nieuw heeft het zwaar georne  
 seid, waarvan ook de uitbreiding zeer merkwaardig  
 was.

Het heeft myne opmerkzaamheid getrokken, dat er  
 byna geene nametingen uit het Noor de stad in ver-  
 ren. Het schijnt dat behaalen de stroombuiten, die  
 byna alleen voor reisigert zyn, nagenoeg geene vran-  
 tigen hier maaken af en aankomen.

Zaterdag 11 augustus. Heden werd myn gedene  
 zyn op de proef gesteld: het voorgelokene middel van

Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

den genasheer had de gemeentelike intusschen niet gehad en ik besand my nog niet beter. Intusschen wachte ik verjaars op zyne komst; haer hoe drie uren geworpen was, want ik am hem op te zoeken, doch ook zonder vrucht. Hier voor deren avond om negen ure besocht hy my en vertoende zyne weging zyne vergetelheid. Kame ik my niet zoo zeer ongeteld gevoelde was my toch deze verlatenheid zeer onaangenaam.

Groote troost en genaspen is my toch de lieve natuur, die ik steeds naar oufen heb; en aan wachzaamheid ontbreke het my gelukkig nooit. Ik zoo het leven van Lombard's Levensboek met zeer voort; — ik ga myne aantekeningen van vroeger neem me; teke samenge op de kaart aan; — lees over Twintig landjaren.

Dezen avond deed ik ook een wandeling op de brug, het eilandje daarby, en aarop men een bronzen beeld van Rouffen, dat hem gezeten en vasthoudt, maar zonder gelijkenis of uitdrukking, voorstelt, geplaatst heeft; — verder langs de nieuwe krazen. Toen ik dit nieuw gezien en bewonderd had, den ik met opzet in de oude stad gegaan, die van het vlytje, Spaansche Genue een goed denkbeeld geeft. Men verfiarit daar ook wel wat, maar langzaam. Ik besocht daaronder de meeste wandelingen, die my van vroeger tyd bekend waren. Het weder was schoon, maar de wolken bedekten nog een groot deel der bergen.

Vrijdag 12 april. Een groot gedeelte van den dag heb ik nog thuis doorgebracht; myne gezondheid is nog niet zeer goed. Ik at toch weder om de publike tafel. Tot verstraging ging ik in een plantewinkel en zocht my

Zie de afteekening van het gedenksteen.

compte gescripten uit; - ik konst ook de naam van de zaak. 103.  
Van enige mandelungen. Schied ik niets op te tekenen.  
Thans vervolgde ik enige lecturen en mijn geschied  
met gemakken. De doctus bezocht mij weder sara-  
mond om negeen ure.

Zaterdag 13 augustus. Ik was heden niet beter. Ik  
ging by den bankier, en miste nu van daer het op ik  
op het terras van den Graaf Sallon het gedenkteeken  
voor Calvin, ter gelegenheid van het eeuwfeest van  
leden jaar opgerigt. Er is over dit gedenkteeken over-  
nigheid ontstaan; het zyn nuval de ondesmetische pro-  
testanten, die men homienf maent, welke Calvin in  
eene honden; de andere kerklieden dit als een leus  
van onoverdraagbaarheid. Dit heeft te uweggelooft,  
dat de regering het versuak, om dit gedenkteeken in  
de hoofkerk op te ripden, heeft offgellagen, en even-  
wel gemeyd heeft, om het op sene openbare plaats  
op te ripden. Daarom beweent het niet vooeloopt  
op het terras van de heer Sallon. De catholiken zyn,  
nu ik hoor niet zonder inlaet en aan hun hoofd  
is een listig geestelyke.

Het huis van de heer  
S is op het hoefde der stad tegenover de porte neuve,  
die naar Couronne voert. Het uitsigt op de kerk  
is daar zeer schone. De maaye nieuwe straat  
de la Conscience loopt aan den voet van sene  
hoefde, waerop de Trille is, en vele andere schou-  
we terras van en huizen. Voor de Trille is de tuun-  
seling, die men Petit Langueboe noemt, en la  
guy de la jardin botanique.

In de maison penitentiaire berocht ik den opsig-  
ter, den Hr d'Hubert, kennet van den heer Storingen.  
Hy is vol gnet van zyn geestlyk werk, en val ver-

*[The text on this page is extremely faint and illegible due to fading and bleed-through from the reverse side. It appears to be a continuous block of text, possibly a letter or a page from a book.]*

104.  
troevenen op den gullen uitloop. In het lang was hem  
gesproken, en daar ik in 1833 het kind gezien had,  
was dit nu niet meer nabij. Hy zeide mij dat  
men bopanden met niet heel te racht te zyn; de on-  
bespinding had tot een strengheid gebracht, die  
hy by den aanvang niet zoud hebben willen insae-  
ren. In 1834 (vrij) heeft men het zwijgen ingevoerd,  
en die heeft grooten invloed. Alleen met hunne  
oprigters te met de geestelijken spreken de gewone  
ren. De afdeeling in klassen is nu van minder be-  
lang; doch de toestand der verschillende afde-  
lingen is sterker of beter, en men laat hen daan  
goed gedrag uit de een in de andere overgaan.  
De recidives worden zoo streng behandeld, dat  
de heer S. mij zeide dat hy niet geloofde dat iemand  
den toestand zo jaer. 40. de kunnen uitkonde.  
Vrij de afdeeling kunnen zij in die der criminelen  
kamen en zoo verder. De beste klasse is die der  
ameliories, en zoo mij de H. S. zeide wist men  
zeer wel te onderscheiden of de verbetering slechts  
gohinteld was. Men heeft hier voor de recidives  
niet, zoo als te Lombardie, de valstrikke afson-  
ding, doch de H. S. zeide mij dat men ze vrees  
schynlyk zoudt insaeren; en wel slechts al, een  
punt waaraan de straf uitgaat en met de  
gelegenheid, om spoedig daarvan bevrijd te wor-  
den. Ook zoudt men niet de eenzame opsluiting  
inpakten, die aan alles oprigt onttrekt, maar  
en achter ydren hebben, waardoor de oprijters  
altij de gezamenen kunnen tusschenemen.

Men konintt niet zeer veel by het stelsel van zwaargewin-  
de panoptiek, en ik konde opmerken hoe men niet het  
niet konversteek, waas my ons bezonden, in alle de zalen  
van een zonder gevein te werken. De invloed, welke  
dit heeft, is zeer groot; en, zoo my de H. d. A. vande, beklaagt  
men niet te Leuven dat niet ingesurd te hebben. Men  
kan daar overneemt in de zalen van zonder gevein te wor-  
den, doch alleen wanneer men door de gring gaant. Over-  
tuffens moet men voor die panoptiek het gehele ge-  
bouw in den vorm van een half rond maken.

Wat de intrekking betreft, zee de mij de Hr. A.  
 dat men zekere zeer nadeelen magt zijn. Men  
 had als bejndel aangenomen, om over hen die dit  
 verlangen, eens kennis van de belemmering of nauwte  
 te blyven uittegeven, en hen een bestaan te doen.  
 van Van de 280 welke in het land gemaakt zijn be-  
 vinden zich 230 in dien toestand en suldrage. Het  
 niet meer. Het verhoornen op de middelen tot  
 verbetering wat by deze man zeer groot. de groot-  
 ste misdadigheit, zoudt hy, die nu het laupste hier  
 gemaekt zijn, maardelwaert da arondt, zijn verdoening  
 verbetert, dat ik niet aarzelen zoudt hem mijn land  
 en mijn goed aan te verstrouwen, en dit zoudt eens  
 intrenting. Hy kwam dit zeer sterk voor. Hy is  
 in briefwisseling met hen die zich in andere landen  
 met dit onderwerp bezig houden. Zoo hy my zie-  
 de, zoudt nu voor de Engelsche regering de heer  
 Cranford naar America verren, even als Tanguette  
 van de Franseke en Julius voor de Pruisische des-  
 waardt gemaekt zijn. Hy brengt ook het stellet van  
 benoem en verbetering in verband met de afschaf-  
 fening van de doodstraf, die onchristelyk is, zegt hy,  
 wanneer men den nooddyge de gelegenheid nenschaf-  
 fen kan, om zich te bekeren.

Ik maakte een kleinen uitstap aan de westzyde  
 van het Meer. By Lecheron bezog ik de buitenplaats,  
 van den heer Bertolini. Zy is geheel nieuw, zoo als  
 ook de eigendar, nonvean rieke is. Hy is zonder  
 verropen van hier gegaan, en is in korten tyd, door het  
 spelen in staatpapieren, te Parys zeer ryk geworden.

Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

Het huis is een mooi klein paleis, de ontvangstaal is zeer net, de aanleg is met veel betrekking tot het gras is slecht. De opping is heerlijk. Te Pagny, een dorp ongeveer aan de afgelegen zijde gelegen, kwam de heer Sellow, op zijn landgoed La Fenêtre te de Zaken. Hij was niet daar de jacht doch zijn vrouw ontving mij in zijn naam zeer vriendelijk en verhaalde mij van de tyer der keizerin S. voor alle menschevriende inrichtingen. Ik zag er de brieven der vorsten ontrent de Societe' de la paix welke door hem 1 decemb. 1830 opgezigt is en waarover die van een koning van Pruisen een vreselievende gezindheid uitdrukte. Ik ontving een briefje over de afschaffing van de daut, straf benevens afscheffing van het landgoed en van een pyramide opzigt als gedenkteeken voor de Societe' de la paix, welke gedenkteeken ik niet volgt ook bezag. De welmenende pogingen van een graaf zijn zeer prijswaardig; jammer dat zoo mij althans tetschijnt, enige ydelheid mede daarin duurt. Het huis van La Fenêtre is eenvoudig, de tuinen zijn mooi.

Ik bezocht nog in hetzelfde dorp het landhuis van een heer Saladin, een ander rijk geslacht. Dit is een schoon gebouw, zoo mij voorthaan overeenstemmende met de stijl van goede bouwkunst, de aanleg is groot en in gaede smaak, de grasparten zijn groen, rondom zijn bloemen, en het uitzicht is heerlijk. Het gaede menschen maakt dit een genoeptje verblijf opleveren.

*[The page contains extremely faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the document. The text is arranged in approximately 25 horizontal lines across the page.]*

Verder ging ik nu naar Ternay, om de woonplaats van  
 Voltairne nog eens te bezien, haerel ik daar reeds een  
 maal geweest was. De zaal al, men inhaant en de  
 kroonkamer daaronder zijn nog in den ouden toe-  
 stand, al het overige van het huis is verandert en  
 ook thans bewoond, door een eigenaar, van ik  
 men Boudet geloten. De tebeelden in de zaal  
 komen mij niet byzonder uitgeraakt voor. Eene  
 daarvan is merkwaardig om den ouden man-  
 nel ydelheid te beelen kunnen. Zy stelt voor de  
 Apotheke de Voltairne. Men ziet goden en godin-  
 nen en de groote mannen van de verhevene  
 landen en tyden. Voltairne zeer kennelyk en gelyk-  
 kend wordts in dat geseelschap. Dinnengalleid en  
 met zyne kenmerk in de hand, door "La France"  
 vrompotteld aan Apollo. Dit tebeelding is, hoewel  
 zeyt door Voltairne besteld, en eerst nu zyns doot  
 vactard. Hoe klein en verbaaslyk. De byzonder-  
 heiden van zyne kroonkamer zyn overigens bekend  
 Een oude tuinman segeleidt de verrijgers op hem-  
 ne wandeling, byzonder in de bossen waar  
 Voltairne dagelyk, neest het moogent om 5 ure  
 nabentken en siekten. Zy had er het gorygt op  
 den skantblanc en het meer. In een  
 borch van hooge boommen was een kabinet van  
 Voltairne, waar hy zittinge, zat te werken. Toen dit  
 innel had de eigenaar een gedenkboeken voor hem oen  
 opgeftan waarop vele teekken zynes menschlikenend-  
 heid vermeld stonden. Dit is, van de tuinman zende,  
 in 1817 door de Katholiken vermeld. De opschriften heyl  
 by laten drucken en op dat blad drukt hy zelf ten de-

Op den terugweg reed ik door groot en klein  
Saconnet, welke even als Pnigny van de zwa-  
re Franfche dorpen, waan deze het beste rij-  
tevennen. Naar de Deutfche Zwitferfche dor-  
pen gelyken zy niet.

Lieve der berisaken, het regaal van Voltaine. Zulk een blad  
 heb ik ook medegebragt. Dese oude man zoft de  
 raan te zyn van den Timunan van Voltaine, en toen  
 dese stierf wat by 14 jaer oud. Hy verhaalt, zoo ik  
 hoor aan alle reizigers, een anecdote van Vol-  
 taine en Gibbon, die ik ook geloof dat niet eek is,  
 maar uit andere zamenfatteld. Kan g. schryfe  
 by toe dese negel, die zoo ik meer van een ander zyn.

Je comptais dans ce lieu voir le dieu du genre  
 L'entendone et lui parler et m'adresser en tout  
 point  
 Mais vous êtes comme Jesus Christ dans son  
 eucharistie  
 On veut boire, on veut manger, et l'on ne veut  
 rien point.

Het opschrift der kerk die over het heil staat;  
 Des eresit Voltaine, is zoo de Timunan zegg, in  
 1791 ingegedaen; het staat boven den ingang.

Die kerk dient niet meer. In 1823 is eens veel groo-  
 tere in het dorp gebouwd, naamelyk voor de katto-  
 liken; en in hetzelfde jaer is er een voor de hen  
 voornden gebouwd. De eerste zyn hier thans 1200,  
 de laatste 300 in getal.

In wandelende eene avond buiten de Poole neme  
 over Plain palais; zynf over de Apne naar de plaats  
 waar men een geheel nieuw gebouwe voor Linnale  
 zien oprijft. Dit behyft zeer groot te worden: er zyn 19  
 nuyfdes naast elkander, en er is eens groote ruimte  
 rondom zonder gebouwen. Dese plaats heet Queue  
 de l'Apne. - In wandelende vernieffens luyf de  
 Apne het daar by in de Rhone valt en verber  
 luyf dese rivier luyf. Hier zag ik vele groote-

Faint, illegible handwriting covering the page, possibly bleed-through from the reverse side.

tuinen, waarmede Geneve nuwmen waart. Men noemt  
 ook deze wandeling Le tour des jardins. Men  
 heeft daar middel van waterpaden die tuinen  
 zonder moeite steeds vernagroomd vochtigheid be-  
 zond, en daardoor zijn zy voor het buchten van  
 groenten zoo geschikt.

Op het Plain palais staat eene kerk van 1600,  
 waaraan het avond restauranten naar het veld  
 plaats hebben. Gisteren las ik daarop: Aujourd'hui l'on  
 représente la passion de notre Seigneur J. C. sui-  
 vée de la glorieuse résurrection, pièce morale  
 et tragique en cinq actes, représentée par les  
 frères Favre. Een men verdigde uit om kome-  
 te treden, entree schijnt et schikmet, en na  
 te hebben on s'attend que l'honneur de votre  
 présence." Men zoude verde by morgen zenen Gene-  
 viève de Brabant, onsmangen Joseph en Egypte.  
 De grootste schouwburg is tegenwoordig gesloten.  
 Aan de poorten heeft men hier eene groote ver-  
 botening gemaakt, namelijk dysurbane waat pe-  
 den ten zyne buiten om, zodat de waatgang  
 niet door de ruyten gastaard worden.

Ik vind in Walsh, dat de vooruitsteekende baken op  
 lange houten kanten, die beneden in de straat staan,  
 vanden verbeemen zyne; dit is niet juist; ik zie  
 er nog vele, en ik heb zelfs opgemerkt, dat aan lom-  
 mige kanten met alleen het dak op die tange nuwmit  
 springt maar eene haupste of halde verbeeping  
 met neigstort, hetgeen zeer nuwmitlyk staat.

Zondag 14 augustus. Ik maact weder een deel  
 van een morgen Paris blyven, en zoo als vryd  
 voerer arts her waerde, aan de gezondheid wyden;  
 eigentlyk aan de ongesteldheid. Ik word aan dit

*[The text on this page is extremely faint and illegible due to fading and bleed-through from the reverse side. It appears to be a continuous block of text, possibly a letter or a page from a book.]*

116  
110

Caenen in de grootste herberg, die er welligt bestaat,  
neest eenigzins gewaand, haemel ik een verloop te  
kunnen vertrekken. Want als men ongesteld is te  
vinden men zich noemens zoo goed als thout en ver,  
leest men heel zonder genot. Haemel hier 4 nec  
begrijpen zy elk met 40 tot 50 kamers, daerbo-  
ven een 5e verdieping voor bedienden, of het hui-  
lyne vol, en kamers eenhonderd zoo veel nei-  
lijkt als er vertrekken. Thout rittende verwonder  
ik my over den aenhonderden, tevelde. Als men  
reisigen te vast of van de stoomboot of post,  
vingen komt wordt ercent met een zwaare schel  
geluid; kamers reisigen met eigen tuigen, zoo  
luidt men twee maal, en komt een kaermer drie  
maal. Schryft kamers families make some  
reest van kamers in een inneren. Verlede  
jaar was hier een Engelsche prins, zoo niet  
my zegt, die de gehele eerste verdieping bewoonde.  
Zy is bepaligt met 18 personen tegen de frans  
voor elk, en hare bedienden tegen 6 frans. Kane  
versterkingen beliepen ongeveer 2000 frans draag,  
has bestemd is zoo my twerkigt, zeer genogd,  
lach daar alles van een middelpunt ontgaat  
is beafstand voor de bediening zeer groot en  
dit is een wezenlyk bekenaar. Veel malen daag  
wordt met verschillende klokken geluid om maal  
tyden van te handigen: om 8 ure ontblyt naar  
de tweede bedienden,  $\frac{1}{2}$  9 uur die van het hui-  
11 uur bejanner a la famschelle voor de reisigen,  
1 uur middageten; - 4 ure de voor den  
waand en de bedienden; - 5 ure kullade

x de la Justicia.

116  
111.  
middageten namt de gasten; - 6 une khae van  
de bedienden; - 4 une derde middageten van  
de gasten; 8 une vromdelen van de bedien-  
den. Er zyn een en den tyden, op den dag, dat  
men niet haast.

In eene der kerken hoorde ik een gedeelte van eene  
preek over de nederlyking van Jesus. De redenaar  
kennde my niet voor zeer welspreekend te zyn, even-  
wel afschoven had de nederlyking van Jesus, waaraan de  
vele teehoorders. In de hoofdkerk was geen plaats  
en ik konde er dus te later komen. Het gesantschap  
van Henri de Rohan is in de amentaling slacht van  
my beschadigt geworden; men hoort het niet meer over  
deker. Het is niet teken. Zyne naam is ook ten bespre-  
denk van de kerkte zyft is verpant eenig tyden van zyn  
van Taverne. Deze kerk is gedeeltelyk zeer oud  
en zwaer gebouwd, sommige gedeelten zyn duerke my,  
zeer teken en mettenandig b. v. kapitelen van allen  
hande soort. Het voerportaal met twee corinthe-  
sche zuilen past niet by de middelening kerk, doch  
is op zinschep wel teken. De kerk staat in het hooge,  
meestbekende gedeelte der stad, zoo dat men er niet  
goed ziet. De koster weet my den graffsteen van een  
der bishoppen, die schaarskeker geweest is. Het plege  
te gevoorte te zyn dat jaarlyk de schaarskeker met  
eene plegtigheid de gebachten van een bishop kennde  
kenne, en die gevoorte had na de beproefing vanity,  
druid tot een de Franke amentaling; zoo dat de  
koster zeide, dat by 40 jaar gebouwd, die plegtigheid nog zo  
men had.

117  
In zyn in de Societe de lecture, welke hier zeer goed inge-  
nigt is, neder eene groote bibliotheek derer, en waaraan is  
van alle belangrijke tydschriften; de bankier Louis Pictet

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the document. The text is too light to transcribe accurately.]*

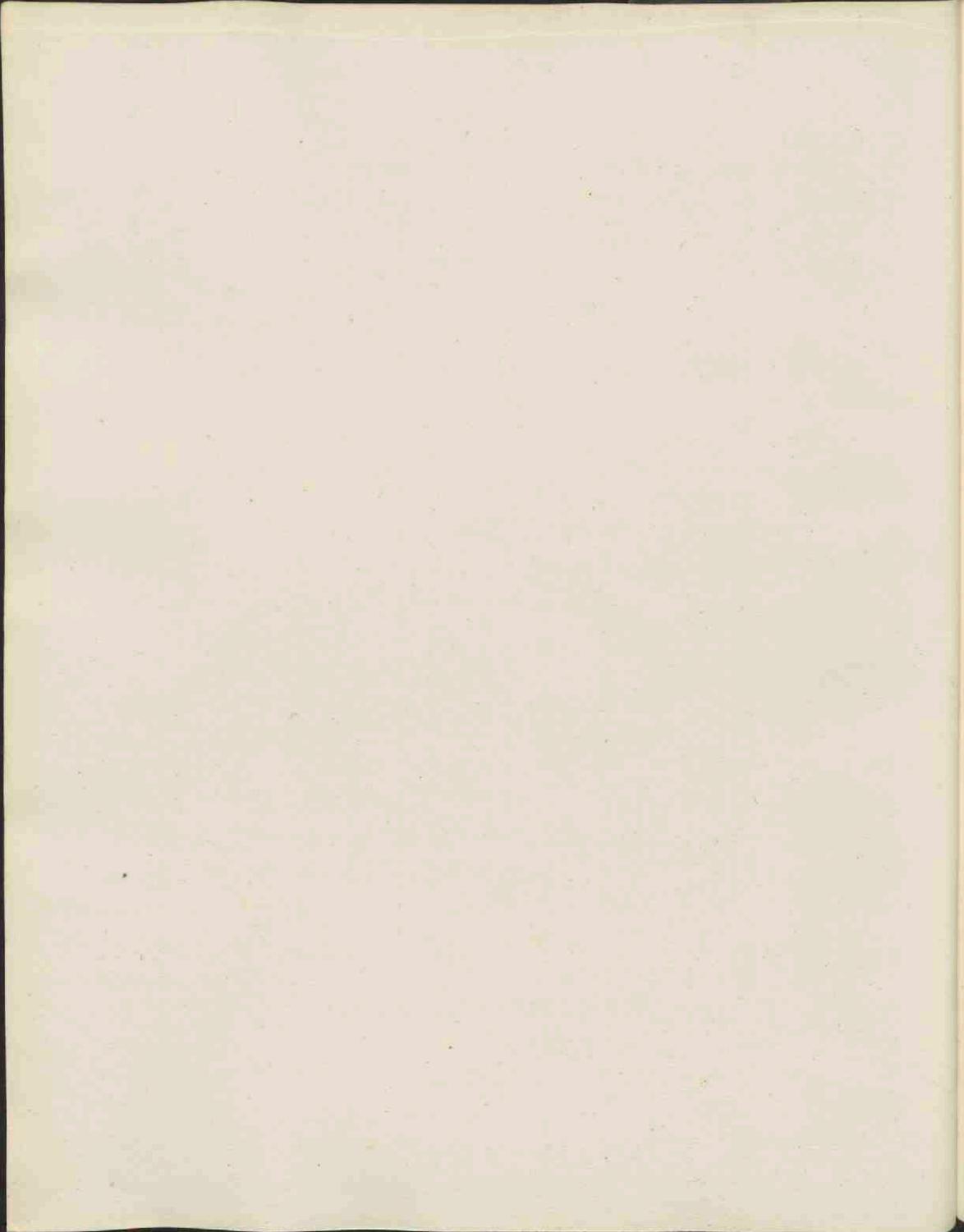
114  
112

was een goed geneesde my daer in te warden. De laatste  
byzondereheden van den rampzaligen Staat waaren  
zich spangse bevinden.

Derom avond deed ik een wandeling over de wallen en  
kusten de stad, doch een zwaar onweer noodte  
my en de vele wandelaars, om overhaast naar huis te  
keren.

Maandag 15 augustus. Het gief my gelukkig he-  
den, want later, was dat ik maad, vette, om mygen  
myge veel moest te zetten. Ik wraef o'velden  
naar Holland en nam myne plaats op den post,  
waagen naar Sallouche.

Hierwel ik nu lang in Geneve gelezen bin, heeft  
myne ongesteldheid my verhinderd kennissen te  
maken, en daarom blyf niet gouwe nog langer.  
Eenkele bezoken wilde ik nog maken. Ik gief  
by den heer Buspat, prokurator, kennet van den  
heer Ducloux, die my van hem had aangevalen. My  
ontving my vriendelyk, doch had vele bezigheden  
met het onderzoek van keusheelingen, zoo dat ik  
niet lang met hem kon te spreken. De heer  
Decandolle fils is een kennet van den heer Bern-  
baum; dit gaf my aanderling om hem te bezoe-  
ken. Ik vond hem zeer vriendelyk en haerwel zyn  
vak plantkunde is, is al myn zyn gesprok zeer be-  
langryk. Wy spraken over Zwitserland en Geneve;  
over de meesgelykheid welke naar een deelmatig  
algemeen bestaan in het federatief geheel gele-  
gen is. Dit is echter geheel aegen aan het land,  
en de verwillende kant ont zyn alleen op die  
voorwaarde leden van den Staat, dat zy in de  
meeste punten, die niet de verbedryng aasland,

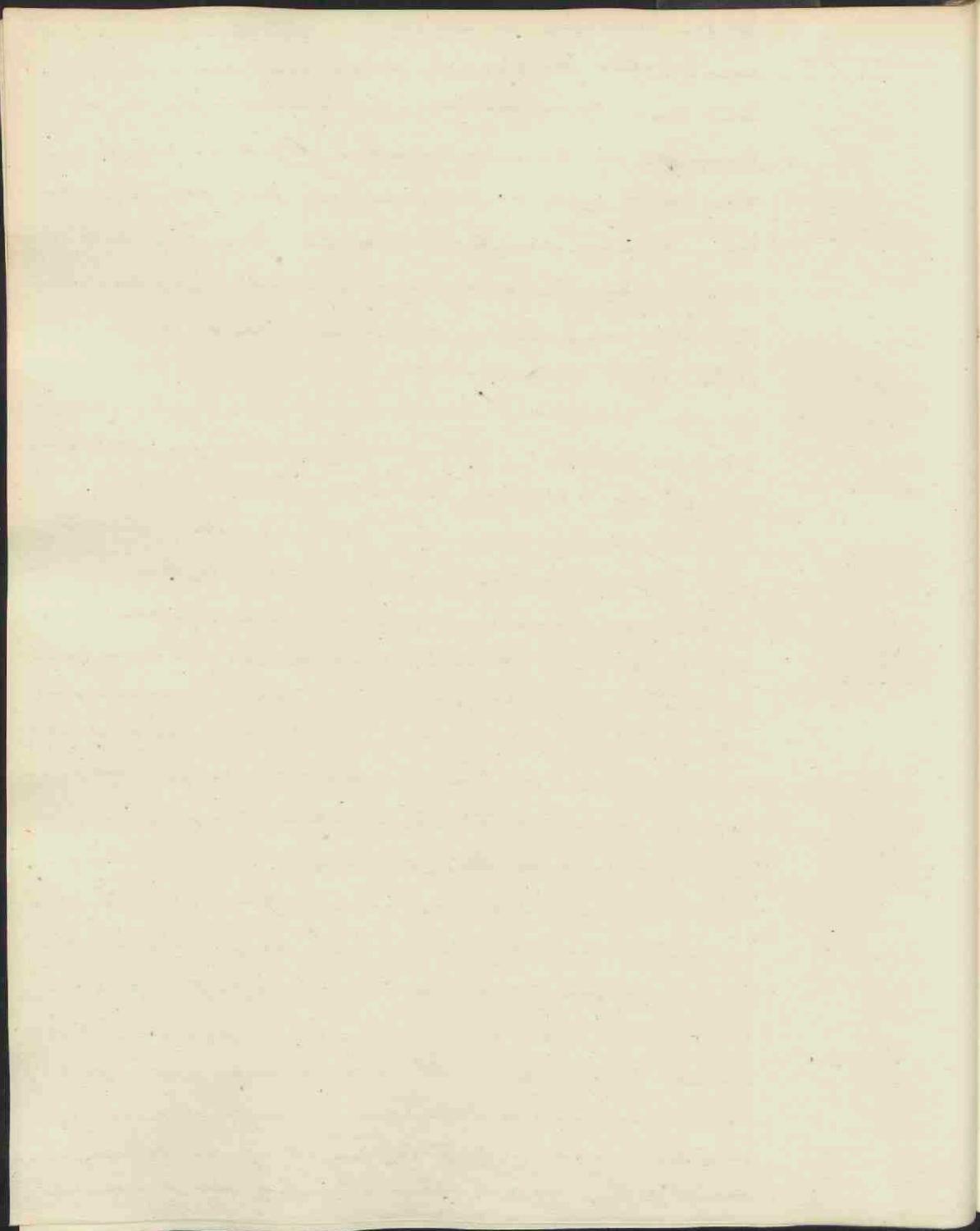


betreffen, door geene meanderheid van stemmen,  
 het groot ook gebonden zijn. Dit maakt dat  
 b.v. de Tagsatzung geen zelykvoornige maat  
 kan innemen. In zulke gevallen maken de  
 kantons die het een zijn, een concordant  
 voor hen. Twee kantons zijn zelyf weder af-  
 vanderlyke federaties: Graubundenland en  
 Valais, het eerste is in "Bunden" verdeeld, en  
 het tweede is elke gemeente eigentlyk een kleine  
 staat, en moet in hetgeen de kantonsregering  
 besluit toestemmen, en is voor de meeste onder-  
 werpen aan geene meanderheid gebonden. Men  
 heeft in de laatste jaren de constituties afge-  
 maan meer democratisch gemaakt; doch alleen  
 in zoo verre, dat het recht om te verkiezen uitge-  
 breid is; maar steeds met behoud van het  
 stelsel van vertegenwoordiging. Dit maakt  
 een onderscheidende karaktertrek uit, waan  
 daar deze nieuwe regeringsvormen verschillen  
 van die der kleine kantons. In deze verkiest  
 niet het volk de wetgever maar oefent de  
 wetgevende magt zelyf uit. De historie eeren  
 kantons leert, dat door alle verbeteringen by-  
 na onmogelyk zijn. Men kan niet behoorlyk  
 raadplegen, en men besluit nooit reglementari-  
 die volksverzamelingen. Dit bestaat in Uri,  
 Schwyz, Unterwalden, Appenzel. In Zug  
 wendt men thans pogingen aan om een stelsel  
 van vertegenwoordiging in te voeren, doch dit

Faint, illegible handwriting covering the page, likely bleed-through from the reverse side.

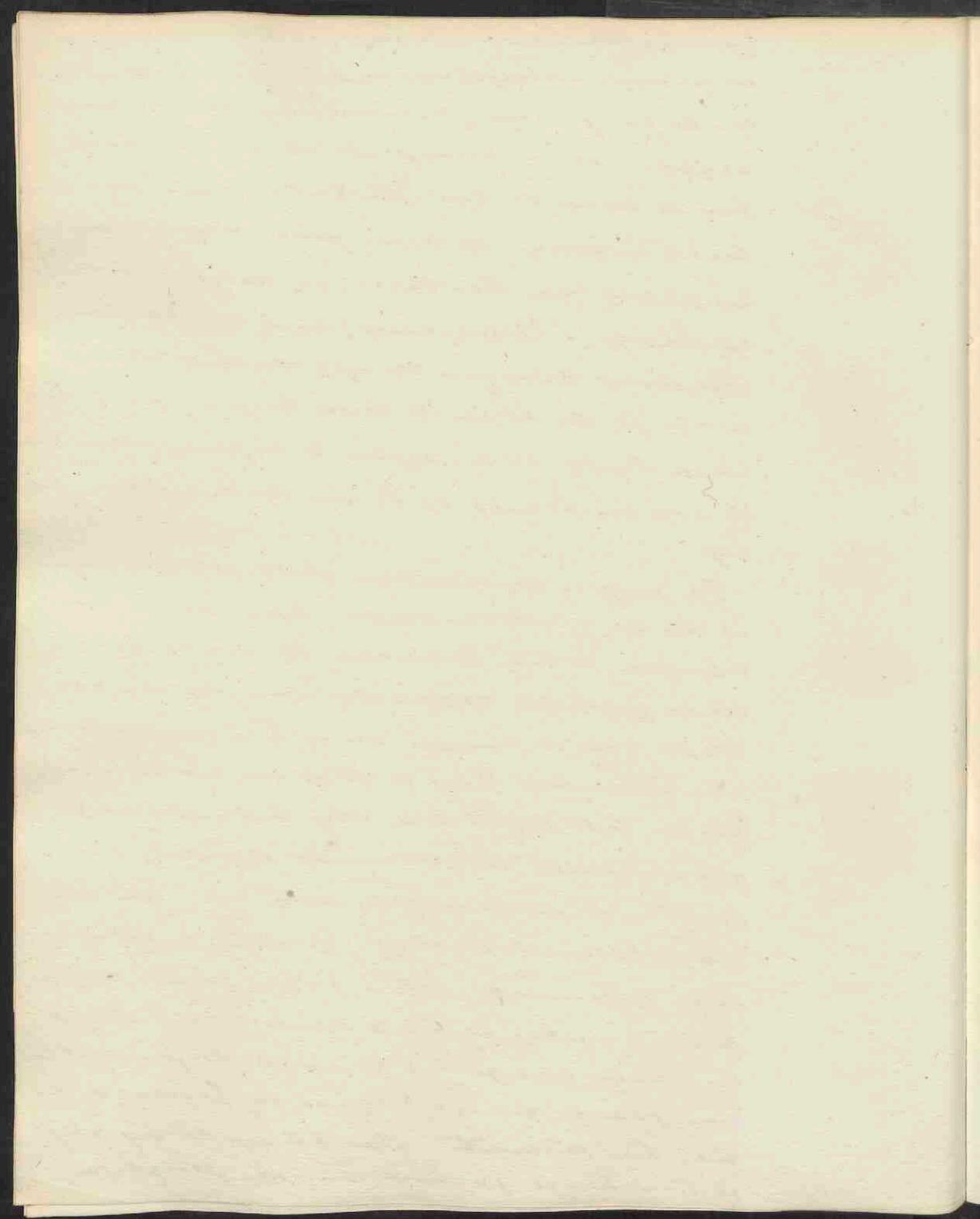
114  
is ten uiterste onmogelyk. In Genève was be-  
paald dat de Groute raad, met een meerder-  
heid van twee derden veranderingen in de  
grondwet konde maken. Op deze wyze zijn  
dan ook vele veranderingen tot stand gebr-  
men, byzonder sedert 1830. Zoo zijn o. v. de  
lezen van het intraneend bestuur (Conseil  
d'état) niet meer voor hem lezen blyvend.  
Men heeft door aan een wensch van het volk  
op deze punten toe te geven, alle onoverwinnelyk  
voorgekomen. Ik heb my een constitutie  
met de veranderingen aangeschaft.

Ik heb ook aan het gebouw der Academie  
nieuwe een programma van de lessen. Daar  
in komen exemplen van veranderingen, want  
men heeft een meening wat op het onderwijs in  
gevaerd, welke onder anderen een Conseil su-  
prême de l'instruction publique daartoe stelt,  
en byzonder de gezelligheid van het opvoer-  
tenze verhoogd. Dient zijn byzondere ma-  
ten omtrent de hooge school, het college,  
en het lager onderwijs gemaakt. Voor het ho-  
ger onderwijs is een uitbreiding aan de Academie  
daniel gegeven, waardoor de professoren talryk  
ker zullen worden, en zijn de vacatures veel  
korter gemaakt. Ik heb verzoekt, gevraagd my  
die wetten aan te schaffen. Het het onderwijs  
van politieke wetenschappen heeft niet vroeger  
bezig gehouden de heer Prevot, die het inder



van Spaltheus verward heeft, en die ook wysgeerte  
 en natuurwetenschappen bekendheid heeft; Thans  
 een 80 jarig man; evenwel nog steeds werk-  
 zaam. Thans draagt de staatskassier,  
 konde voor de heer Charbulier, zoon van den  
 boekhandelaar, te voren groot aanklager van  
 het stelsel van Bentham, en uitgever van een  
 tijdschrift „L'Utilitaire; doch, zoo ik hoor  
 compaint daarvan terug gekomen. Ik heb  
 verlangt, die heeren te leeren kennen; doch zij  
 waren buiten en het begon te regenen; Zoo dat  
 ik van een bezoek op hunne landerijblyven af-  
 zag.

Ik ging in de openbare bibliotheek, waar  
 ik nu de rector aanklaag, byzonder de hand-  
 schriften te zien bekwaam. Ik verhoef eene  
 kleine gedrukte opgave daarvan, die mij ont-  
 laat van de moeite, om er hier aantekening  
 van te houden. Er is in 1834 een wetenschap-  
 pelyken Catalogus van deze bibliotheek ge-  
 drukt, welke sedert wordt bygewerkten en  
 die zeer bruikbaar schijnt te zyn. Den heer  
 bibliothecaris Brodetti, die deze Catalogus  
 heeft opgemaakt, heb ik gezien, maar niet ge-  
 spoken, omdat hy het te druk had. Ik zag  
 op niemant met groot gemogen de portretten  
 van groote mannen, byzonder Genereel, die  
 men hier bemerkt. Het bewondering gaf  
 ik het schoone portret van den zempdigen



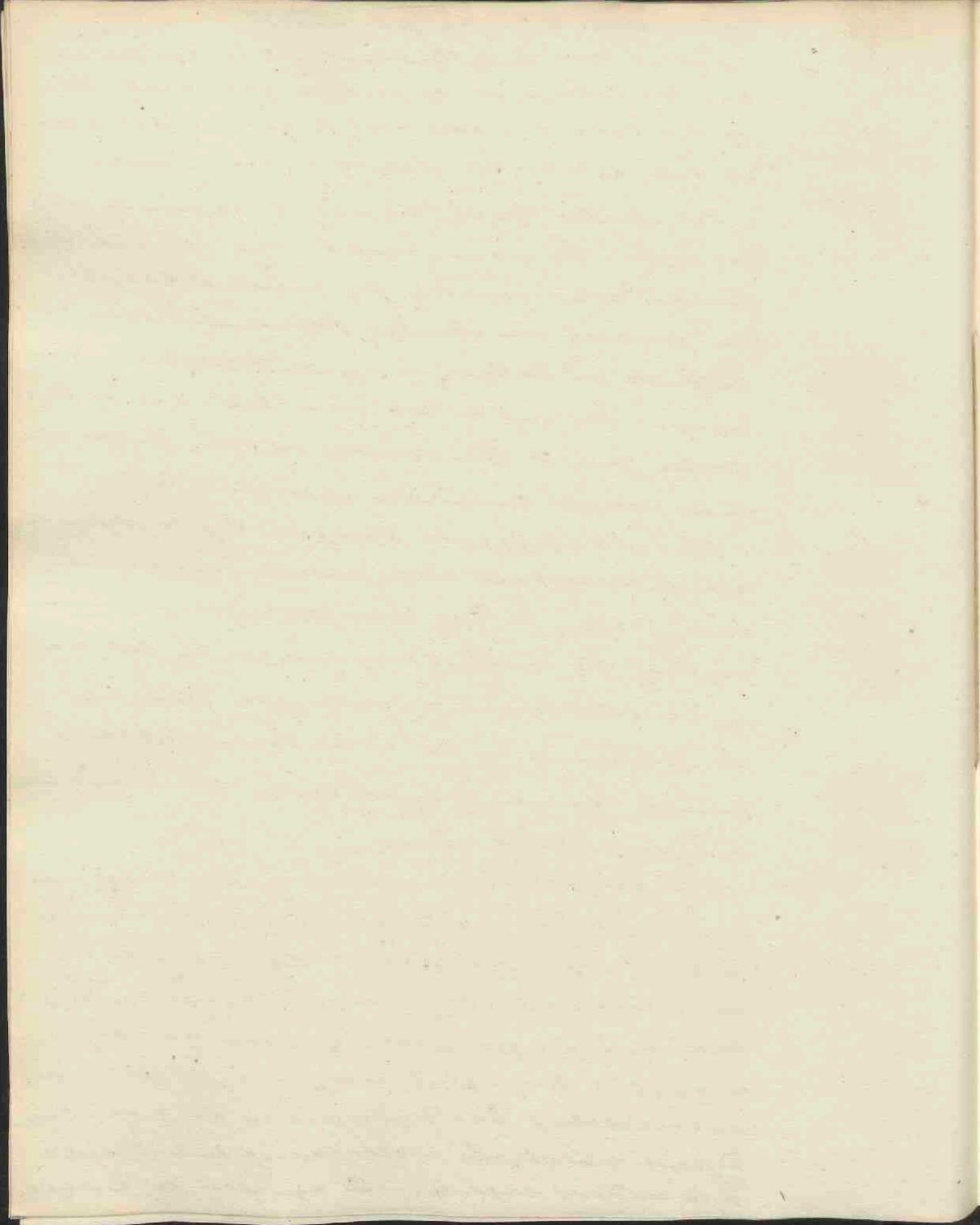
Calvin door Titiaan. geschilderd.

Levert 1702 is de Bibliothek in het lokaal van het College en op nieuw georssend. Thans is dit lokaal weder neel te klein. Het is voornamelijk door geschenken dat zy is kasgenomen.

Het Musée Rabbé beruht ik op nieuw met genaagew. Er waren vertcheidene stukken bygekommen, maarran my het meest bekaaft een portret van Michel Servantus door V. Calquere en Calvin op zyn doofbed door Horning. Te zay er ook voor het eerst de beelden van V. Broustetten, en van Ballot die voor eenige maanden gestorven is.

In het voorbygaan lozay ik zay eent den weg teluop inwaardoor eenen zonder trap naar boven gaat. Te zay aan een uigang eenen richting die ik elders nog niet gezien heb, namelijk een denaarplant, waar gevonden thantel, maars zy die te verlopen hebben ze kunnen komen terugvragen. Dit komt my zeer daelmatig voor.

Aan tafel zat ik naast een Dintiker met name Tueber, welke eenige jaren koopman in Antwerpen geweest is. Hy verhaalde my van Sint-Domingo, waar hy 10 jaren geleefd heeft. Zyne berispen waren niet zeer gunstlyk, vooral is de luiheid zeer groot, en staat de ontwikkeling van mynerheid in den weg. Boyer heeft volstrekt onwilligheid en kan ook niet anders zeggen. Er zyn eenige Europe.



teke handellinkuren, die vry gaede waren daer. en  
 ook daer de regering zeer op prijs gesteld wor-  
 den. Eene groote onaanfengenaembheid is daar,  
 dat men er geene gaede bedriender. Under kon-  
 nly reys, reide hy my, had een knecht die hem  
 bestal, dien hy betrapt had, dat valuke slaen.  
 tees der geedkist had, jaen. lang behouwen,  
 omdat hy goed bedriende en andere even slach-  
 waren en ook die gaede eijenschap niet berubte.  
 Hy verhaalde my van een kok, die en vromtenschap  
 twyf gezondde zynde, denzelfden dag in affi-  
 ciersuniform van zyn heer keuen verenschap  
 vragent.

In Noord America wal hy ook  
 langem tyd gewest, hy sprak er veel gaed,  
 van, doch reide, dat hetgeen Mrs Inulope  
 ontrent de anbeschaaftheid geschreeuen  
 heeft niet overdoeren is. De herbergen in  
 Baltimore en New York zyn nu groeter  
 dan het Hotel des Berguet. Behaluen keede-  
 ren en wyne is er alles goed koopere dan in  
 Europa.

Hy deed nog eene wandeling en zag nu keer  
 duidelyk den Mont Salene, den hyle en de  
 Montagne des Voirant, en daarachter den  
 Mont blanc.

Weren avond berocht ik den heer Graen  
 van Printreer, die ik vernomen had, dat  
 hier aanfokomen was; met genaegen leerde

X. Bonneville is een onbedruisend stadje, en Cluse,  
waarin wy verbleeften door kwamen, is nog kleiner  
en lichter. Wy waren hier in de Savoyische provincie  
Francigny.

De onweersdorst der laatste dagen had ons  
op sommige plaatsen veel vernield; zelfs  
de weg was met sneeuwen en slijk, die van  
de hooft bergen waren afgestroomd, over-  
dekt geworden.

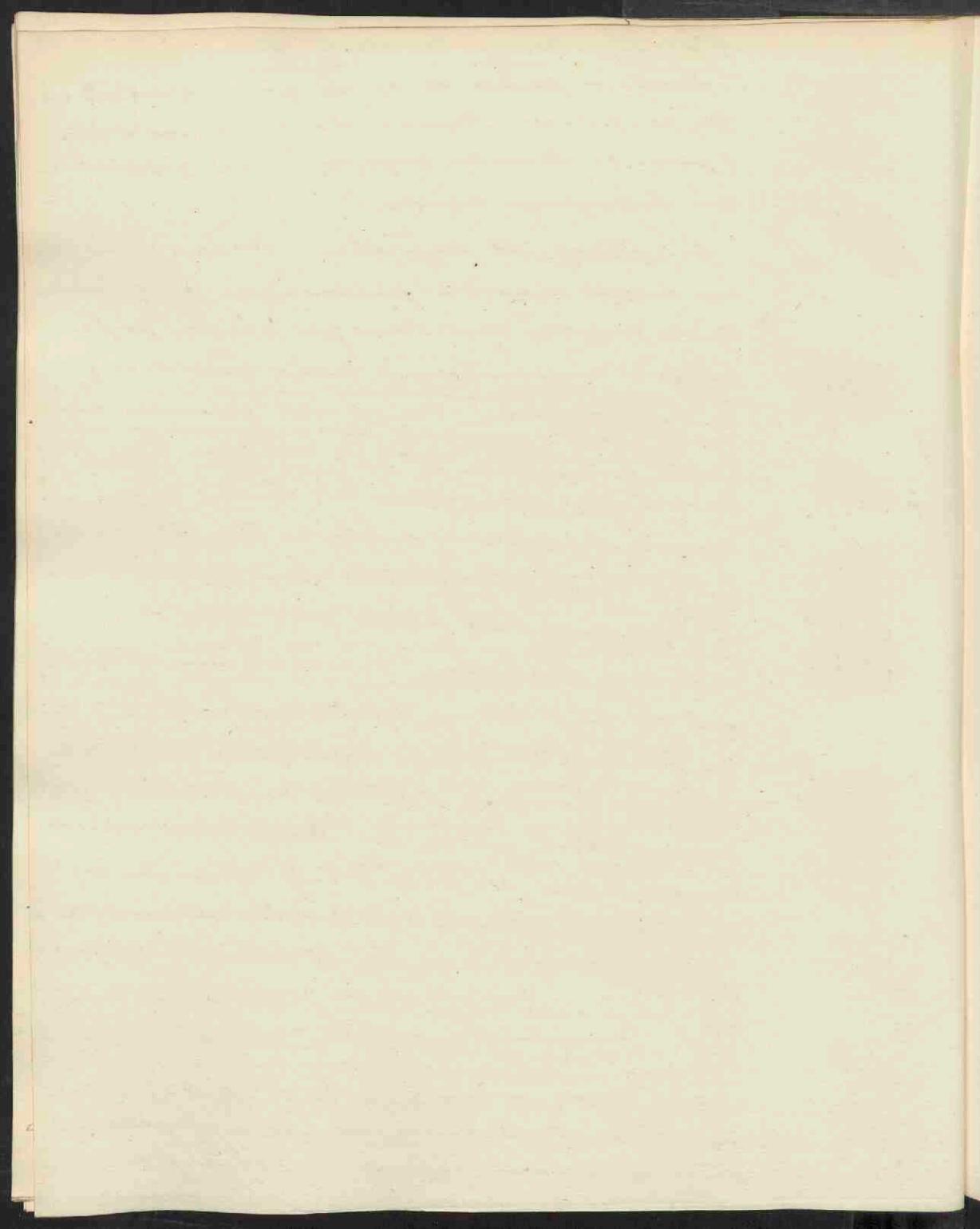
Onder de reizgenoten was een Capuciner,  
met wien ik nu al veel gepraat heb. Hy  
was zeer dertig, levensdig, en blyfsamer  
de vriend en bewonderaar der deugd.

De groet van Balme links van den weg, een uur  
voorby Cluse, konden wy niet bereiken. Men  
weet ons den ingang, en voor het volghet is wy niet  
om het leve verijgt dat men van daar op de val-  
lei heeft, dan om haastelike marktaardij.  
Zeer gaad waren wy de waterval van Arpenas, die  
links van een kale rotsen komt.

ik den en geleerden Landsman kennen.

Daarmee pakte ik op, en nam afscheid van den geneesheer Praxos, die my dezer zegen s'avonds bezocht heeft, en 'wien gesprekken zeer belangrijk waren.

Dinsdag 16 Augustus. Dezen morgen om 6 ure met de postwagen vertrokken. Op de grenzen van Savoyen werden papieren en koffers naauwkeurig maar met beleefdheid onderzocht. Om 10 ure kwamen wy te Bonneville, waar ik met een heer Van Kaathoven, geneesheer uit Leiden, en een Noord-Americaan ontbeet. Wy bleven er tot 12 ure. \* De weg werd meer en meer fcher en belangrijk. † De vallei van Nagland bleef veel my byzonder. Van de Byronische heuvelen, ook de kleine watervallen die wy zagen, behoeft ik geene byzondere aantekening te houden. Dit alles vind ik naauwkeurig beschreven in het Itinéraire van de heeren Pictet. ‡ Om 4 ure kwamen wy te Sallanche, van waar het te laat was nog naar Chamouni te reizen. Wy deden nog eene wandeling door het treurige veld, in de schoone vallei der Arve, maar kale rotsen met keerlyk groene velden en bosjesken afwisselden. Wy dronken vervolgens zamen thee, en ik schreef myn

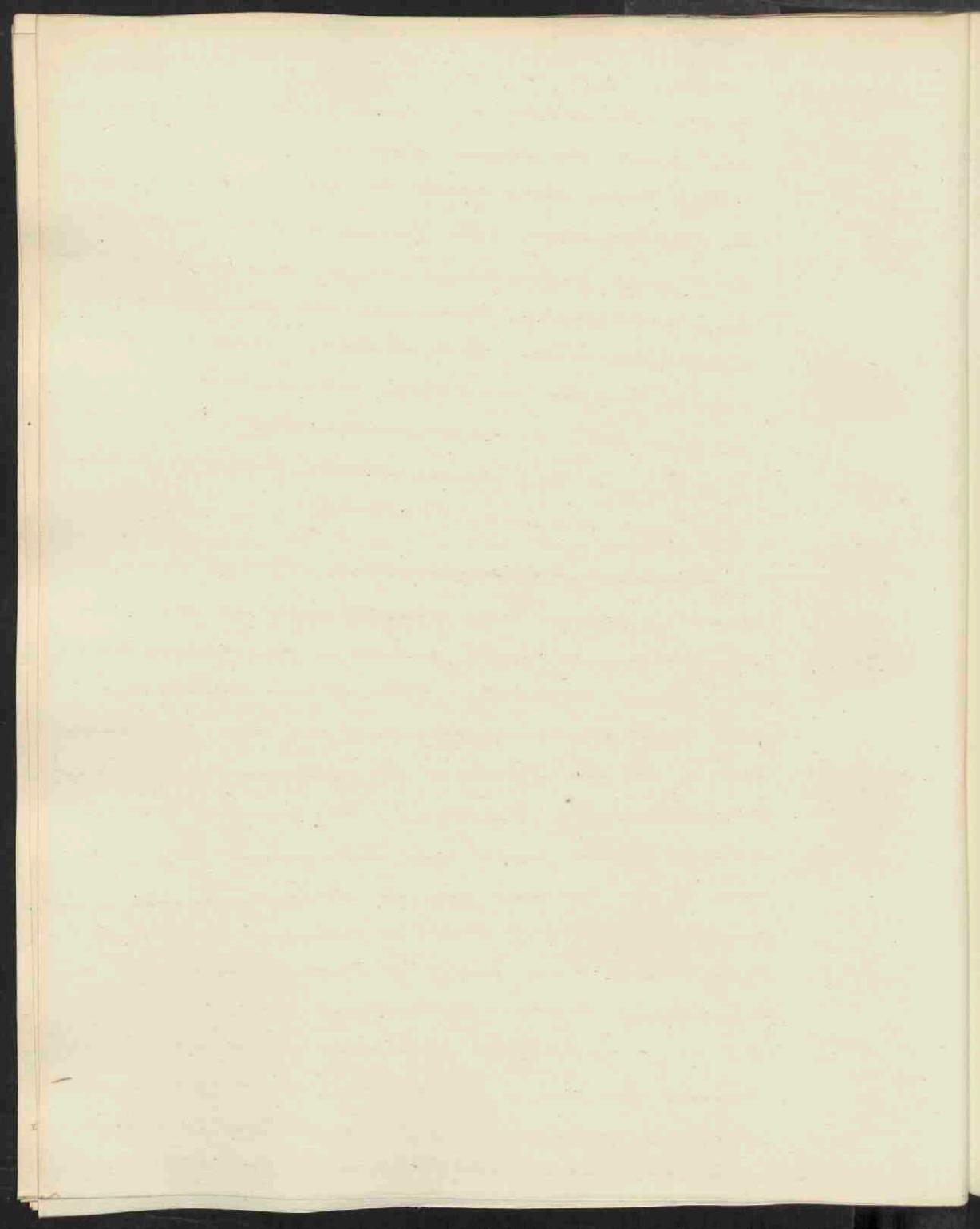


Men leeft met de herberg een heerlijk gezigt op den Montblanc; doch geheel vry naar welken werd by deren avond niet.

Wij zagen hier reeds eenige cinctief en nelle knopgerewellen. In Genève is deze ongesteldheid niet meer aanwezig; maar toch ziet men zeldzaam vrouwen, die een schoone, welgevormde, hals hebben. Ook moet men nog dikwijls middelen aanwenden, om de zinfels van knopgerewellen tegen te gaan. En dikwijls zijn die middelen naar de gezondheid zeer nadeelig (iädiem).

Woensdag 14 augustus. Toen ik deren morgen naar vooft mijn naasten opende stond de Montblanc in volle pracht in den helder blauwen hemel voor mij. Om 6 ure vertrok ik met myne twee reisgenooten, den heer v. Krauth van en den heer Samuel Wigglesworth een jong geneesheer uit Bathow. De morgen was zeer schoon, al het groen wat bedaarnd. Wij reden aan de linkerzijde naar de Arve en kassien in ontwaapentje (ohar de coté) de schoone l'otéau de Pafay steeds naar ont. Zy bestaat uit eene zeer tweelaanig begraende helling van den berg die hoog opklimt en waar de hinnen zich tofsiken het groen vertonen. Daarboven staat een kale rotte van den Mont Blanc uit.

Van de andere zijde der rivier droopten wij de



maternal van Chede, die niet om zyne grootheid,  
 maar om de heerlijkheid en het lieve landschap, dat  
 er rondom is, opmerking verdient. Het water  
 komt uit een kloof in de rotsen, verdaelt zich  
 in tweeën en komt lager weder bijeen. Wy bezagen  
 toen op verschillende standpunten en plaatsen  
 op het in de nabijheid, waar wy den schoonsten en  
 schoonsten in het waterstof zagew. Verder op  
 klimmende kwamen wy aan het kleme meer  
 van Chede, dat, zeer onbeduidend wat zyn omtrek  
 betreft, opmerkelijk is om de helderheid van het  
 water waarom men den "Houbblanc" droppje,  
 kantziet niet. Het weder begunstigde ons om  
 die weder te nemen. De inwoners zenden ons  
 dat het droppje en het meestje niet Chede maar  
 Jomp heten.

De weg gaat vervolgens over den afval van  
 een berg, welke in 1781 heeft plaats gehad, en  
 een "Kraanpje", dat door dat waerde heen  
 der rotsen loopt, en "Kant" van genoemd  
 wordt. In het dorp Servas pleisterden  
 wy by Joseph Marie Dufchamp die te gelyk een  
 bergier en natuuronderzoeker is. Hy heeft een  
 Cabinet d'histoire naturelle waar men met  
 zeer goed koop allerlei voorwerpen kan aan-  
 schaffen. De weg wandt nu op een plaatzen steg,  
 men moet ont rechts op de hoogte de ruïne  
 van het kasteel van Saint Michel. De door-  
 gang zield wy en het dat wy op een links  
 om keeden en de ruïne Nollai van Chede.

*Fisher's Min. p. 92.*

121.  
manne voor ont hebben. Wy kwamen om 12  
ure in het dorp Prilune aan en vanden in de  
herberg l'Ursou gaet ontkaal.

Na ontbeten te hebben wandelden wy naar  
den glacier des Baffons, den schoonsten beser nal-  
te. Men stelt zich voor zeer naby te zyn als men  
nog een half uur moet opklimmen; maar  
dan verwantert men zich ook over de grootte  
en de schoonheid der yspyramiden, waaraan  
men zich in de laatste yee denkbeeld kan  
maken. Het is een heerlijk schouwspel. Wat hoog  
ziet het ys meer zelyk halwel menigvuldig ge-  
sheid, en daar zyn wy er over gegaan; Zoo  
dat wy aan de rookerye van het ysveld wa-  
ren afgedaald zyn.

Wy gingen daarna nog naar de Source de  
l'Arveiron. Die wat nu minder schoon dan  
ik ze vroeger gezien had, dewyl het gemaal van  
ys, waarent de stroom kwam, ingestart is, en  
het water nu vander gemaal onder uit den gla-  
cier komt. Evenwel is het der moeite waard  
dit waelt fontein van ys en verbroyde rotzen  
te zien.

Donderdag 18 augustus. Degen morgen maakt  
ten wy een uitstap naar den Breven, een berg aan  
de oerye van den Hautblanc en door de vallei  
van Chamouni daarvan afgescheiden. Zy maakt  
het hoogste punt uit van een rei van spitse rotzen,  
die men aiguilles noemt. Tegen 8 ure  
zyn wy uitgegaan. In vier en twee uren bereikten  
wy met muildiveren de hoogte Plampna genaamt.

X Van de Spigelle du Noine.

waar een herderswoning is, die de reizigers tot  
 schuilplaats kan dienen. Van daar moesten wy  
 te voet gaande langs Hyle paden, en by de "ronde"  
 "kammele" Chamonee tegen de rots op. Naar 12 ure  
 waren wy op den top. Hier vanden wy onze  
 maecte mijn beland. Wy zagen den Montblanc  
 met alle de nevensbergen, den langgen rei van rotsen  
 met de hoepstakke vanden in den helder blaauw  
 waer hemel. Aan den voet bezat bergen voor  
 ons lag de vallei van Chamouni met hare  
 dorpen en groene velden en de glaciars die daarvan  
 af dalen, en die wy nu konden zien dat alle van  
 den Montblanc als gemeenschappelyken oorsprong  
 voort komen. Door middel van des panosee  
 ma konden wy elk punt herkennen. Overge-  
 telde niet de indruk dien het geheel naar dit weste  
 van tonaal der hoogste bergen van Europa maakte.  
 Door de verhevenheid van het standpunt de  
 merkt men veel beter dan elders hoe zeer de Mont  
 blanc boven alle andere bergen uitsteekt. Hely  
 het hoogste punt op den Boenen is een meeste dat  
 zoo men ons reise, zeer diep is. In de rotsen te  
 ymover ont hoorden wy nu en dan een gesand  
 coningant als den donder. Dit werd veroorzaakt  
 door steenen of ysblokken, die losgeraakt naar de  
 velden vielen. Eens viel een aanmerkelyk stuk  
 rots<sup>x</sup> en daarnav ging een wolk van stof op, die  
 wel een half-uur zichtbaar bleef. Om een uur  
 begonnen wy weder af te klimmen en wy vonden  
 nu den schoorsteen veel minder moeyelyk dan by  
 het opklimmen. Het vande veel eger wy langs die  
 Hyle rots op of af te klimmen, in dien er een af.

Pictet 81

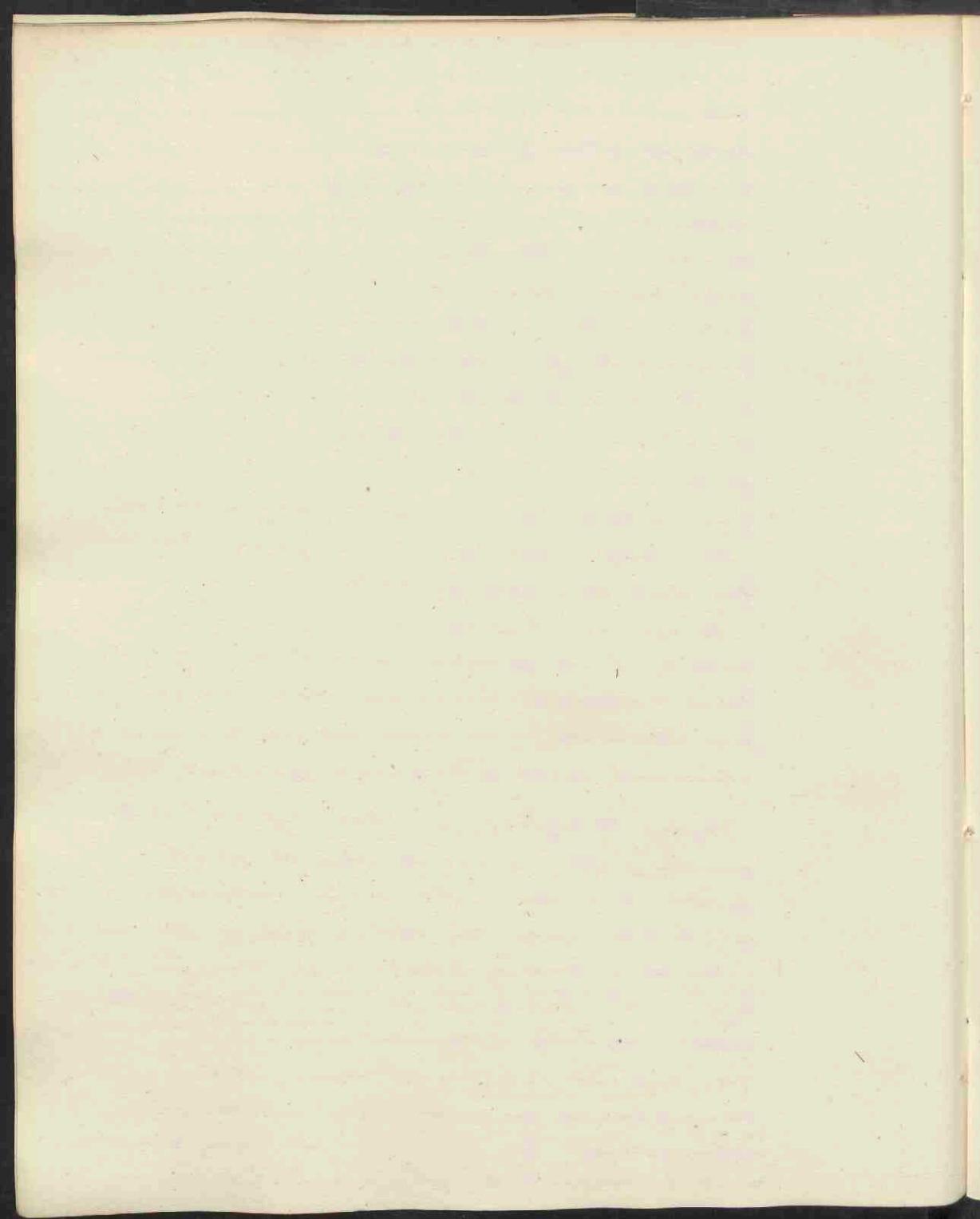
Men is lozig hie come harbor te bannan, wecke bit  
pavillon zal veruangen en waer men ook zal kunnen  
overnachten.

graand onderswal, both de hoogte is Slechts 40 of 50 voet  
 en daarom is vlakke graand. De paden 4 en 5  
 vele plaatsen stye locht niet genaastlyk; op een  
 paar plaatsen gingen wy weg over het 45. Men  
 moest oud een punt, waer wy langs een land  
 rechten wand meer dan 2000 voet naar beneden  
 kanden sien. Wy lagen ont noveran, om van  
 gelyk schaan genijft te kunnen genieten. Om  
 half 3 waeren wy weder aan de Pluampnae, van  
 waer wy langs andere paden, meer door bosch  
 en daardoor in de schaduw, afdaalden. Wy  
 maachten om de stuyte byna geen gebruik van  
 de muildieren, die toch met grote vastheid en  
 voorzigtigheid het smaclyk pad betraden.

Om half 5 waeren wy terug en aten wel  
 ope aan de publieke tafel.

Er zyn hier larende gemen te sien. Wy zyn  
 ook herhaaldt geweest in de Cabinets 9' hit  
 tains naturelle, waer men naar zeer geringen  
 prijs allerehande nooveren met het mineraal en  
 plantenyk, metenschappelyk gaardend koop kan.

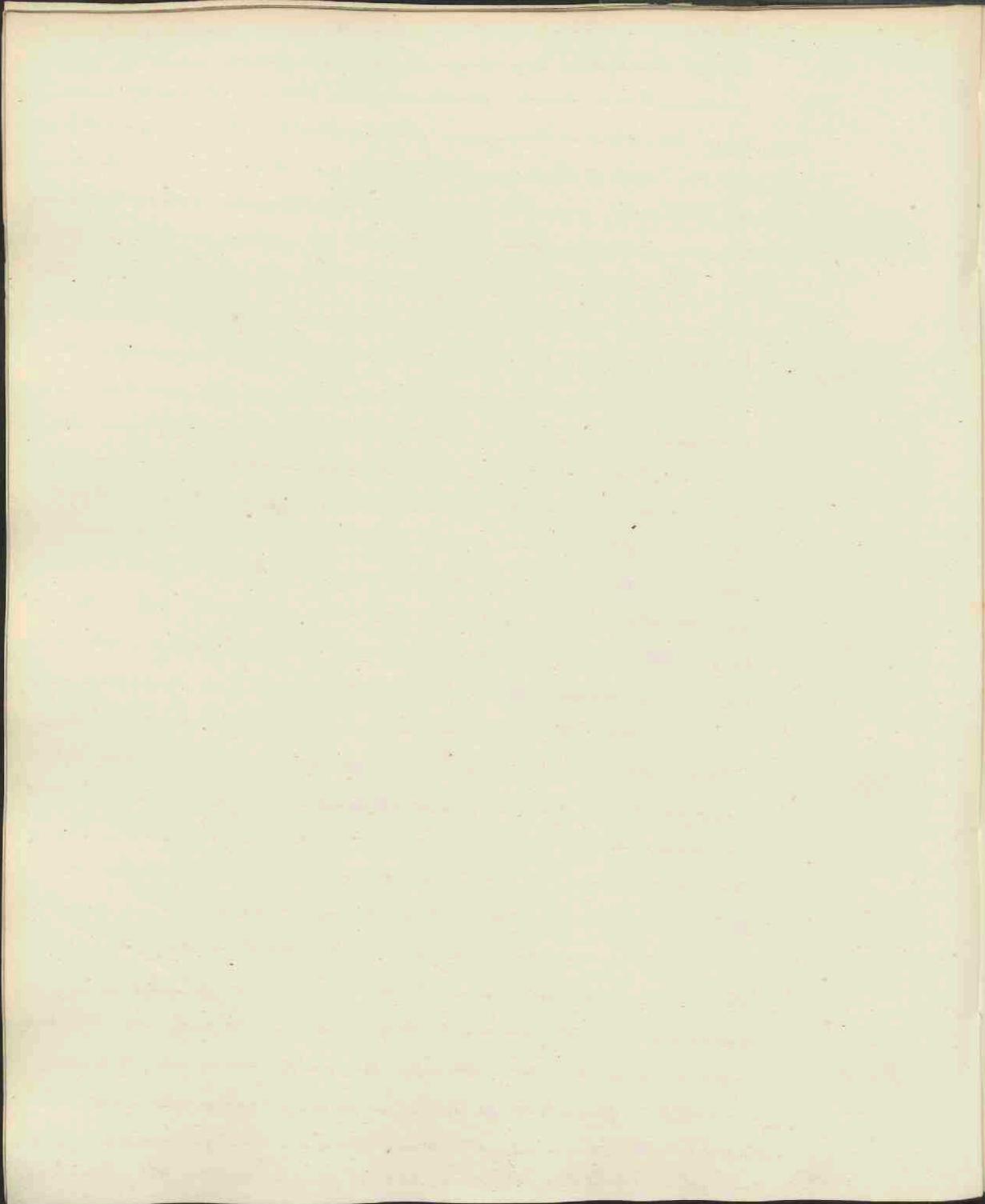
Wydag 19 augustus. Dese dag was bestemd,  
 om een uitstap naar de Mer de glace en den  
 jardin te maken. Om 6 ure vertrokken wy op  
 muildieren naar den Montanvert. Het schone  
 weder veranderde, er kwam wavel, regen, en het werd  
 zeer hard. Om 8 ure kwamen wy aan het Pa  
 villon van Felix Desportes, waer zich een groot ge  
 zelschap, uit vele landen byeengekomen, om het  
 vuer te haare en verkwikken met het wien er te  
 bekomen was. Wy bleven hier tot tegen 10 ure, toen  
 wy 7 het weder beter, en wy onderwamen onzen



vloedeneen kragt. Wy hadden twee jisten, en by ons  
 raegde zich nog een jonge Portugees Lopez de  
 Cuhna. Op den Montannet berisot men zich  
 boven links naby den Glacier des Bois, den groot-  
 sten der valle van Chamonni. Boven den glacier  
 vrompt aan wat men noemt de her de Glace,  
 en op deze see kan men eenige men gaan. Wy  
 gingen aanvangs ter zyde van het ys over een rry  
 gaad pad, doch dit viel spoedig op, en laen maekten  
 wy langs de schuinich afloopende rotten gaan,  
 waar slechts hier en daar uitstekende punten  
 of ongelijkheden de gelopenheid gaven, om de vuc-  
 ten te plaatsen, en somtyds zick met de hand vast  
 te houden. Dit was te meer schrikbarend, omdat  
 wy een grante diepte beneden ons zagden, en een  
 misstap ontwyffelbaar het leven maekt kosten  
 Er waren twee zulke plaatsen, die wy voorby  
 maekten gaan; men noemt ze Les Ponts. Men  
 klommen wy af en kwamen op het ys veld. Dit  
 was zeer beloupryk maar niet zonder kerwaar-  
 den met wierkelijck als een see, steeds ongelijk,  
 met smalle ruggen van ys, waarop men zich  
 moedelyc konde staande houden, en menigmalige  
 scheuren, welke wy vermeden of oversprongen  
 moesten terwyl men er diep inszag. Onze jisten  
 waren ten intochte opmerckbaer en wy bewon-  
 deren hune schwaamheid, om zich staande te  
 houden en ons schulpraam te gyn. Het is niet  
 geraden langzaam en onrychtig over dit ys te  
 gaan, maar neeleer rlyp en vanden tholotaan  
 doch niet gract overley, en zoo vorderden wy  
 ook zeer snel. Doch het weder werd slechts dary

x *Moraine. L. Pictet p. 72.*

te navenen negen, treant hagef met zeer felle hande  
 Lang hielden wy nu nat, pungen ook te schuilen  
 onder eene rots, gebrochten daar brood, vleesch,  
 wy en brandewyn; hervalden met moed ont,  
 te muelgelyke wandeling, en kwamen tot aan  
 de plaats waer wy verschillende glaciert ziele  
 zagen vereenigt en laam de Mer de Glace vormt.  
 Eene houpe rots staat in het midden, den met,  
 zoo men ons zeide de Tacul; links daarvan  
 is de Glacier du Toleffe welke onmetelyk grooy  
 scheen en waerop wy onsen weg wilden ver  
 volgen. Met hem zagen wy een anderen, den  
 Glacier de l'Ekhand, die rechts afkant (doch ook  
 links van de rots Tacul) ziele vereenigt. Trent  
 lager komt van den Montblanc de groote  
 glacier die men op de kaart Tacul genaamt  
 vindt doch die volgens onse gissen La Hoire  
 heet. Deze is rechts van de rots Tacul. De ver  
 eeniging derer drie glaciert is zeer merkwaardig,  
 zy zyn als drie stroomen, die met waese tegen  
 elkander aanloopen; elk staat, als gewoonlyk,  
 een geheel, dan van steenen en gruis van rot  
 ten naar ziele, en die voornen negen tusschen het y,  
 dat ook door de ontmaeting nu ongeliker is.  
 De waastheid van dit tonaal niet nu nu  
 zeer vermeerderd door het weder dat zoo  
 slaakt werd dat onse gissen ont waopten om  
 niet verder te gaan. Wy waren nu by de plaats  
 waer men weder langs de rots over de rooye,  
 naante Egnalots opklimt naar eene hoogte de  
 Couverte genaamt, van waer men op den Gla  
 cier du Toleffe in een nuer gaat naar de Jardin



(of courtel), een platte ruts midden in het ys die  
 in den zomer met planken en blaasmen bedraaid is.  
 Wy hoorden nu om op een afstand van twee  
 tot drie uren van een Montannest en de kon-  
 ke meer zoo groot, dat byzonder onze Portu-  
 geseke reitgenoot er byna door brennen, maar  
 hetgeen altyd eenigzins beeenkelyk is. Wy  
 pongen nu eens omker een ruts te schuilen, doch  
 daar op het ys zoreten hinderde de ont de kande  
 nu meer, zoo dat, onze ziltten overvelden, dat  
 het beter was den nege en hage te brennen,  
 en zoo snel mogelyk op het glibberige ys te  
 loopen. De oefening maakte ont dit vees  
 eenigzins gemakkeliker en zelfs kwam my  
 de ergste plaats, Les Ponts, op den taryng nu  
 minder schrikbarend voor dan de eerste rest.  
 Om drie uren kwamen wy terug van den  
 Montannest.

Onder het ontknaardige van deze waneeling  
 op het ys behoort een wateraal in het ys,  
 ongeveer anderhalf uur van den Montannest.  
 Men ziet het water van verschillende zyen  
 aandrömen en in een grote opening zeer  
 diep nederstorten. Dit water is geheel rein,  
 net en het ys is ook op deze plaats volkomen  
 rein, zoo dat deze val waaraan men den  
 grond niet ziet, een zeer schoone en fraeffen  
 de uitwerking doet. Dit water loopt onder  
 door den gehele glacier en voorn in de valle  
 met nu neel onder verineendert, de laurie  
 de l'Arveivou. Men waent deen wateraal te

*[The page contains extremely faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is arranged in approximately 25 horizontal lines.]*

Grand moulin. Ik vind hem in de beschrijvingen niet vermeld.

Het meder helderke wat op en dit gaf ons geleentheid om nog eens op de herde de Glace te gaan in de nabijheid van den Montanquet, waar men gewoonlijk daar op gaat. Er zijn op deze plaats weinig botten, of blozen in het ys, zoo dat men veiliger de ze mandeling doen kan en toch de Yssee vrij goed zien.

De bergen, die wy hier zagen, waren: voornamst den Tacul en daarnaast de Grand des Jorapets, links le Dra en l'Aiguille verte; rechts les Charmants met vele Aiguilles. Wy zagen hier naaby de Yssee den grootten steen, waaronder de eerste reizigers in dese streken eens schiel plaats gevonden hebben, om te overnachten, en die men nog la pierre des Anglais naemt. Men heeft er kunne namen met het jaartal opgeschreven: Pocock et Windham, 1741.

Op onzen terugweg naar Chamouni heeft het onophandelijk geregend zoo dat wy daar niet thuisgekomen zijn. Een zondeling van Frank' gezigt hadden wy toch daerdoor dat op den Col de Balme en over een gabeelte der valleij volkomen heldere zanneschijw heerste, te, terwijl overal elders walken en neeuw waren.

Onder de gasten, met wie wy enige kennis gemaakt hebben, waren de heer Bene, profet, zoo in de geneeskunde te Pest en dienst zoon, zeer melandsche en beleefde mannen.

x My hadden twee zidzen: Julien Servaassans  
en Michel Favret.

Pietet 104. 106.

Zaterdag 20 augustus. In de vallei van Chamouni  
 in 2911 ongeveer 5000 inwoners. Zy zijn verdeeld in  
 4 parochies: Valorsine, Argentiere, Prineine en Col  
 Ouchet. Voor het politiek bestuur maken zy slechts  
 3 gemeenten met Argentiere is met Prineine ver-  
 eenigd. De aartsbisschop die by de Franschen Maaco  
 heet wordt tegenwoordig Synlic genaamd. Priën-  
 ne, het dorp, tusschen de reizigers niet ophouden,  
 heeft alleen 2000 inwoners. Scholen zijn er niet  
 veel, in den winter houdt de pastoor school. Een  
 meisje dat wy in het kabinet d'histoire naturelle  
 zagen Henriette Corvelier, en die zeer eensame  
 en veel onderwijst schoon, geeft ook des winters  
 onderwijs aan meisjes van het dorp. Het deze  
 vallei geen vele lieden naar Parijs en elders om  
 een bestaan te vinden, dat hun vaderland niet  
 aanbiedt. Des zomers komen vele trouw om  
 door de tegenwoordigheid der reizigers wat te  
 winnen. Zy gaan ook veel in naburige streken,  
 t. v. in Vallis, werken, waar het land veel vrucht-  
 baarder en de menschen veel frager zijn.

Met myne zelfgeve reisgenooten begon ik heden den  
 zoogenaamden tour du Montblanc te maken. Wy  
 verlieten tegen 12 ure Chamouni, als te voren op  
 menlevens. De berg, die zuidwestelyk de vallei  
 van Chamouni afsluit, heet Lacha. Daarover gaan  
 twee paffen: de Col de la Forclaz en de Col de la Voza.  
 Wy lieten den loatsten op eenigen afstand rechts lij-  
 gen en klommen hooger op den berg Lacha naar een  
 herberg genaamd le Pavillon de la Belle vue, waer  
 wy om 3 ure aankwamen en middagmaal hielden.  
 Men heeft van hier het gezicht op de vallei van Chamou-  
 ni, op die van Tervot en op een gebiedte van de vallei

a. 2727. 5

van Montjorie, waar wy heen gingen. Wy zagen van  
de bergen de Aiguilles du Ganté en Dame du Ganté,  
den Brenan, de Rochers de Fir, Pointe de Sale en  
Aiguilles Varant, den Glacier Biannafay.

Men had gancend van hier den Montblanc te  
kunnen bestygen, en in die hoop heeft de aige,  
naar dit hant laten bouwen. Doch de heer He  
mel en anderen hebben het verzoeks beproeft. Zoo mer  
ont recht heeft de eigenaar een verzoegeding gevand te  
gen dengene die hem 200 by bemerde hoerautent  
mitleid had, en heeft dit verzoegeding nog meer ge,  
kost den her hant. Op een klamen afstond heeft  
men nog eene herberg gebouwd, maar het gerage  
is er mender uitgetreke.

Het was zeer hand op de hoogte; by het afklim  
men bespeurden wy spoedig zachte licht wy  
kwamen door zeer schoone alpenweide uwaru  
neel en gaed nee was. Het dorp Biannafay zagen  
wy repts liggen. Wy hadden nu en dan ver en schoon  
uitragt over de valli der Arve tot aan Sallanche.  
Vervolgens klommen wy af naar het gehucht  
Le Champel, gingen door schoone koranvalden,  
zagen repts op de hoogte Saint Nicolas de Verce,  
kwamen door Trefse in de valli Montjorie, gin  
zen over het stroompje dat uit den Glacier du  
Nioge komt, en tofen 4 ure wanden wy te Coule,  
minst. Dere weg heeft ons neel afwepeling opgele  
verd van walste en lachende stikken tautyds her  
lyk schoon. Contaminet, maar wy nachterdlyf  
kanden, is een groot, uitergebouwd dorp.

Pictet 107 + 235.

Zondag 21 augustus. Kail, helder weder. Eenige vrouwen gingen reeds in den vroege morgen naar de kerk, die ik ook bezocht. Zy was niet groot maar zeer netheid. Om 5 ure vertrokken wy. De votsachtige Bonhomme zagen wy voor ons, rechts en links groote heuveligen der berge met meeren en vele verspreide woningen schaven en stallewonen hout en van steen gebouwd; laagere muurbonte, daarboven rotzen, en links sneeuw.

Tweede beginnen wy te stygen. Het dorpje, of liever de kerk Notre Dame de la Gorge staat aan onse rechterhand, een rei kapelletjes aan den wey derwaards maakt in deze waeste streek eene schitterachtige uitwerking. Een zeer styl pad in de rotz brengt ons tot de waterval van den Haut Bourvaux, op eene waeste plaats, waar wy afstegen en eenige openblikke vertoefden. Merkwaardig was het om te zien, hoe het stroompje kort daarna door haken in de rotzen eenen enger duurweg vindt. Op dit punt is eene bron, die wy overgingen. Wy zagen nu links den Glacier des trois Lacs (volgen ons gidsen) kuisamen voorby de herberg du Haut Bourvaux, en daarna op het Plan de la Roule, welke naam ik niet in het handboek vindt. Dit wyl, hadden wy een mooi gezicht terug op de

*[The page contains extremely faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is arranged in approximately 20 horizontal lines.]*

vallen; naar ons noemen nu de rotzen zeer scherp in  
de blauwe lucht. Het struimpje, dat nu nu links,  
Ladden, valt menigvuldig schuimend van de  
kanten. Grote blokken kalksteen lagen  
vondan ons. De grond was niet dun,  
kort gras bedekt, hetgeen door mafse kasi,  
ier werd afdrukt. Dus vervolgden wij,  
steeds klimmende, tot een groot neel, naar  
rotzen omming, en Plan du Mont Janet  
genaamd, maar nu weder een waterval  
zagen. Hier staat ook een chalet, en  
men rekent dat die 4 uren van Courmayeur  
verre is. Het was nu koud en zeer hol,  
der wezen; boomen waren er niet meer, 94,  
ten meiden nog tusschen de steenen. Stijl en  
over stukken rots was het pad dat ons naar een  
andere kleine vlakke bragt, Plan des Sarnes  
genaamd. Volgens de overlevering zijn hier  
drie aansielijke vrouwen door slecht weder  
overvallen en omgekomen. Een groote steenhoop  
bedekt de plaats, maar men zegt, dat nu begra-  
ven zijn. Een als andere reizigers vermeerder,  
den nu dien hoop met ook elk een steen daarop  
te werpen. Reeds een nu daar aan kwamen  
zagen wij een kleinderen hoop ter plaatse,  
waar volgens onze gidsen, de bedronden zijn omge-  
komen. Deze ongeluksgeschiedenis wordt met  
noemden bekend; het smaet reeds lang gele-  
den zijn.

Pictet 244.

Een eind weg over de sneeuw. Het werd nog ruwer  
en stijler; steeds over lei- en kalksteen. Twee  
dagen wij nog enkele kaizen des Sakaarsche  
graaf afweiden: de doornlyke berghewoens la-  
ten niets te loor gaan. Tegen 9 ure bereikten  
wij den Col du Bonhomme, en over puin  
van steenrotten langs stigten gingen wij nog  
ruim een half uur tot aan het kruis, dat op  
de hoogste plaats naar den pas gesteld is. Dit  
kruis duidt tenent de afscheiding aan tusschen  
Fausigny en Tarentaise. Wy waren nu 7520  
naecten hoog, en echter waren wy omringd van  
nog hooger bergen; dit leverde een somber en  
waest gezicht op. Wanneer men zinnelyk  
naar het zebucht Chapieu gaat, begint men  
hier af te klimmen; doch dit zonde voor ont  
een omweg zyn gemaekt. Wy gingen linksom,  
en klommen op naar de Passage des Fours,  
ongeveer een uur ver. Alie leven zheen  
hier op te kanden: men zag geen enkele plant  
meer, en eene nog groote uitgestrektheid  
was met sneeuw bedekt. De onafang is  
8330 naet boven de zee. Zeer snel raalden  
wy langs een mazyelyk pad, over sneeuw en  
steenpuin, af in de valle, welke nu en zander  
bouwen was. Onderweg zagen wy vele donker  
gryse gytteen, die glad en glinsterend was. Een  
stroompje, dat daarvoor glee, vormde de  
Cascade des Kirais. Zijn reisgenoot merkte  
te aan dezen weg een grooten merkant zohan.  
Wen zhen op naar met Romeinsche <sup>cellers</sup> (op zebche

*[The page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the paper. The text is too light to transcribe accurately.]*

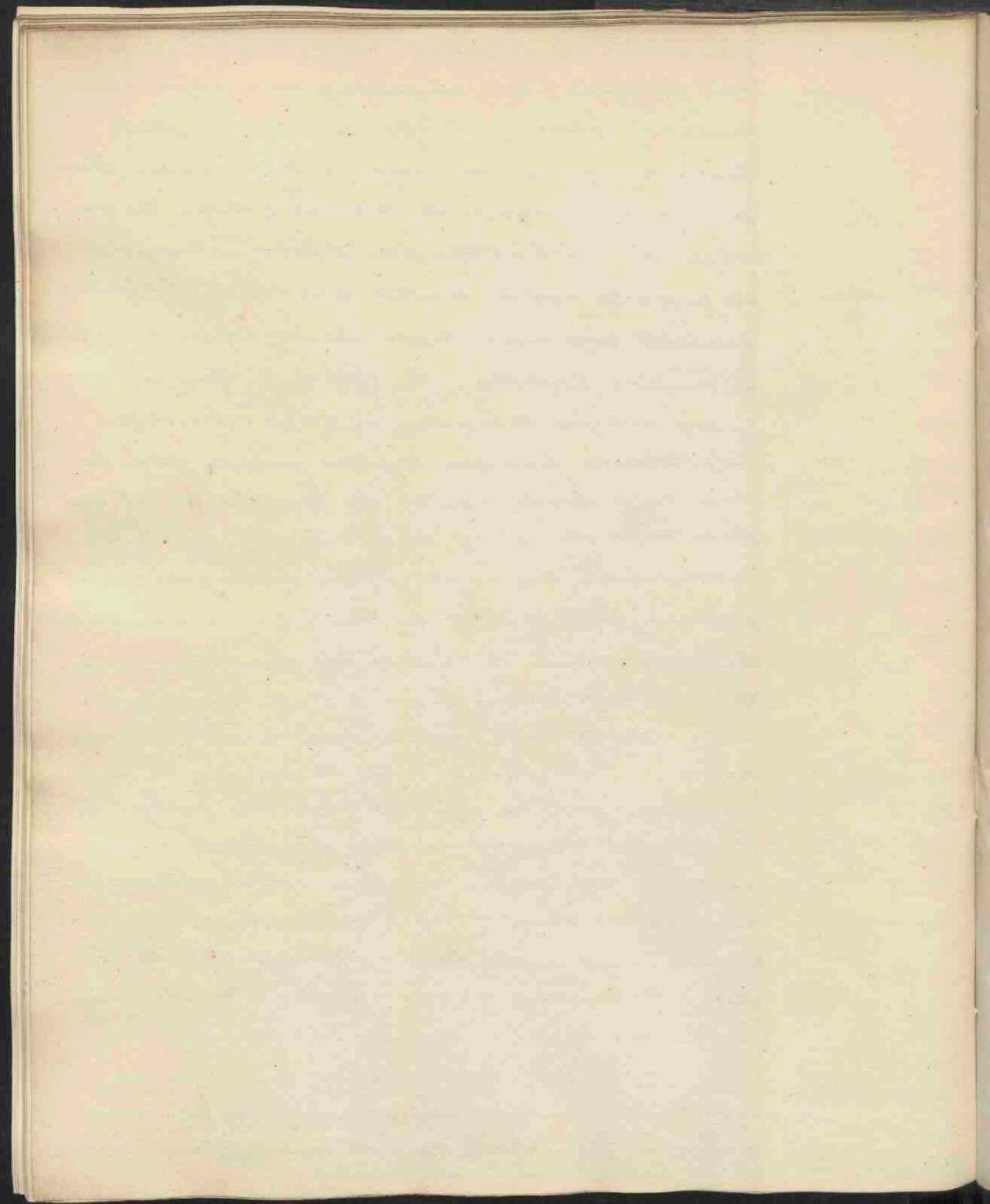
van de hoogte de gehele valleij overrien tot  
aan Chapin; nu zagen wy ook nog een  
tweeder glacier links van den eersten.

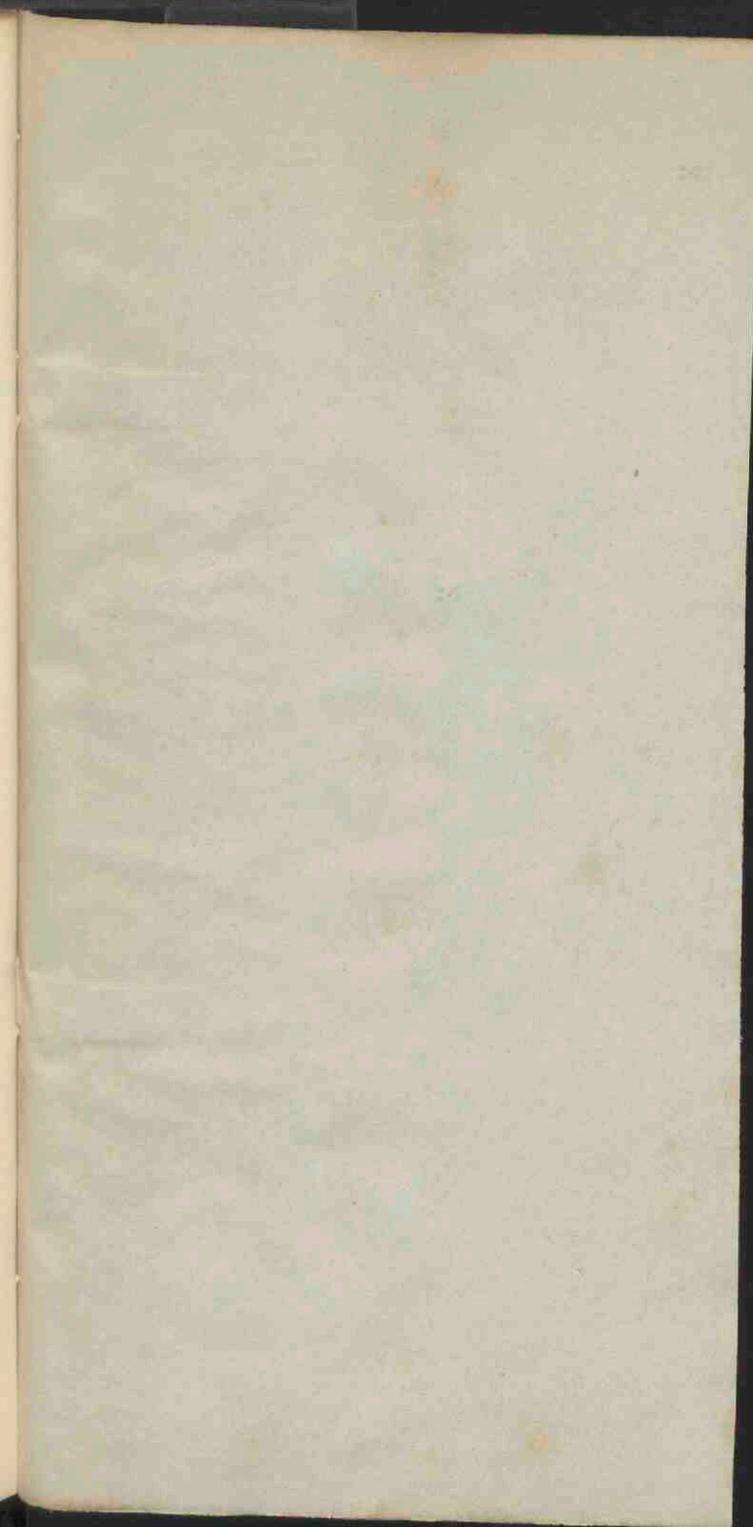
Toen wy ruim een uur geklommen had,  
den Fraden weder de scherpe rotzen te naar,  
zhy en wy hadden een helder uitzigt in  
de groote wilde valleij der Allée Blanche,  
haemel wy niet lager needs nevel en rozen  
ontmaet hadden. De Col de la Seigne, waar  
op wy ont nu beranden, is 9590 voet hoog.

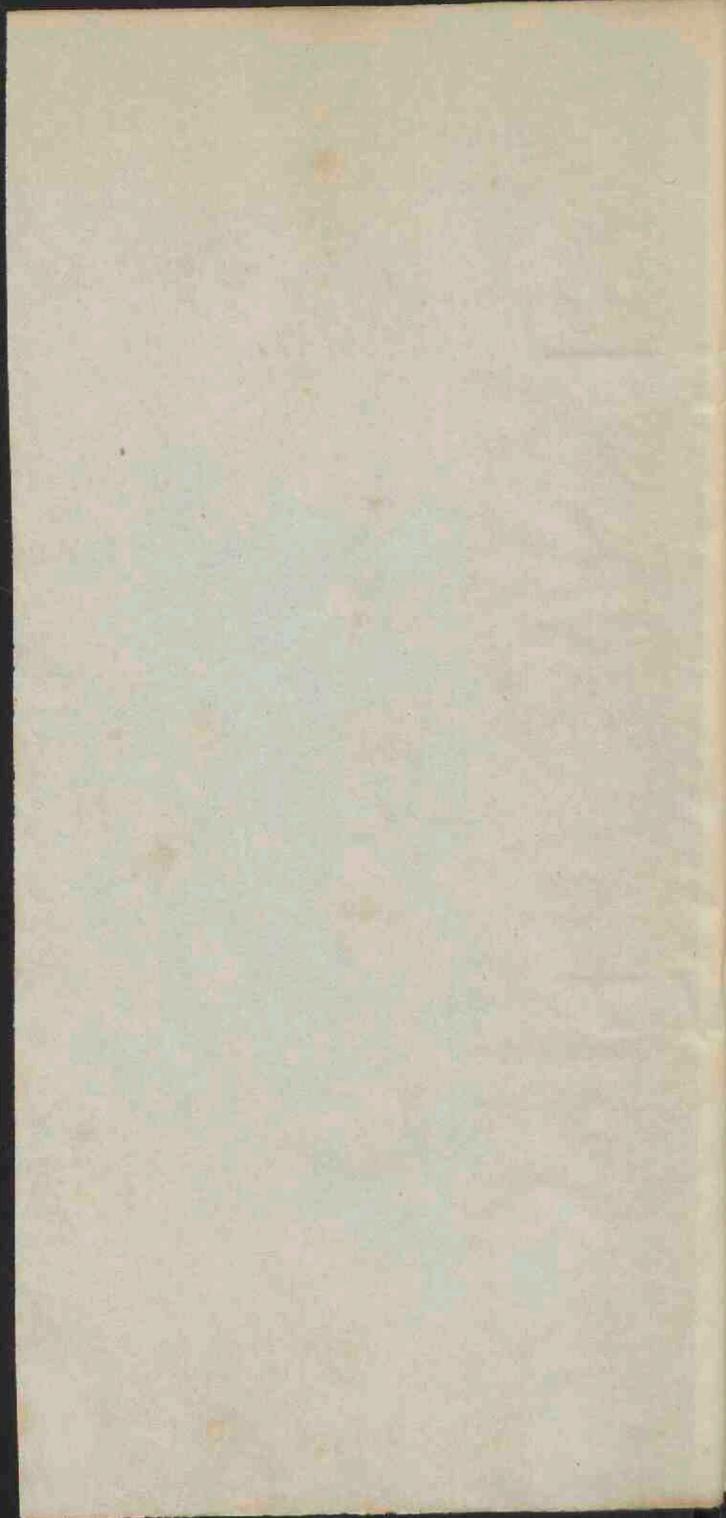
Afdalende hadden wy een groote glacier  
aan onze linkerhand. Men weet niet of het  
ys en de sneeuw of eenige witte kalksteen  
rotzen aan den ingang der valleij aanleiding  
gegeven hebben tot de benaming van Allée  
Blanche; doch ik zoude het laatste vermaa-  
den, want sneeuw en ys zyn hier zeldzaam  
wit, meest met gruis van de rotzen over-  
dekt.

De wind met de nevels en rozen  
volgden ons, en spoedig met de valleij ge-  
deeltelyk daarvoor bedekt, doch niet ge-  
heel; en wy zagen een zeer schoone rozen  
boof in de laagte voor ons. Een enj pad  
voerde ons neget lango het meestje de Com-  
tal. Onderweg zagen wy den Montblanc  
samen de andere bergen uitsteken.

Wy kwamen hier eigentlyk in Italië,  
want het water van deze valleij stroomt  
naar de Po. Doch de Franse, affertornes







5.3772.

